

DENON

NETWORK CD RECEIVER

RCD-N7

Owner's Manual

Bedienungsanleitung

Manuel de l'Utilisateur


Manuale delle istruzioni

Manual del usuario


Gebruiksaanwijzing

Bruksanvisning

SAFETY PRECAUTIONS



CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN



CAUTION:
TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK, DO NOT REMOVE COVER (OR BACK). NO USER-SERVICEABLE PARTS INSIDE. REFER SERVICING TO QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.

The lightning flash with arrowhead symbol, within an equilateral triangle, is intended to alert the user to the presence of uninsulated "dangerous voltage" within the product's enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock to persons.

The exclamation point within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of important operating and maintenance (servicing) instructions in the literature accompanying the appliance.

WARNING:
TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK, DO NOT EXPOSE THIS APPLIANCE TO RAIN OR MOISTURE.

CLASS 1 LASER PRODUCT LUOKAN 1 LASERLAITE KLASS 1 LASERAPPARAT

"CLASS 1
LASER PRODUCT"

- ADVARSEL:** USYNLIG LASERSTRÅLING VED ÅBNING, NÅR SIKKERHEDSAFBRYDERE ER UDE AF FUNKTION. UNDGÅ UDSAETTELSE FOR STRÅLING.
- VAROITUS!** LAITTEEN KÄYTTÄMINEN MUULLA KUIN TÄSSÄ KÄYTTÖOHJEESSA MAINITULLA TAVALLA SAATTAA ALTISTAA KÄYTTÄJÄN TURVALLISUUSLUOKAN 1 YLITTÄVÄLLE NÄKYMÄMTTÖMÄLLE LASERSÄTEILYLLE.
- WARNING:** OM APPARATEN ANVÄNDS PÅ ANNAT SÄTT ÄN I DENNA BRUKSANVISNING SPECIFICERATS, KAN ANVÄNDAREN UTSÄTTAS FÖR OSYNLIG LASERSTRÅLNING SOM ÖVERSKRIDER GRÄNSEN FÖR LASERKLASS 1.



ATTENZIONE: QUESTO APPARECCHIO E' DOTATO DI DISPOSITIVO OTTICO CON RAGGIO LASER. L'USO IMPROPRIO DELL'APPARECCHIO PUO' CAUSARE PERICOLOSE ESPOSIZIONI A RADIAZIONI!

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

1. Read these instructions.
2. Keep these instructions.
3. Heed all warnings.
4. Follow all instructions.
5. Do not use this apparatus near water.
6. Clean only with dry cloth.
7. Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions.
8. Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.
9. Protect the power cord from being walked on or pinched particularly at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the apparatus.
10. Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.
11. Use only with the cart, stand, tripod, bracket, or table specified by the manufacturer, or sold with the apparatus. When a cart is used, use caution when moving the cart/apparatus combination to avoid injury from tip-over.
12. Unplug this apparatus during lightning storms or when unused for long periods of time.
13. Refer all servicing to qualified service personnel. Servicing is required when the apparatus has been damaged in any way, such as power-supply cord or plug is damaged, liquid has been spilled or objects have fallen into the apparatus, the apparatus has been exposed to rain or moisture, does not operate normally, or has been dropped.
14. Batteries shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.



CE 0678

R&TTE Directive 1999/5/EC

This product may be operated in the following countries;

| | | | | |
|----|----|----|----|----|
| AT | BE | CZ | DK | FI |
| FR | DE | GR | HU | IE |
| IT | NL | PL | PT | SK |
| ES | SE | GB | NO | CH |

Indoor use only.

CAUTION:

To completely disconnect this product from the mains, disconnect the plug from the wall socket outlet. The mains plug is used to completely interrupt the power supply to the unit and must be within easy access by the user.

VORSICHT:

Um dieses Gerät vollständig von der Stromversorgung abzutrennen, ziehen Sie bitte den Stecker aus der Wandsteckdose. Der Netzstecker wird verwendet, um die Stromversorgung zum Gerät völlig zu unterbrechen; er muss für den Benutzer gut und einfach zu erreichen sein.

PRECAUTION:

Pour déconnecter complètement ce produit du courant secteur, débranchez la prise de la prise murale. La prise secteur est utilisée pour couper complètement l'alimentation de l'appareil et l'utilisateur doit pouvoir y accéder facilement.

ATTENZIONE:

Per scollegare completamente questo prodotto dalla rete di alimentazione elettrica, scollegare la spina dalla relativa presa a muro.

La spina di rete viene utilizzata per interrompere completamente l'alimentazione all'unità e deve essere facilmente accessibile all'utente.

PRECAUCIÓN:

Para desconectar completamente este producto de la alimentación eléctrica, desconecte el enchufe del enchufe de la pared. El enchufe de la alimentación eléctrica se utiliza para interrumpir por completo el suministro de alimentación eléctrica a la unidad y debe de encontrarse en un lugar al que el usuario tenga fácil acceso.

WAARSCHUWING:

Om de voeding van dit product volledig te onderbreken moet de stekker uit het stopcontact worden getrokken. De netstekker wordt gebruikt om de stroomtoevoer naar het toestel volledig te onderbreken en moet voor de gebruiker gemakkelijk bereikbaar zijn.

FÖRSIKTIGHETSMÅTT:

Koppla loss stickproppen från eluttaget för att helt skilja produkten från nätet. Stickproppen används för att helt bryta strömförsörjningen till apparaten, och den måste vara lättillgänglig för användaren.

CAUTION:

USE OF CONTROLS OR ADJUSTMENTS OR PERFORMANCE OF PROCEDURES OTHER THAN THOSE SPECIFIED HEREIN MAY RESULT IN HAZARDOUS RADIATION EXPOSURE. THIS PRODUCT SHOULD NOT BE ADJUSTED OR REPAIRED BY ANYONE EXCEPT PROPERLY QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.

□ NOTE ON USE / HINWEISE ZUM GEBRAUCH / OBSERVATIONS RELATIVES A L'UTILISATION / NOTE SULL'USO / NOTAS SOBRE EL USO / ALVORENSTE GEBRUIKEN / OBSERVERA ANGÅENDE ANVÄNDNINGEN

| WARNINGS | WARNHINWEISE | AVERTISSEMENTS | AVVERTENZE | ADVERTENCIAS | WAARSCHUWINGEN | VARNINGAR |
|--|---|---|--|--|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> • Avoid high temperatures. Allow for sufficient heat dispersion when installed in a rack. • Handle the power cord carefully. Hold the plug when unplugging the cord. • Keep the unit free from moisture, water, and dust. • Unplug the power cord when not using the unit for long periods of time. • Do not obstruct the ventilation holes. • Do not let foreign objects into the unit. • Do not let insecticides, benzene, and thinner come in contact with the unit. • Never disassemble or modify the unit in any way. • Ventilation should not be impeded by covering the ventilation openings with items, such as newspapers, tablecloths or curtains. • Naked flame sources such as lighted candles should not be placed on the unit. • Observe and follow local regulations regarding battery disposal. • Do not expose the unit to dripping or splashing fluids. • Do not place objects filled with liquids, such as vases, on the unit. • Do not handle the mains cord with wet hands. • When the switch is in the OFF position, the equipment is not completely switched off from MAINS. • The equipment shall be installed near the power supply so that the power supply is easily accessible. | <ul style="list-style-type: none"> • Vermeiden Sie hohe Temperaturen. Beachten Sie, dass eine ausreichende Belüftung gewährleistet wird, wenn das Gerät auf ein Regal gestellt wird. • Gehen Sie vorsichtig mit dem Netzkabel um. Halten Sie das Kabel am Stecker, wenn Sie den Stecker herausziehen. • Halten Sie das Gerät von Feuchtigkeit, Wasser und Staub fern. • Wenn das Gerät längere Zeit nicht verwendet werden soll, trennen Sie das Netzkabel vom Netzstecker. • Decken Sie den Lüftungsbereich nicht ab. • Lassen Sie keine fremden Gegenstände in das Gerät kommen. • Lassen Sie das Gerät nicht mit Insektiziden, Benzin oder Verdünnungsmitteln in Berührung kommen. • Versuchen Sie niemals das Gerät auseinander zu nehmen oder zu verändern. • Die Belüftung sollte auf keinen Fall durch das Abdecken der Belüftungsöffnungen durch Gegenstände wie beispielsweise Zeitungen, Tischtücher, Vorhänge o. Ä. behindert werden. • Auf dem Gerät sollten keinerlei direkte Feuerquellen wie beispielsweise angezündete Kerzen aufgestellt werden. • Bitte beachten Sie bei der Entsorgung der Batterien die örtlich geltenden Umweltbestimmungen. • Das Gerät sollte keiner tropfenden oder spritzenden Flüssigkeit ausgesetzt werden. • Auf dem Gerät sollten keine mit Flüssigkeit gefüllten Behälter wie beispielsweise Vasen aufgestellt werden. • Das Netzkabel nicht mit feuchten oder nassen Händen anfassen. • Wenn der Schalter ausgeschaltet ist (OFF-Position), ist das Gerät nicht vollständig vom Stromnetz (MAINS) abgetrennt. • Das Gerät sollte in der Nähe einer Netzsteckdose aufgestellt werden, damit es leicht an das Stromnetz angeschlossen werden kann. | <ul style="list-style-type: none"> • Eviter des températures élevées. • Tenir compte d'une dispersion de chaleur suffisante lors de l'installation sur une étagère. • Manipuler le cordon d'alimentation avec précaution. Tenir la prise lors du débranchement du cordon. • Protéger l'appareil contre l'humidité, l'eau et la poussière. • Débrancher le cordon d'alimentation lorsque l'appareil n'est pas utilisé pendant de longues périodes. • Ne pas obstruer les trous d'aération. • Ne pas laisser des objets étrangers dans l'appareil. • Ne pas mettre en contact des insecticides, du benzène et un diluant avec l'appareil. • Ne jamais démonter ou modifier l'appareil d'une manière ou d'une autre. • Ne pas recouvrir les orifices de ventilation avec des objets tels que des journaux, nappes ou rideaux. Cela entraverait la ventilation. • Ne jamais placer de flamme nue sur l'appareil, notamment des bougies allumées. • Veillez à respecter les lois en vigueur lorsque vous jetez les piles usagées. • L'appareil ne doit pas être exposé à l'eau ou à l'humidité. • Ne pas poser d'objet contenant du liquide, par exemple un vase, sur l'appareil. • Ne pas manipuler le cordon d'alimentation avec les mains mouillées. • Lorsque l'interrupteur est sur la position OFF, l'appareil n'est pas complètement déconnecté du SECTEUR (MAINS). • L'appareil sera installé près de la source d'alimentation, de sorte que cette dernière soit facilement accessible. | <ul style="list-style-type: none"> • Evitate di esporre l'unità a temperature elevate. • Assicuratevi che vi sia un'adeguata dispersione del calore quando installate l'unità in un mobile per componenti audio. • Maneggiate il cavo di alimentazione con attenzione. Tenete ferma la spina quando scollegate il cavo dalla presa. • Tenete l'unità lontana dall'umidità, dall'acqua e dalla polvere. • Scollegate il cavo di alimentazione quando prevedete di non utilizzare l'unità per un lungo periodo di tempo. • Non coprite i fori di ventilazione. • Non inserite corpi estranei all'interno dell'unità. • Assicuratevi che l'unità non entri in contatto con insetticidi, benzolo o solventi. • Non smontate né modificate l'unità in alcun modo. • Le aperture di ventilazione non devono essere ostruite coprendole con oggetti, quali giornali, tovaglie, tende e così via. • Non posizionate sull'unità fi amme libere, come ad esempio candele accese. • Prestate attenzione agli aspetti legati alla tutela dell'ambiente nello smaltimento delle batterie. • L'apparecchiatura non deve essere esposta a gocciolii o spruzzi. • Non posizionate sull'unità alcun oggetto contenente liquidi, come ad esempio i vasi. • Non toccare il cavo di alimentazione con le mani bagnate. • Quando l'interruttore è nella posizione OFF, l'apparecchiatura non è completamente scollegata da MAINS. • L'apparecchio va installato in prossimità della fonte di alimentazione, in modo che quest'ultima sia facilmente accessibile. | <ul style="list-style-type: none"> • Evite altas temperaturas. Permita la suficiente dispersión del calor cuando está instalado en la consola. • Maneje el cordón de energía con cuidado. Sostenga el enchufe cuando desconecte el cordón de energía. • Mantenga el equipo libre de humedad, agua y polvo. • Desconecte el cordón de energía cuando no utilice el equipo por mucho tiempo. • No obstruya los orificios de ventilación. • No deje objetos extraños dentro del equipo. • No permita el contacto de insecticidas, gasolina y diluyentes con el equipo. • Nunca desarme o modifique el equipo de ninguna manera. • La ventilación no debe quedar obstruida por haberse cubierto las aperturas con objetos como periódicos, manteles o cortinas. • No deberán colocarse sobre el aparato fuentes inflamables sin protección, como velas encendidas. • A la hora de deshacerse de las pilas, respete la normativa para el cuidado del medio ambiente. • No exponer el aparato al goteo o salpicaduras cuando se utilice. • No colocar sobre el aparato objetos llenos de líquido, como jarras. • No maneje el cable de alimentación con las manos mojadas. • Cuando el interruptor está en la posición OFF, el equipo no está completamente desconectado de la alimentación MAINS. • El equipo se instalará cerca de la fuente de alimentación de manera que resulte fácil acceder a ella. | <ul style="list-style-type: none"> • Vermijd hoge temperaturen. Zorg er bij installatie in een audiorack voor, dat de door het toestel geproduceerde warmte goed kan worden afgevoerd. • Hanteer het netsnoer voorzichtig. Houd het snoer bij de stekker vast wanneer deze moet worden aan- of losgekoppeld. • Laat geen vochtigheid, water of stof in het apparaat binnendringen. • Neem altijd het netsnoer uit het stopcontact wanneer het apparaat gedurende een lange periode niet wordt gebruikt. • De ventilatieopeningen mogen niet worden geblokkeerd. • Laat geen vreemde voorwerpen in dit apparaat vallen. • Voorkom dat insecticiden, benzene of ververder met dit toestel in contact komen. • Dit toestel mag niet gedemonteerd of aangepast worden. • De ventilatie mag niet worden belemmerd door de ventilatieopeningen af te dekken met bijvoorbeeld kranten, een tafelkleed of gordijnen. • Plaats geen open vlammen, bijvoorbeeld een brandende kaars, op het apparaat. • Houd u steeds aan de milieuvoorschriften wanneer u gebruikte batterijen wegdoet. • Stel het apparaat niet bloot aan druppels of spatten. • Plaats geen voorwerpen gevuld met water, bijvoorbeeld een vaas, op het apparaat. • Raak het netsnoer niet met natte handen aan. • Als de schakelaar op OFF staat, is het apparaat niet volledig losgekoppeld van de netspanning (MAINS). • De apparatuur wordt in de buurt van het stopcontact geïnstalleerd, zodat dit altijd gemakkelijk toegankelijk is. | <ul style="list-style-type: none"> • Undvik höga temperaturer. Se till att det finns möjlighet till god värmeavledning vid montering i ett rack. • Hantera nätkabeln varsamt. Håll i kabeln när den kopplas från el-uttaget. • Utsätt inte apparaten för fukt, vatten och damm. • Koppla loss nätkabeln om apparaten inte kommer att användas i lång tid. • Täpp inte till ventilationsöppningarna. • Se till att främmande föremål inte tränger in i apparaten. • Se till att inte insektsmedel på spraybruk, bensen och thinner kommer i kontakt med apparatens hölje. • Ta inte isär apparaten och försök inte bygga om den. • Ventilationen bör inte förhindras genom att täcka för ventilationsöppningarna med föremål såsom tidningar, bordsdukar eller gardiner. • Placera inte öppen eld, t.ex. tända ljus, på apparaten. • Tänk på miljöaspekterna när du bortskaffar batterier. • Apparaten får inte utsättas för vätska. • Placera inte föremål fyllda med vätska, t.ex. vaser, på apparaten. • Hantera inte nätsladden med våta händer. • Även om strömbrytaren står i det avstängda läget OFF, så är utrustningen inte helt bortkopplad från det elektriska nätet (MAINS). • Utrustningen ska vara installerad nära strömuttaget så att strömförsörjningen är lätt att tillgå. |

• DECLARATION OF CONFORMITY

We declare under our sole responsibility that this product, to which this declaration relates, is in conformity with the following standards:
EN60065, EN55013, EN55020, EN61000-3-2, EN61000-3-3, EN300328, EN301489-01, EN301489-17 and EN50385.
Following the provisions of Low Voltage Directive 2006/95/EC and EMC Directive 2004/108/EC, the EC regulation 1275/2008 and its frame work Directive 2009/125/EC for Energy-related Products (ErP).

• ÜBEREINSTIMMUNGSERKLÄRUNG

Wir erklären unter unserer Verantwortung, daß dieses Produkt, auf das sich diese Erklärung bezieht, den folgenden Standards entspricht:

EN60065, EN55013, EN55020, EN61000-3-2, EN61000-3-3, EN300328, EN301489-01, EN301489-17 und EN50385.
Following the provisions of low voltage directive 2006/95/EC and EMC directive 2004/108/EC, the EC regulation 1275/2008 and its frame work directive 2009/125/EC for energy-related products (ErP).

• DECLARATION OF CONFORMITE

Nous déclarons sous notre seule responsabilité que l'appareil, auquel se réfère cette déclaration, est conforme aux standards suivants:

EN60065, EN55013, EN55020, EN61000-3-2, EN61000-3-3, EN300328, EN301489-01, EN301489-17 et EN50385.
Selon la directive 2006/95/EC concernant la basse tension et la directive CEM 2004/108/EC, la réglementation européenne 1275/2008 et la directive 2009/125/EC établissant un cadre de travail applicable aux produits liés à l'énergie (ErP).

• DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

Dichiaro con piena responsabilità che questo prodotto, al quale la nostra dichiarazione si riferisce, è conforme alle seguenti normative:

EN60065, EN55013, EN55020, EN61000-3-2, EN61000-3-3, EN300328, EN301489-01, EN301489-17 e EN50385.
Facendo seguito alle disposizioni della direttiva sul basso voltaggio 2006/95/EC alla direttiva EMC 2004/108/EC, alla norma EC 1275/2008 e alla relativa legge quadro 2009/125/EC in materia di prodotti alimentati ad energia (ErP).
QUESTO PRODOTTO È CONFORME
AL D.M. 28/08/95 N. 548

• DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

Declaramos bajo nuestra exclusiva responsabilidad que este producto al que hace referencia esta declaración, está conforme con los siguientes estándares:

EN60065, EN55013, EN55020, EN61000-3-2, EN61000-3-3, EN300328, EN301489-01, EN301489-17 y EN50385.
De acuerdo con la directiva sobre baja tensión 2006/95/CE y la directiva sobre CEM 2004/108/CE, la normativa CE 1275/2008 y su directiva marco 2009/125/EC para productos relacionados con la energía (ErP).

• EENVORMIGHEIDSVKLAARING

Wij verklaren uitsluitend op onze verantwoordelijkheid dat dit produkt, waarop deze verklaring betrekking heeft, in overeenstemming is met de volgende normen:

EN60065, EN55013, EN55020, EN61000-3-2, EN61000-3-3, EN300328, EN301489-01, EN301489-17 en EN50385.
Volgens de voorzieningen van lage spanningsrichtlijn 2006/95/EC en EMC-richtlijn 2004/108/EC, de EU-richtlijn 1275/2008 en de kaderrichtlijn 2009/125/EC voor energieverbruikende producten (ErP).

• ÖVERENSSTÄMMELSESINTYG

Härmed intygas helt på eget ansvar att denna produkt, vilken detta intyg avser, uppfyller följande standarder:

EN60065, EN55013, EN55020, EN61000-3-2, EN61000-3-3, EN300328, EN301489-01, EN301489-17 och EN50385.
Uppfyller reglerna i lågspänningsdirektivet 2006/95/EC och EMC-direktivet 2004/108/EC, EU-förordningen 1275/2008 och ramverksdirektivet 2009/125/EC för energirelaterade produkter (ErP).

DENON EUROPE
Division of D&M Germany GmbH
An der Kleinbahn 18, Nettetal,
D-41334 Germany

A NOTE ABOUT RECYCLING:

This product's packaging materials are recyclable and can be reused. Please dispose of any materials in accordance with the local recycling regulations.

When discarding the unit, comply with local rules or regulations.

Batteries should never be thrown away or incinerated but disposed of in accordance with the local regulations concerning battery disposal.

This product and the supplied accessories, excluding the batteries, constitute the applicable product according to the WEEE directive.

HINWEIS ZUM RECYCLING:

Das Verpackungsmaterial dieses Produktes ist zum Recyceln geeignet und kann wieder verwendet werden. Bitte entsorgen Sie alle Materialien entsprechend der örtlichen Recycling-Vorschriften.

Beachten Sie bei der Entsorgung des Gerätes die örtlichen Vorschriften und Bestimmungen.

Die Batterien dürfen nicht in den Hausmüll geworfen oder verbrannt werden; bitte entsorgen Sie die Batterien gemäß der örtlichen Vorschriften.

Dieses Produkt und das im Lieferumfang enthaltene Zubehör (mit Ausnahme der Batterien!) entsprechen der WEEE-Direktive.

UNE REMARQUE CONCERNANT LE RECYCLAGE:

Les matériaux d'emballage de ce produit sont recyclables et peuvent être réutilisés.

Veillez disposer des matériaux conformément aux lois sur le recyclage en vigueur.

Lorsque vous mettez cet appareil au rebut, respectez les lois ou réglementations en vigueur.

Les piles ne doivent jamais être jetées ou incinérées, mais mises au rebut conformément aux lois en vigueur sur la mise au rebut des piles.

Ce produit et les accessoires inclus, à l'exception des piles, sont des produits conformes à la directive DEEE.

NOTA RELATIVA AL RICICLAGGIO:

I materiali di imballaggio di questo prodotto sono riutilizzabili e riciclabili. Smaltire i materiali conformemente alle normative locali sul riciclaggio.

Per lo smaltimento dell'unità, osservare le normative o le leggi locali in vigore.

Non gettare le batterie, né incenerirle, ma smaltirle conformemente alla normativa locale sui rifiuti chimici.

Questo prodotto e gli accessori inclusi nell'imballaggio sono applicabili alla direttiva RAEE, ad eccezione delle batterie.

ACERCA DEL RECICLAJE:

Los materiales de embalaje de este producto son reciclables y se pueden volver a utilizar. Disponga de estos materiales siguiendo los reglamentos de reciclaje de su localidad.

Cuando se deshaga de la unidad, cumpla con las reglas o reglamentos locales.

Las pilas nunca deberán tirarse ni incinerarse. Deberá disponer de ellas siguiendo los reglamentos de su localidad relacionados con los desperdicios químicos.

Este producto junto con los accesorios empaquetados es el producto aplicable a la directiva RAEE excepto pilas.

EEN AANTEKENING MET BETREKKING TOT DE RECYCLING:

Het inpakmateriaal van dit product is recycleerbaar en kan opnieuw gebruikt worden. Er wordt verzocht om zich van elk afvalmateriaal te ontdoen volgens de plaatselijke voorschriften.

Volg voor het wegdoen van de speler de voorschriften voor de verwijdering van wit- en bruingoed op.

Batterijen mogen nooit worden weggegooid of verbrand, maar moeten volgens de plaatselijke voorschriften betreffende chemisch afval worden verwijderd.

Op dit product en de meegeleverde accessoires, m.u.v. de batterijen is de richtlijn voor afgedankte elektrische en elektronische apparaten (WEEE) van toepassing.

OBSERVERA ANGÄENDE ÅTERVINNING:

Produktens emballage är återvinningsbart och kan återanvändas. Kassera det enligt lokala återvinningsbestämmelser. När du kasserar enheten ska du göra det i överensstämmelse med lokala regler och bestämmelser.

Batterier får absolut inte kastas i soporna eller brännas. Kassera dem enligt lokala bestämmelser för kemiskt avfall.

Denna apparat och de tillbehör som levereras med den uppfyller gällande WEEE-direktiv, med undantag av batterierna.



Pb

1. IMPORTANT NOTICE: DO NOT MODIFY THIS PRODUCT

This product, when installed as indicated in the instructions contained in this manual, meets R&TTE directive requirements. Modification of the product could result in hazardous Radio and EMC radiation.

2. CAUTION

- Separation distance of at least 20 cm must be maintained between the antenna of this product and all persons.
- This product and its antenna must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

1. WICHTIGER HINWEIS: NEHMEN SIE KEINE VERÄNDERUNGEN AN DIESEM PRODUKT VOR

Wenn dieses Produkt entsprechend dieser Bedienungsanleitung aufgebaut wird, entspricht es den Anforderungen der R&TTE-Richtlinie. Veränderungen am Produkt können zu gefährlicher Funk- und EMV-Strahlung führen.

2. VORSICHT

- Zwischen der Antenne dieses Produkts und Personen muss ein Schutzabstand von 20 cm eingehalten werden.
- Dieses Produkt und seine Antenne dürfen nicht neben anderen Antennen oder Sendern aufgestellt oder zusammen mit ihnen verwendet werden.

1. MISE EN GARDE IMPORTANTE : NE JAMAIS MODIFIER CE PRODUIT

Si toutes les consignes indiquées dans ce mode ont été respectées pendant son installation, ce produit est conforme aux directives R&TTE. Toute modification du produit risquerait alors de générer des radiations radio et EMC dangereuses.

2. ATTENTION

- L'antenne de l'appareil devra être située à une distance de 20 cm au moins des personnes.
- Ce produit ainsi que son antenne ne devront en aucun cas être utilisés à proximité d'une autre antenne ou transmetteur.

1. AVVERTENZA IMPORTANTE: NON MODIFICARE QUESTO PRODOTTO

Se installato come indicato nelle istruzioni del presente manuale, questo prodotto soddisfa i requisiti della direttiva R&TTE. Eventuali modifiche apportate al prodotto potrebbero causare pericolose radiazioni radio ed EMC.

2. ATTENZIONE

- È necessario mantenere una distanza minima di 20 cm tra l'antenna di questo prodotto e le persone.
- Questo prodotto e la relativa antenna non devono essere posizionati in prossimità di altre antenne o trasmettitori e non devono essere utilizzati congiuntamente a questi ultimi.

1. NOTA IMPORTANTE: NO MODIFIQUE ESTE PRODUCTO

Este producto, si es instalado de acuerdo con las instrucciones contenidas en este manual, cumple los requisitos de la directiva R&TTE. La modificación del producto puede producir radiación de Radio y EMC peligrosa.

2. PRECAUCIÓN

- Se debe mantener una separación de al menos 20 cm entre la antena del producto y las personas.
- Este producto y su antena no debe instalarse ni utilizarse conjuntamente con otra antena o transmisor.

1. BELANGRIJKE MEDEDELING: BRENG AAN DIT PRODUCT GEEN AANPASSINGEN AAN

Dit product, indien geïnstalleerd volgens de aanwijzingen in deze gebruiksaanwijzing, voldoet aan de vereisten van de R&TTE-richtlijn. Aanpassing van dit product kan gevaarlijke radio- en EMC-straling tot gevolg hebben.

2. LET OP

- Houd tussen antenne en personen altijd een afstand van tenminste 20 cm aan.
- Dit product en zijn antenne mogen niet in de buurt van een andere antenne of zender worden geplaatst of in combinatie daarmee worden gebruikt.

1. VIKTIGT: APPARATEN FÅR INTE MODIFIERAS

Under förutsättning att apparaten installeras enligt anvisningarna i denna bruksanvisning, uppfyller denna kraven i R&TTE-direktivet. Ev. modifiering av apparaten kan resultera i farlig radio- och elektromagnetisk strålning.

2. FÖRSIKTIGT

- Se till att det finns ett avstånd på minst 20 cm mellan apparatens antenn och personer i omgivningen.
- Apparaten och dess antenn får inte placeras eller användas i närheten av andra antenner eller sändare.

CAUTIONS ON INSTALLATION

VORSICHTSHINWEISE ZUR AUFSTELLUNG

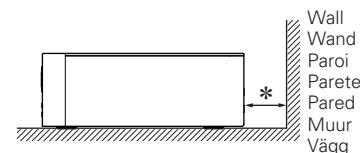
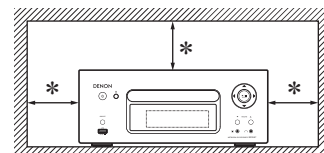
PRÉCAUTIONS D'INSTALLATION

PRECAUZIONI SULL'INSTALLAZIONE

EMPLAZAMIENTO DE LA INSTALACIÓN

VOORZORGSMAATREGELEN BIJ DE INSTALLATIE

FÖRSIKTIGHET VID INSTALLATIONEN



Wall
Wand
Paroi
Parete
Pared
Muur
Vägg

- * **For proper heat dispersal, do not install this unit in a confined space, such as a bookcase or similar enclosure.**
 - More than 0.3 m is recommended.
 - Do not place any other equipment on this unit.
- * **Stellen Sie das Gerät nicht an einem geschlossenen Ort, wie in einem Bücherregal oder einer ähnlichen Einrichtung auf, da dies eine ausreichende Belüftung des Geräts behindern könnte.**
 - Empfohlen wird über 0,3 m.
 - Keine anderen Gegenstände auf das Gerät stellen.
- * **Pour permettre la dissipation de chaleur requise, n'installez pas cette unité dans un espace confiné tel qu'une bibliothèque ou un endroit similaire.**
 - Une distance de plus de 0,3 m est recommandée.
 - Ne placez aucun matériel sur cet appareil.
- * **Per una dispersione adeguata del calore, non installare questa apparecchiatura in uno spazio ristretto, come ad esempio una libreria o simili.**
 - Si raccomanda una distanza superiore ai 0,3 m.
 - Non posizionare alcun altro oggetto o dispositivo su questo dispositivo.
- * **Para la dispersión del calor adecuadamente, no instale este equipo en un lugar confinado tal como una librería o unidad similar.**
 - Se recomienda dejar más de 0,3 m alrededor.
 - No coloque ningún otro equipo sobre la unidad.
- * **Plaats dit toestel niet in een kleine afgesloten ruimte, zoals een boekenkast e.d., omdat anders de warmte niet op gepaste wijze kan worden afgevoerd.**
 - Meer dan 0,3 m is aanbevolen.
 - Plaats geen andere apparatuur op het toestel.
- * **För att tillförsäkra god värmeavledning får utrustningen inte installeras i instängda utrymmen, som t.ex. en bokhylla eller liknande.**
 - Mer än 0,3 m rekommenderas.
 - Placera ingen annan utrustning ovanpå den här enheten.

Contenu

| | |
|--|----|
| Mise en route | 2 |
| Accessoires | 2 |
| Caractéristiques principales | 2 |
| Précautions de manipulation | 2 |
| À propos de ce manuel | 2 |
| Disques | 3 |
| Disques pouvant être lus sur cet appareil..... | 3 |
| Manipulation des disques..... | 3 |
| Chargement des disques..... | 3 |
| Précautions pour le chargement des disques..... | 3 |
| Précautions de manipulation..... | 3 |
| Précautions pour le stockage des disques..... | 3 |
| Nettoyage des disques..... | 3 |
| À propos de la télécommande | 4 |
| Insertion des piles..... | 4 |
| Portée de la télécommande..... | 4 |
| Connexions | 5 |
| Connexion des enceintes | 5 |
| Connexion des câbles d'enceinte..... | 5 |
| Connexion des composants d'enregistrement | 6 |
| Enregistreur CD / Enregistreur MD..... | 6 |
| Connexion d'un téléviseur | 6 |
| Connexion d'une antenne | 7 |
| FM/AM..... | 7 |
| Connexion à un réseau domestique (LAN) | 8 |
| LAN câblé..... | 8 |
| LAN sans fil..... | 8 |
| Système requis..... | 8 |
| Connexion d'un iPod | 9 |
| iPod Dock..... | 9 |
| Port USB..... | 9 |
| Connexion d'un dispositif mémoire USB | 9 |
| Connexion à un lecteur portable | 10 |
| Connexion du cordon d'alimentation | 10 |
| Fonctionnement de base | 11 |
| Préparations | 11 |
| Mise sous tension..... | 11 |
| Extinction..... | 11 |
| Réglage de l'heure actuelle (réglage auto) (Affichage 24 h)..... | 11 |
| Opérations possibles pendant la lecture | 12 |
| Sélection de la source d'entrée..... | 12 |
| Réglage du volume principal..... | 12 |
| Coupure audio temporaire (Mute)..... | 12 |
| Réglage de la tonalité..... | 12 |
| Réglage de la minuterie sommeil..... | 13 |

| | |
|--|----|
| Sélection de la luminosité de l'affichage..... | 13 |
| Écoute avec un casque audio..... | 13 |
| Lecture CD | 13 |
| Avant la lecture d'un disque..... | 13 |
| Lecture de CD..... | 13 |
| Changement de l'affichage..... | 13 |
| Répétition de la lecture (Répétition)..... | 14 |
| Lecture aléatoire (Aléatoire)..... | 14 |
| Lecture des pistes dans un ordre personnalisé (Lecture du programme)..... | 14 |
| Lecture de fichiers MP3 et WMA | 15 |
| Lecture de fichiers..... | 15 |
| Lecture TUNER | 16 |
| Réglage des stations radio..... | 16 |
| Préréglage automatique de stations FM (Préréglage Auto)..... | 16 |
| Préréglage manuel des stations FM/AM..... | 17 |
| Pour écouter des stations préréglées..... | 17 |
| Appel de stations enregistrées sur la Liste préréglée..... | 17 |
| Suppression de stations enregistrées sur la Liste préréglée..... | 17 |
| Lecture iPod® | 17 |
| Avant d'écouter un iPod..... | 17 |
| Lecture du contenu d'un iPod..... | 17 |
| Pour déconnecter l'iPod..... | 18 |
| Lecture du contenu d'un dispositif mémoire USB | 18 |
| Avant de lire un dispositif mémoire USB ou un iPod..... | 18 |
| Lecture des fichiers d'un dispositif mémoire USB..... | 18 |
| Lecture audio réseau | 19 |
| Écoute de radio Internet..... | 19 |
| Lecture de fichiers stockés sur un serveur de musique..... | 20 |
| Écoute de Last.fm..... | 21 |
| Écoute de Napster..... | 22 |
| Lecture à partir d'un lecteur audio portable | 23 |
| Lecture du contenu d'un lecteur audio portable..... | 23 |
| Écoute d'une source AUX | 23 |
| Fonction Favoris | 23 |
| Enregistrement de stations de radio Internet, serveurs de musique et tuners dans la liste des favoris..... | 23 |
| Appel de stations radio Internet, fichiers enregistrés ou tuners dans la liste des favoris..... | 23 |
| Suppression de stations radio Internet, fichiers enregistrés ou tuners dans la liste des favoris..... | 23 |

| | |
|--|----|
| Opérations avancées | 24 |
| Lecture TUNER | 24 |
| RDS (Système de Données Radio)..... | 24 |
| PTY (Type de programme)..... | 24 |
| TP (Programmes de trafic routier)..... | 25 |
| RT (Texte Radio)..... | 25 |

| | |
|--|----|
| Carte des menus | 25 |
| Réglage de la minuterie [Timer] | 26 |
| Réglage du minuteur quotidien et du minuteur unique..... | 26 |
| Réglage automatique de l'horloge [Clock] | 27 |
| Réglage du fuseau horaire..... | 27 |
| Réglage de l'heure d'été..... | 27 |
| Réglage auto..... | 27 |
| Réglage de l'heure actuelle (Réglage manuel) (Affichage 24 h)..... | 27 |
| Réglage du réseau [Network] | 28 |
| Connexion au réseau local sans fil..... | 28 |
| Connexion à un réseau local sans fil..... | 29 |
| Last.fm Display..... | 30 |
| Fonction mode fête..... | 31 |
| Autre réseau..... | 32 |
| Réglage des autres paramètres [Other] | 33 |
| Veille automatique..... | 33 |
| Économiseur d'écran..... | 33 |
| Utilisation d'un filtre d'optimisation..... | 33 |
| Mise à jour du micrologiciel..... | 33 |
| Autres fonctions | 34 |
| Saisie de caractères..... | 34 |
| Mode Alimentation automatique..... | 35 |
| Mémoire Dernière fonction..... | 35 |
| Initialisation du microprocesseur..... | 35 |

| | |
|---|----|
| Informations | 36 |
| Nomenclature des pièces et des fonctions | 36 |
| Panneau avant..... | 36 |
| Panneau supérieur..... | 37 |
| Panneau arrière..... | 37 |
| Télécommande..... | 38 |
| MP3 et WMA | 41 |
| Formats MP3 et WMA..... | 41 |
| iPod® | 41 |
| Dispositif mémoire USB | 42 |
| Information importante..... | 42 |
| Audio réseau | 43 |
| Information importante..... | 43 |

| | |
|-------------------------------------|----|
| Explication des termes | 44 |
|-------------------------------------|----|

| | |
|-----------------------------------|----|
| Dépistage des pannes | 45 |
|-----------------------------------|----|

| | |
|-----------------------------|----|
| Spécifications | 49 |
|-----------------------------|----|

| | |
|--------------------|----|
| Index | 50 |
|--------------------|----|

Mise en route

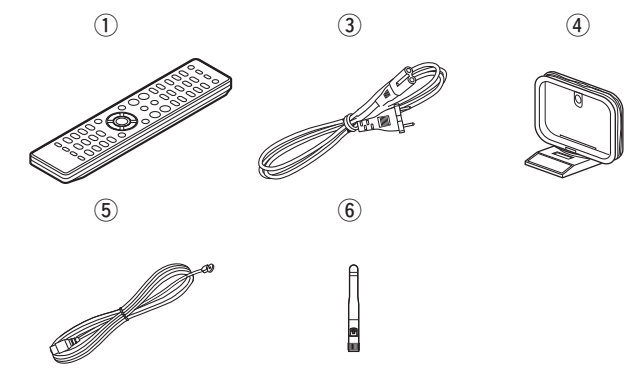
Nous vous remercions d'avoir choisi un produit DENON. Pour un fonctionnement optimal, veuillez lire attentivement ce 'manuel de l'utilisateur avant de vous servir de l'appareil.

Après l'avoir lu, rangez-le de façon à pouvoir le consulter selon les besoins.

Accessoires

Vérifiez que les composants suivants sont fournis avec l'appareil.

| | |
|--|---|
| ① Télécommande..... | 1 |
| ② Piles R03/AAA | 2 |
| ③ Cordon d'alimentation CA (longueur du cordon: environ 2 m) ... | 1 |
| ④ Antenne à boucle AM..... | 1 |
| ⑤ Antenne intérieure FM | 1 |
| ⑥ Antenne en tige pour réseau local sans fil (LAN) | 1 |
| ⑦ Manuel de l'Utilisateur (avec fiche de réglage rapide)..... | 1 |
| ⑧ Liste des services après-vente..... | 1 |



Caractéristiques principales

Amplificateur numérique haute qualité et très puissant

DLNA ver. 1.5 pris en charge pour le réseau audio

Radio Internet par vTuner

Équipé d'un port de connexion dock qui permet de raccorder directement un iPod ou un iPhone à cet appareil

Équipé de fonctions Wi-Fi, notamment le protocole WPS (Wi-Fi Protected Setup)

Équipé d'un filtre afin d'optimiser la réponse des enceintes (vendues séparément)

OELD (Organic Electroluminescence Display) sur 3 lignes

Boîtier compact et élégant

Précautions de manipulation

• Avant la mise sous tension

Vérifiez une fois de plus que toutes les connexions sont correctes et que tous les câbles sont correctement installés.

• Certains circuits restent sous tension même lorsque l'appareil est mis en mode veille. En cas d'absence prolongée, débranchez le cordon d'alimentation de la prise murale.

• Aération appropriée

Si l'appareil se trouve dans une pièce enfumée, la surface du lecteur optique risque de se salir et de ne plus pouvoir lire les signaux correctement.

• Condensation

De la condensation peut se former en cas d'écart de température important entre l'intérieur de l'appareil et la pièce. Ceci pourrait provoquer d'éventuelles pannes.

Dans ce cas, laissez l'appareil débranché pendant une ou deux heures jusqu'à ce qu'il soit de nouveau à la température ambiante.

• Précautions concernant les téléphones portables

L'utilisation d'un téléphone portable à proximité de l'appareil peut provoquer des interférences/ bruits. Dans ce cas, il suffit d'éloigner le téléphone de l'appareil quand il fonctionne.

• Pour déplacer l'unité

Éteignez l'appareil et débranchez le cordon d'alimentation de la prise secteur.

Ensuite, déconnectez les câbles reliant l'appareil à d'autres systèmes.

À propos de ce manuel

☐ Touches de commande

Les opérations décrites dans ce manuel reposent principalement sur l'utilisation des touches de la télécommande.

☐ Symboles



Ce symbole indique la page de référence à laquelle se trouvent les informations correspondantes.



Ce symbole signale des informations supplémentaires et des conseils d'utilisation.

REMARQUE

Ce symbole signale des points pour rappeler des opérations ou des limitations fonctionnelles.

☐ Illustrations

Notez que les illustrations présentées dans les présentes instructions peuvent être légèrement différentes de l'appareil réel aux fins de l'explication.

Disques

Disques pouvant être lus sur cet appareil

1 CD audio

Cet appareil peut lire les disques sur lesquels figure le logo ci-dessous.



2 CD-R/CD-RW

REMARQUE

• Les disques aux formes spéciales (disques en forme de coeur, disques octogonaux, etc.) ne peuvent être lus. N'essayez pas de les introduire car vous risqueriez d'endommager l'appareil.

• Certains disques et formats d'enregistrement peuvent ne pas être lisibles.

• Les disques non finalisés ne peuvent pas être lus.

• Qu'est-ce que la finalisation?

La finalisation est le processus qui permet la lecture des CD-R/CD-RW enregistrés sur les lecteurs compatibles.



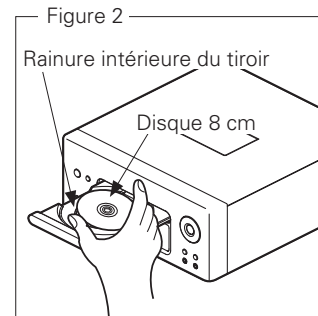
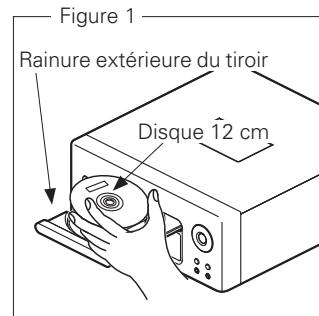
Manipulation des disques



Ne touchez pas la surface enregistrée/enregistrable d'un disque.

Chargement des disques

- Placez le disque en orientant son étiquette vers le haut.
- Vérifiez que le tiroir est complètement ouvert lors de l'introduction du disque.
- Mettez les disques à plat dans le tiroir. Positionnez les disques de 12 cm en les alignant sur la rainure extérieure du tiroir (Figure 1). Positionnez les disques de 8 cm en les alignant sur la rainure intérieure du tiroir (Figure 2).



- Placez les disques de 8 cm dans la rainure intérieure du tiroir sans utiliser d'adaptateur.



- "Unsupported" est affiché lorsque le disque inséré ne peut pas être lu.
- "No Disc" est affiché lorsque le disque a été inséré à l'envers ou lorsque le tiroir ne contient pas de disque.

REMARQUE

Ne tentez pas de fermer le tiroir en le poussant lorsque l'appareil n'est pas allumé.

Cette manœuvre forcée pourrait endommager l'appareil.

Précautions pour le chargement des disques

- Mettez toujours un seul disque dans le tiroir. La présence de plus d'un seul disque dans le tiroir peut endommager l'appareil et rayer les disques.
- N'utilisez pas de disques fendus ou déformés, ou réparés avec un adhésif, etc.
- N'utilisez pas de disques dont la bande en cellophane ou l'étiquette est endommagée. Ces disques pourraient se coincer dans l'appareil et l'endommager.

Précautions de manipulation

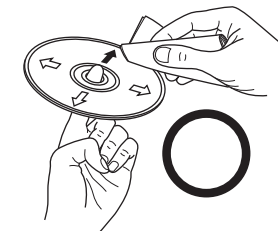
- Evitez de laisser des traces de doigt, des marques grasses ou toute autre salissure sur vos disques.
- Lorsque vous sortez un disque de son étui, manipulez-le avec précaution pour éviter de le rayer.
- Ne déformez pas ou n'exposez pas les disques à une source de chaleur.
- N'agrandissez pas le trou central.
- N'écrivez pas sur la face étiquetée avec un stylo à bille, un crayon, etc. ou ne collez aucune étiquette sur vos disques.
- Des gouttes de condensation peuvent se former sur les disques qui passent d'une température basse (de l'extérieur) dans un lieu plus chaud. Ne tentez jamais de les sécher avec un sèche-cheveux, ou aucune autre source de chaleur.

Précautions pour le stockage des disques

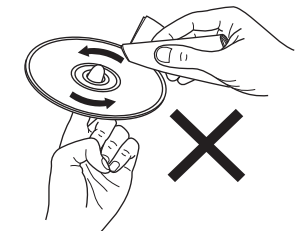
- N'oubliez pas de retirer les disques de l'appareil après utilisation.
- Remettez toujours un disque en place dans son étui pour le protéger de la poussière, des rayures, des déformations, etc.
- Ne rangez pas de disques dans les conditions suivantes:
 1. Exposition directe au soleil
 2. Environnement poussiéreux ou humide
 3. À proximité d'une source de chaleur, chauffage, lampe, etc.

Nettoyage des disques

- Eliminez toute empreinte de doigt ou salissure à la surface d'un disque avant de l'insérer dans l'appareil. Les traces de doigt et la saleté peuvent réduire la qualité du son et interrompre la lecture.
- Utilisez un produit de nettoyage spécialisé disponible dans le commerce ou un chiffon doux pour nettoyer vos disques.



Essayez délicatement le disque par des mouvements rectilignes allant du centre au bord.



N'essayez jamais un disque en faisant des mouvements circulaires.

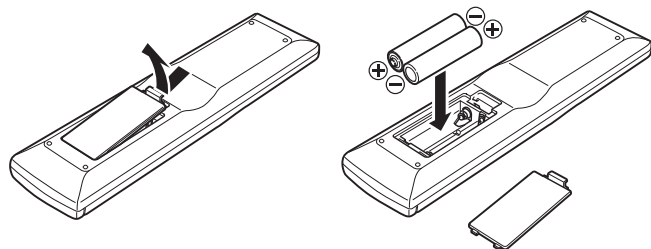
REMARQUE

N'utilisez aucun produit antistatique ou aérosol pour disque, ni aucun solvant volatil tel que le benzène ou autre dissolvant.

À propos de la télécommande

Insertion des piles

- ① Déposez le couvercle arrière de la télécommande.
- ② Placez deux piles R03/AAA dans le compartiment à piles dans le sens indiqué.



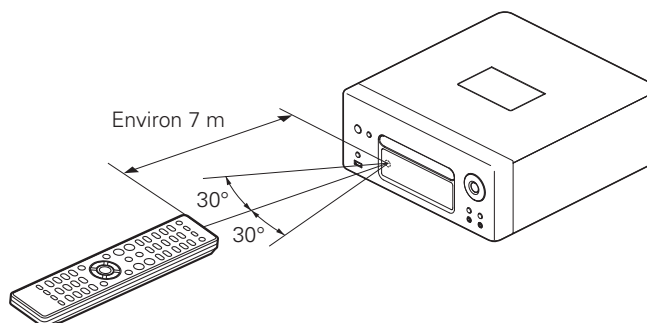
- ③ Remettez le couvercle arrière en place.

REMARQUE

- Insérez les batteries qui conviennent dans la télécommande.
- Remplacez les piles si l'appareil ne fonctionne pas même lorsque la télécommande est actionnée à proximité. (Les piles fournies ne servent qu'aux opérations de vérification.)
- Lorsque vous insérez les piles, assurez-vous de les placer dans le bon sens, en respectant les marques ⊕ et ⊖ qui figurent dans le compartiment à piles.
- Pour éviter un endommagement de la télécommande ou une fuite du liquide des piles:
 - Ne pas mélanger piles neuves et anciennes.
 - Ne pas utiliser deux types de piles différents.
 - Ne pas essayer de charger de piles sèches.
 - Ne pas court-circuiter, démonter, chauffer ou brûler les piles.
 - Ne placez pas la pile dans un endroit exposé à la lumière directe du soleil ou dans des endroits présentant des températures extrêmement élevées, par exemple près d'un radiateur.
- En cas de fuite du liquide de pile, essayez soigneusement l'intérieur du compartiment avant d'insérer de nouvelles piles.
- Ôtez les piles de la télécommande si vous ne l'utilisez pas pendant longtemps.
- Veuillez vous débarrasser des piles usagées conformément aux lois locales relatives à la mise au rebut des piles.

Portée de la télécommande

Pour utiliser la télécommande, pointez-la en direction de son capteur sur l'appareil.



REMARQUE

En cas d'exposition directe au soleil, à une source lumineuse puissante (lampe fluorescente ou infra-rouge), l'appareil peut fonctionner de façon anormale ou la télécommande peut ne pas fonctionner.

Connexions

Cette section explique comment raccorder des enceintes, un appareil d'enregistrement et des antennes.

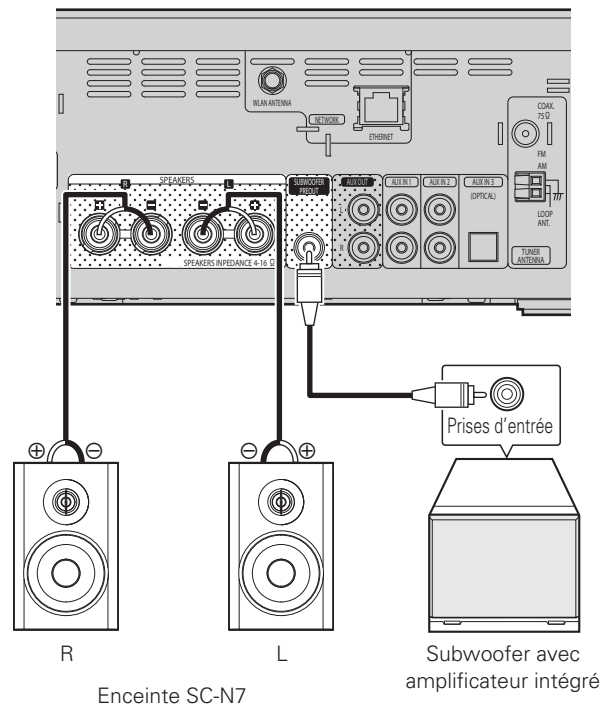
Pour d'autres raccordements, consultez les sections ci-dessous.

REMARQUE

- Ne branchez pas le cordon d'alimentation tant que vous n'avez pas terminé toutes les connexions.
- Pour faire vos connexions, consultez également le manuel de l'utilisateur des autres équipements.
- Vérifiez que vous connectez correctement les canaux droit et gauche (le canal gauche sur le connecteur gauche et le canal droit sur le connecteur droit).
- Ne groupez pas les cordons d'alimentation avec les câbles de connexion des équipements. Cela pourrait provoquer des ronflements ou autres types de bruit audio indésirables.

Connexion des enceintes

| Câbles audio (vendu séparément) | |
|----------------------------------|--|
| Câble avec prise à broche (Noir) | |
| Câbles d'enceinte | |



REMARQUE

Veillez à abaisser le volume sonore avant de procéder aux réglages des enceintes.

Connexion des câbles d'enceinte

Vérifiez attentivement les canaux gauche (L) et droit (R) ainsi que les polarités + (rouge) et - (noir) sur les enceintes connectées à l'appareil, et veillez à connecter correctement les canaux et les polarités.

1 Ôtez environ 10 mm de la gaine à l'extrémité du câble d'enceinte, puis torsadez le fil ou appliquez-y une prise.



2 Tournez la borne d'enceinte dans le sens anti-horaire pour la desserrer.



3 Insérez le fil du câble d'enceinte dans la garde de la borne d'enceinte.



4 Tournez la borne d'enceinte dans le sens horaire pour la serrer.



REMARQUE

- Utilisez des enceintes avec une impédance de 4 à 16 Ω . Le circuit de protection doit être activé si des enceintes avec une impédance différente que celle spécifiée, sont utilisées.
- Connectez les câbles d'enceinte de façon à ce qu'ils ne dépassent pas des bornes d'enceinte. Le circuit de protection risque d'être activé si les fils touchent le panneau arrière ou si les côtés + et - entrent en contact (☞ page 6 "Circuit de protection").
- Ne jamais toucher les bornes d'enceinte lorsque l'alimentation est connectée. Vous risquez de subir un choc électrique.
- Lorsque vous raccordez à cet appareil des enceintes (SC-N7) vendues en option, vous pouvez régler le filtre afin de bénéficier d'une sortie audio de qualité optimale (☞ page 33 "Utilisation d'un filtre d'optimisation").

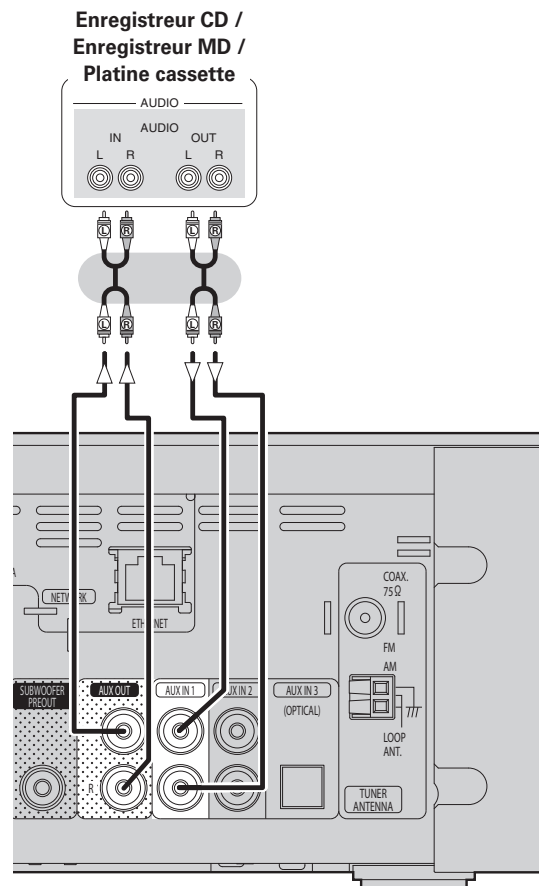
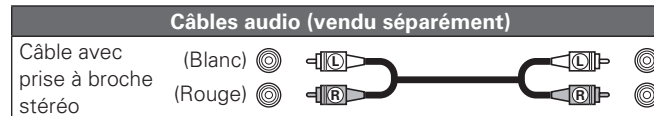
Circuit de protection

Le circuit de protection est automatiquement activé dans les cas suivants:

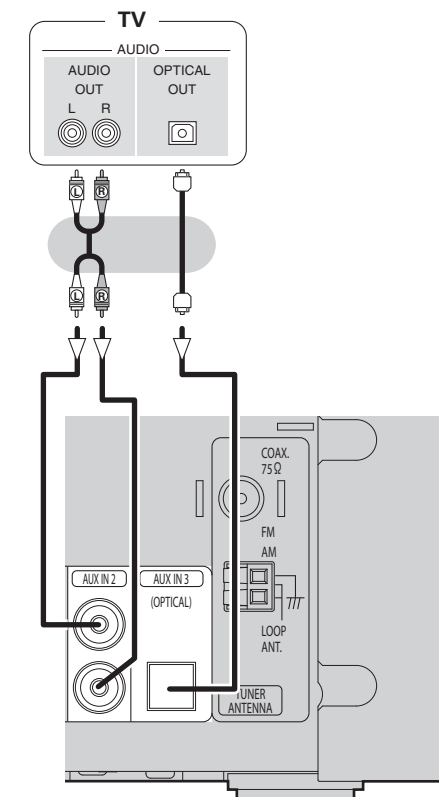
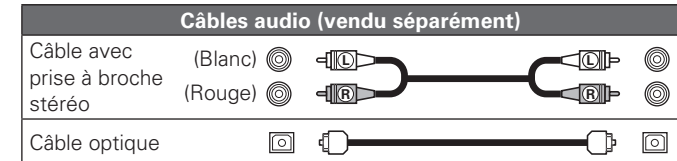
- Lorsque les fils de cuivre des câbles des enceintes touchent le panneau arrière ou les vis, ou lorsque les côtés + et - des câbles des enceintes se touchent
- Lorsque la température environnante est extrêmement élevée
- Lorsque la température interne augmente à cause d'une utilisation prolongée avec un débit élevé

Si cela se produit, déconnectez le cordon d'alimentation, puis vérifiez les connexions des câbles des enceintes et des câbles d'entrée. Si la température de l'appareil est extrêmement élevée, attendez qu'il refroidisse et améliorez la ventilation autour de l'appareil. Après avoir effectué cette opération, reconnectez le cordon d'alimentation.

Si le circuit de protection est activé alors qu'il n'y a pas de problème de ventilation autour de l'appareil ou des connexions, l'appareil peut être endommagé. Eteignez l'alimentation, puis contactez un service DENON et demandez une prise.

Connexion des composants d'enregistrement**Enregistreur CD / Enregistreur MD****Câbles utilisés pour les connexions****Connexion d'un téléviseur**

- Sélectionnez la prise à utiliser et branchez l'appareil.
- Pour écouter le flux audio de la TV avec cet appareil, utilisez la connexion optique numérique.

Câbles utilisés pour les connexions**REMARQUE**

Des signaux audio numériques différents de MIC linéaire canal 2 ne peuvent pas être reproduits à travers la borne AUX IN 3 (OPTICAL) de cet appareil.

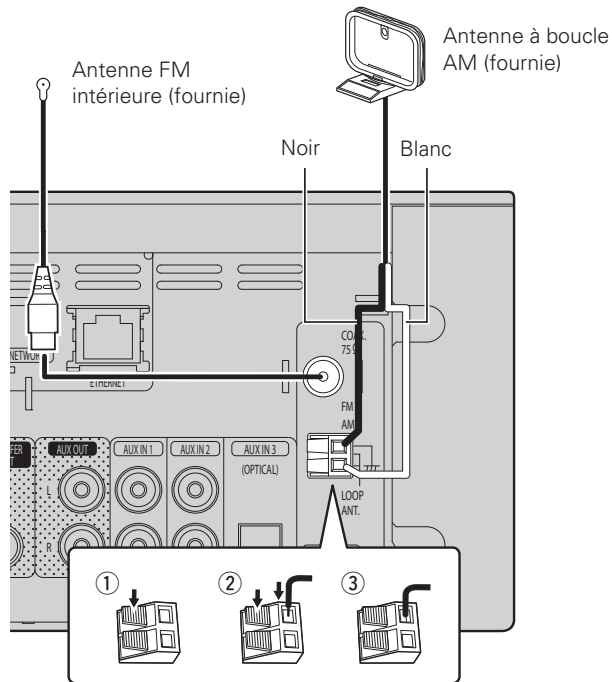
Lorsque vous essayez de définir des signaux audio numériques différents de MIC linéaire canal 2 sur cet appareil, réglez le paramètre de sortie audio numérique du téléviseur sur MIC canal 2.

Pour plus de détails, voir les instructions d'utilisation du téléviseur.

Connexion d'une antenne

FM/AM

- Connectez l'antenne FM ou l'antenne cadre AM fournies avec l'appareil pour écouter confortablement vos émissions de radio.
- Après avoir connecté l'antenne et vérifié la réception d'un signal radiodiffusé (☞ page 16 "Réglage des stations radio"), utilisez du ruban adhésif pour fixer l'antenne dans la position où le bruit est le plus faible.



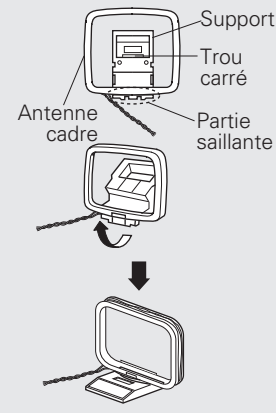
REMARQUE

- Ne connectez pas simultanément deux antennes FM.
- Ne débranchez pas l'antenne cadre AM, même si vous utilisez une antenne AM externe.
- Assurez-vous que les bornes des fils de l'antenne cadre AM n'entrent pas en contact avec les parties métalliques du panneau.
- Si le signal comporte des interférences, connectez la borne de masse (GND) pour réduire le bruit.
- Si vous ne parvenez pas à recevoir un signal radiodiffusé de bonne qualité, nous vous recommandons d'installer une antenne extérieure. Renseignez-vous dans le magasin où vous avez acheté l'appareil pour en savoir plus.

Montage de l'antenne cadre AM

1 Passez le support à travers le bas de l'antenne cadre et repliez-le vers l'avant.

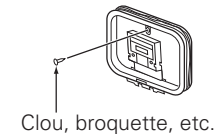
2 Insérez la partie saillante dans le trou carré du support.



Utilisation de l'antenne cadre AM

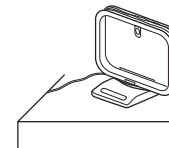
Antenne fixée au mur

Fixez directement au mur sans monter.



Antenne posée sans fixation

Procédez comme indiqué ci-dessus pour le montage.

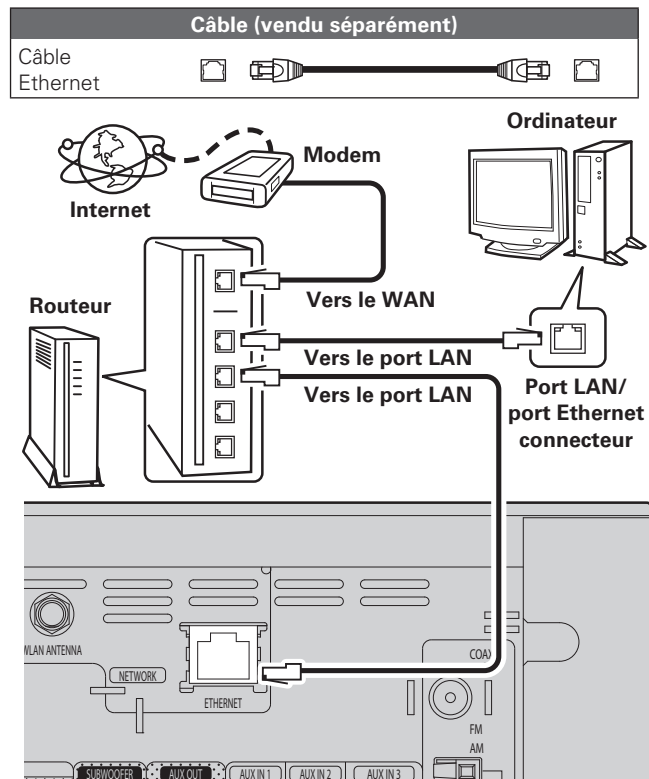


Connexion à un réseau domestique (LAN)

- Cet appareil vous permet de lire des fichiers musicaux stockés sur un ordinateur ainsi que de la musique provenant d'une radio sur Internet en passant par votre réseau domestique (LAN).
- Vous pouvez effectuer une mise à jour en téléchargeant la dernière version du micrologiciel sur le site Web de DENON.
- Voir "Réglage du réseau [Network]" (page 28) dans le menu pour plus d'informations sur les réglages réseau.

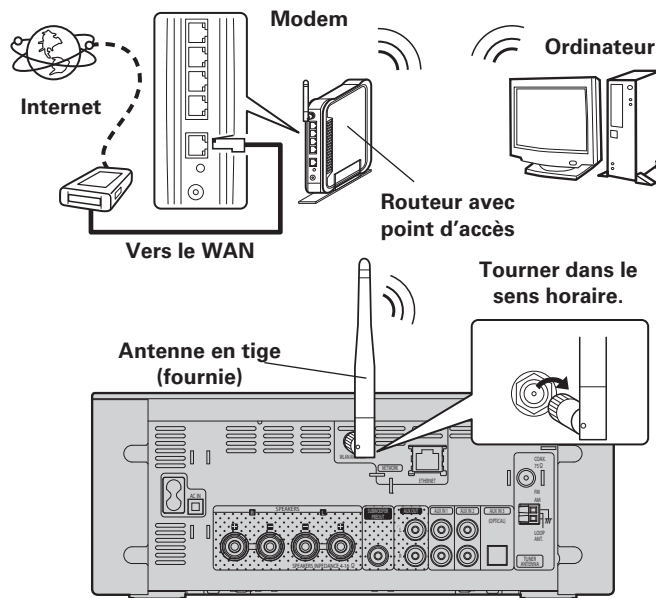
LAN câblé

Câbles utilisés pour les connexions



Contactez un FAI (fournisseur d'accès Internet) ou un magasin d'informatique pour la connexion à Internet.

LAN sans fil



Système requis

☐ Connexion Internet haut débit

☐ Modem

Il s'agit d'un appareil qui est connecté à la ligne à haut débit pour communiquer avec Internet. Certains sont intégrés avec un routeur.

☐ Routeur

Lorsque vous utilisez cet appareil, nous vous recommandons d'utiliser un routeur équipé des fonctions suivantes:

- Serveur DHCP intégré
Cette fonction attribue automatiquement une adresse IP au LAN.
- Commutateur 100BASE-TX intégré
Lorsque vous connectez plusieurs appareils, nous vous recommandons d'utiliser un hub de commutation ayant une vitesse d'au moins 100 Mbps.
- Lorsque vous utilisez un LAN sans fil, préparez un routeur haut débit doté d'un point d'accès intégré.

☐ Câble Ethernet (CAT-5 ou plus recommandé)

- N'utilisez qu'un câble STP ou ScTP LAN blindé, disponible chez un détaillant.
- Certains types de câbles Ethernet plats sont aisément affectés par le bruit. Nous vous recommandons d'utiliser un câble normal.



- Si le contrat de fournisseur d'accès à Internet spécifie que les réglages réseau de la ligne sont manuels, effectuez les réglages dans le "Connexion au réseau (DHCP=Désactivé)" (page 28).
 - Cet appareil permet d'utiliser les fonctions DHCP et Auto IP pour effectuer automatiquement les réglages réseau.
 - Cet appareil exécute automatiquement le réglage de l'adresse IP et les autres réglages lorsqu'il est utilisé avec la fonction DHCP d'un routeur à haut débit.
- Lorsque cet appareil est connecté à un réseau sans la fonction DHCP, effectuez les réglages de l'adresse IP, etc., dans le "Connexion au réseau (DHCP=Désactivé)" (page 28).
- Si vous effectuez les réglages manuellement, vérifiez le contenu des réglages avec l'administrateur du réseau.

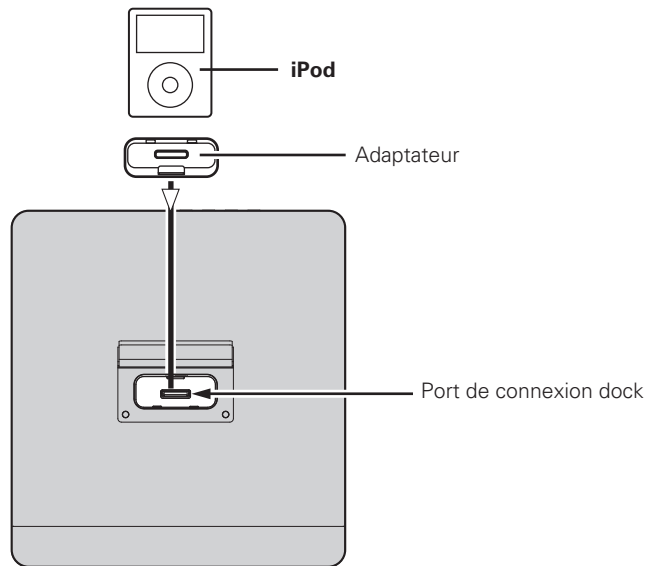
REMARQUE

- Vous devez souscrire un contrat auprès d'un FAI pour vous connecter à Internet. Aucun autre contrat n'est nécessaire si vous avez déjà une connexion Internet haut débit.
- Les routeurs compatibles dépendent du FAI. Contactez un FAI ou un magasin d'informatique pour plus de détails.
- DENON ne sera en aucun cas tenu responsable pour les erreurs ou les problèmes de communication résultant de l'environnement en réseau du client ou des appareils connectés.
- Cet appareil n'est pas compatible PPPoE. Un routeur compatible PPPoE est nécessaire si le contrat de votre ligne est de type PPPoE.
- Ne branchez pas de borne ETHERNET directement sur le port LAN ou la borne Ethernet de votre ordinateur.

Connexion d'un iPod

iPod Dock

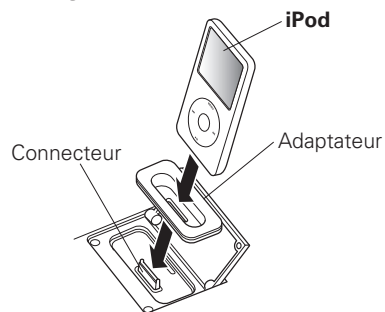
Ouvrez le couvercle et montez l'adaptateur adapté à votre iPod sur l'adaptateur dock fourni avec votre iPod.



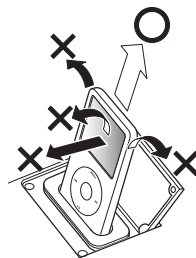
REMARQUE

- Veillez à insérer l'adaptateur dans la partie du port de connexion à utiliser avec votre iPod.
- Lorsque vous branchez ou débranchez l'iPod, procédez prudemment lors du réglage de l'inclinaison du port de connexion afin de ne pas surcharger ce dernier.

Chargement



Démontage



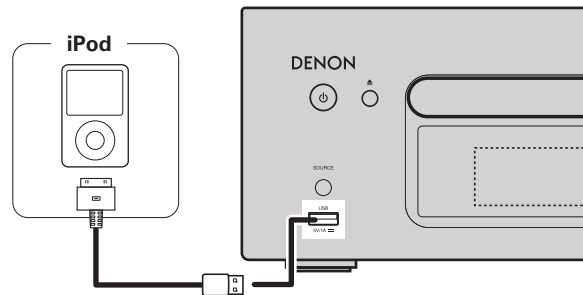
- Laissez le cache sur la station d'accueil de l'iPod, si celui-ci n'est pas connecté, ceci afin d'éviter l'insertion de corps étrangers à l'intérieur.
- Vous pouvez utiliser cet appareil pour lire des fichiers à partir d'un iPod (5^{ème} génération ou ultérieure), iPhone (3^{ème} génération ou antérieure), iPod touch, iPod classic ou iPod nano. Pour plus de détails, visitez le site Internet (www.denon.com).

Port USB

Câbles utilisés pour les connexions

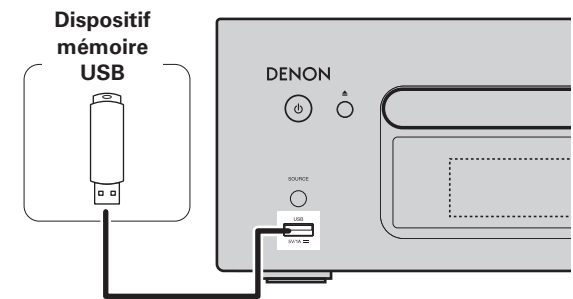
Câbles audio (vendu séparément)

Câble iPod



Pour connecter un iPod à l'appareil, utilisez le câble iPod fourni avec l'iPod.

Connexion d'un dispositif mémoire USB



REMARQUE

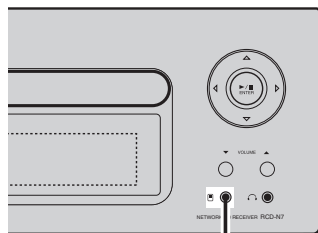
- Il n'est pas possible de connecter un ordinateur à l'appareil et de faire fonctionner via son port USB.
- N'utilisez pas une rallonge pour brancher un dispositif de mémoire USB.
- Pour obtenir des détails concernant les périphériques de mémoire USB, voir "Dispositif mémoire USB" (page 42).

Connexion à un lecteur portable

Câbles utilisés pour les connexions

Câbles audio (vendu séparément)

Câble
stérééo avec
fiche mini

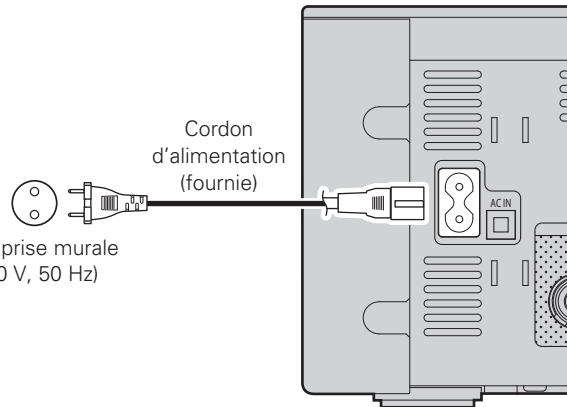


Raccordez cet appareil et un lecteur audio portable à l'aide d'un câble audio mini stérééo vendu séparément.

REMARQUE

Si vous raccordez un lecteur audio portable, la source d'entrée bascule automatiquement sur "Portable In".

Connexion du cordon d'alimentation



Vers la prise murale
(CA 230 V, 50 Hz)

REMARQUE

- N'utilisez que le cordon d'alimentation fourni.
- Assurez-vous que le cordon d'alimentation est débranché de la prise avant de le brancher ou le débrancher de l'entrée AC IN.

Fonctionnement de base

Symboles utilisés pour indiquer les touches dans ce manuel

Touche se trouvant sur l'appareil et la télécommande

→ **TOUCHE**

Touche se trouvant uniquement sur l'appareil → **<TOUCHE>**

Touche se trouvant uniquement sur la télécommande

→ **[TOUCHE]**



ON/STANDBY



ON/STANDBY

Ce chapitre donne des informations sur les opérations de base telles que les réglages et les procédures de lecture.

Pour d'autres opérations, consultez les sections ci-dessous.

- RDS (Système de Données Radio)** (☞ page 24)
- Réglage de la minuterie [Timer]** (☞ page 26)
- Réglage des autres paramètres [Other]** (☞ page 33)

Préparations

Mise sous tension

Appuyez sur ON/STANDBY.

- L'alimentation est activée. Appuyez encore une fois pour mettre l'alimentation en veille.
- Témoin d'alimentation
Veille Éteint
Sous tension Vert
Lorsque la minuterie est activée Orange

REMARQUE

- Lors de la première mise sous tension de cet appareil, le menu Première configuration réseau apparaît.
- Si vous avez annulé "Network First Setup" ou modifié l'environnement réseau, sélectionnez "Menu" – "Network" – "Network First Setup".
- Certains circuits restent sous tension même lorsque l'appareil est mis en mode veille. Lorsque vous vous absentez pour une longue durée, appuyez sur **ON/STANDBY** pour couper l'alimentation ou débranchez le cordon d'alimentation de la prise murale.
- Veillez à arrêter la lecture avant d'éteindre l'alimentation.

Pour mettre complètement hors tension

Déconnectez le cordon d'alimentation de la prise murale.

- Remarquez que le réglage de l'heure s'efface lorsque le cordon d'alimentation est déconnecté de la prise.
- Les réglages faits pour les différentes fonctions peuvent être effacés si le cordon d'alimentation est resté débranché de la prise secteur pendant une longue période.

Extinction

Appuyez sur ON/STANDBY.

Le témoin principal s'éteint, de même que l'appareil.

REMARQUE

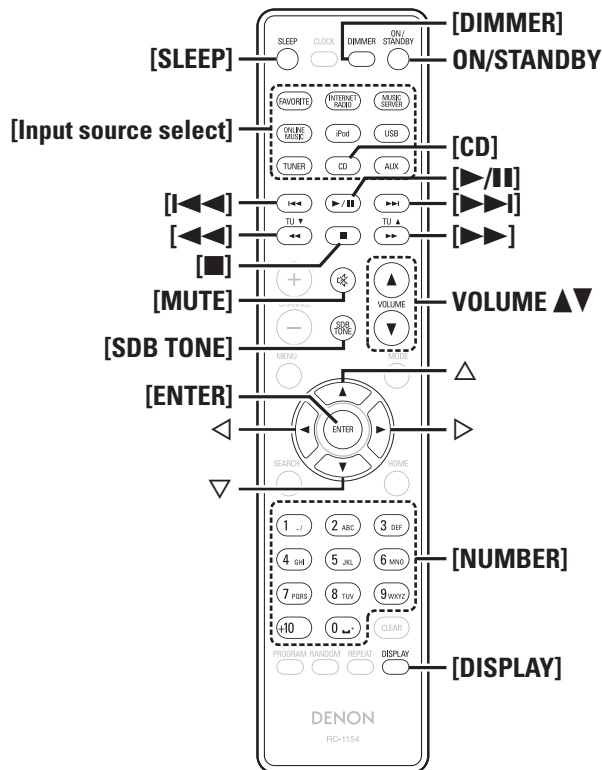
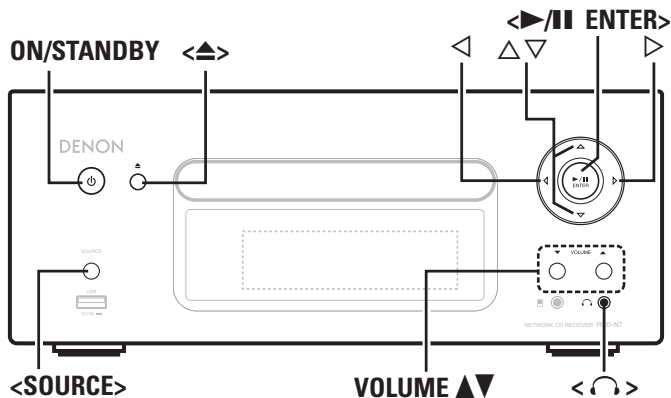
Veillez à arrêter la lecture avant d'éteindre l'alimentation.

Réglage de l'heure actuelle (réglage auto) (Affichage 24 h)

- Lorsque l'on connecte l'appareil à Internet, l'heure actuelle se règle automatiquement.
- Le fuseau horaire par défaut de cet appareil est l'heure d'Europe centrale.
Pour changer le fuseau horaire et l'heure d'été, consultez le paragraphe "Réglage automatique de l'horloge [Clock]" (☞ page 27).
- Quand l'appareil n'est pas connecté à Internet, réglez l'heure actuelle manuellement. Voir "Réglage de l'heure actuelle (Réglage manuel) (Affichage 24 h)" (☞ page 27).

Symboles utilisés pour indiquer les touches dans ce manuel

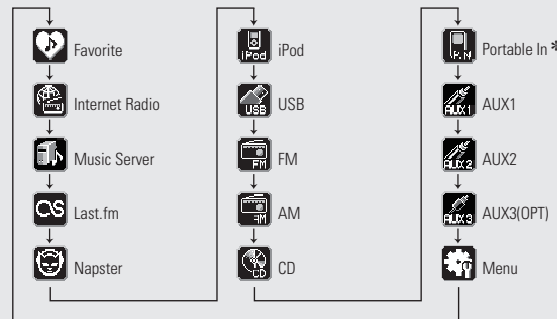
- Touche se trouvant sur l'appareil et la télécommande → **TOUCHE**
- Touche se trouvant uniquement sur l'appareil → **<TOUCHE>**
- Touche se trouvant uniquement sur la télécommande → **[TOUCHE]**



Opérations possibles pendant la lecture

Sélection de la source d'entrée

Appuyez sur **<SOURCE>** et Δ ∇ pour sélectionner la source d'entrée, puis appuyez sur **[ENTER]**, **<▶/|| ENTER>** ou **<▶>**.



* "Portable In" apparaît uniquement lorsque le lecteur audio portable est raccordé à la prise du portable.

Appuyez sur **[Input source select]** (**[FAVORITE]**, **[INTERNET RADIO]**, **[MUSIC SERVER]**, **[ONLINE MUSIC]**, **[iPod]**, **[USB]**, **[TUNER]**, **[CD]** ou **[AUX]**).

Réglage du volume principal

Appuyez sur **VOLUME Δ ∇** .
Le niveau du volume est affiché.

[Plage ajustable]

VOLUME 0 - 60 La valeur par défaut est "3".

Coupure audio temporaire (Mute)

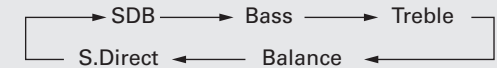
Appuyez sur **[MUTE]**.
"MUTING" s'affiche.



Pour annuler, appuyez encore une fois sur **[MUTE]**.
(Le mode de mise en sourdine est également désactivé lorsque l'on appuie sur **VOLUME Δ ∇** .)

Réglage de la tonalité

1 Utilisez **[SDB TONE]** pour sélectionner le paramètre de tonalité que vous souhaitez régler.



2 Réglez le volume avec **<▶>**.

- Pour faire d'autres réglages de tonalité à ce moment, appuyez sur **[SDB TONE]**.
- Si aucune opération n'est exécutée pendant 5 secondes, le réglage est retenu et l'affichage normal réapparaît.

SDB Augmentez les basses. (Super Dynamic Bass)

[Modes sélectionnables] **ON** - **OFF**

BASS Réglage des basses.

[Plage de réglage] **-10dB** - **+10dB**

TREBLE Réglage des aigus.

[Plage de réglage] **-10dB** - **+10dB**

BALANCE Règle la balance gauche/droite du volume.

[Plage de réglage] **L6** - **CENTER** - **R6**

S.DIRECT La tonalité n'est pas réglée.

Vous pouvez aussi la régler à l'aide de (SOURCE DIRECT).

Réglages au moment de l'achat:

- SDB.....OFF
- BASS.....0dB
- TREBLE.....0dB
- BALANCE.....CENTER



Les options SDB, BASS et TREBLE peuvent être réglées simultanément.

Opérations possibles pendant la lecture

Réglage de la minuterie sommeil

Réglage de la minuterie Sommeil Cette fonction vous permet de mettre automatiquement l'alimentation en mode Veille après un délai programmé (minutes).

La minuterie sommeil peut être réglée jusqu'à 90 minutes, par étapes de 10 minutes.

Appuyez sur [SLEEP] pendant la lecture et sélectionnez la durée.

- Appuyez sur la touche pour sélectionner l'heure à régler.
- Après environ 5 secondes, le réglage est saisi et l'écran repasse à l'affichage précédent.

❑ Pour annuler la minuterie sommeil

Appuyez soit sur [SLEEP] pour sélectionner "Sleep▶OFF", soit sur ON/STANDBY.

❑ Pour vérifier le temps restant avant que la minuterie Sommeil ne soit activée

Appuyez sur [SLEEP].

Sélection de la luminosité de l'affichage

Appuyez sur [DIMMER].



- La luminosité de l'affichage change à chaque fois que la touche est.



Si vous utilisez les touches quand l'éclairage de l'écran est réglé sur "Off", l'écran s'éclaire temporairement avec une luminosité de 25%.

Ecoute avec un casque audio

Branchez les écouteurs (vendus séparément) dans .

- Les enceintes sont automatiquement désactivées.

REMARQUE

Afin d'éviter une perte de l'ouïe, ne pas augmenter excessivement le niveau du volume lors de l'utilisation d'écouteurs.



Lecture CD

Cette section explique comment lire des CD.

Avant la lecture d'un disque

1 Appuyez sur ON/STANDBY.

2 Appuyez sur <SOURCE> et Δ∇ pour sélectionner "CD", puis appuyez sur [ENTER], <▶/II ENTER> ou <▶/II ENTER>, ou appuyez sur [CD].

Su aucun disque n'est chargé, "No Disc" s'affiche.

3 Insérez un disque (🔑 page 3).

- Appuyez sur <▶> pour ouvrir/fermer le tiroir du disque.
- Le compartiment à disque se ferme également lorsque vous appuyez sur <▶/II ENTER> ou <▶/II ENTER>.

REMARQUE

- N'introduisez pas d'objets étrangers dans le tiroir. Vous pourriez l'endommager.
- Ne tentez pas de fermer le tiroir en le poussant lorsque l'appareil n'est pas allumé. Cette manoeuvre forcée pourrait endommager l'appareil.

Lecture de CD

Appuyez sur <▶/II ENTER> ou <▶/II ENTER>.

Le témoin "▶" s'allume et la lecture débute.



- Si la source d'entrée est réglée sur une option autre que "CD", appuyez sur [CD] pour basculer la source d'entrée sur "CD".
- Il est également possible de basculer la source d'entrée sur "CD" à l'aide des touches <SOURCE> (🔑 page 12).

❑ Pour arrêter la lecture

Appuyez sur [■].

❑ Pour arrêter temporairement la lecture

Appuyez sur <▶/II ENTER> ou <▶/II ENTER>.

Le menu de II est affiché.

- Pour reprendre la lecture, appuyez sur <▶/II ENTER> ou <▶/II ENTER>.

❑ Avance et retour rapides (recherche)

Appuyez de manière prolongée sur [<<, >>] pendant la lecture. pendant la lecture.

❑ Pour aller au début des morceaux (saut)

Pendant la lecture, appuyez sur [I<<, >>I] ou << >>.

- Le disque ignore autant de morceaux que le nombre de fois où vous avez appuyé sur la touche.
- Lorsque vous appuyez une fois sur la touche du retour arrière, la lecture reprend au début du morceau en cours de lecture.

❑ Pour lire le titre désiré

(Télécommande uniquement)

Appuyez sur [NUMBER] (0-9, +10) pour choisir un morceau.

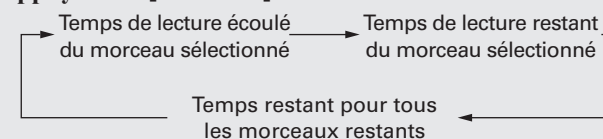
[Exemple] Morceau 4 : [4]

[Exemple] Morceau 12 : [+10], [2]

[Exemple] Morceau 20 : [+10], [+10], [0]

Changement de l'affichage

Appuyez sur [DISPLAY].



- L'affichage change à chaque pression sur la touche.

Symboles utilisés pour indiquer les touches dans ce manuel

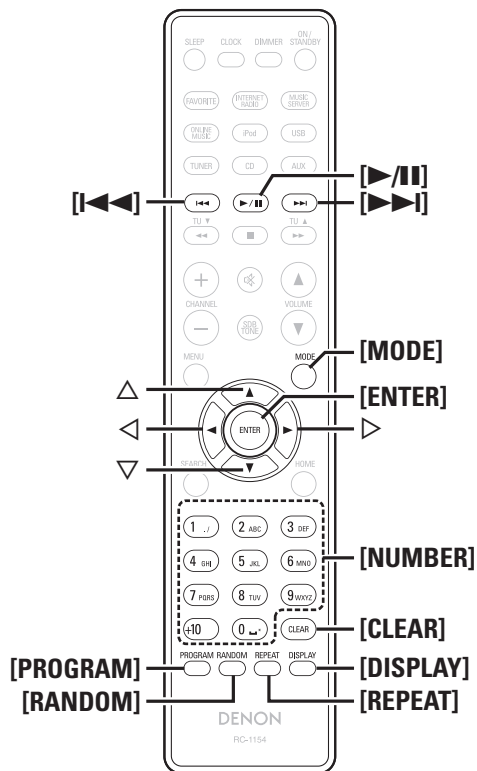
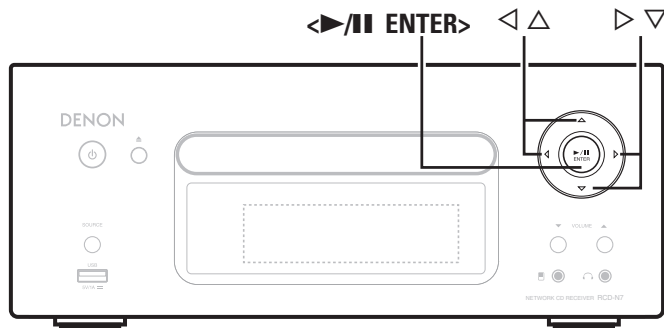
Touche se trouvant sur l'appareil et la télécommande

→ **TOUCHE**

Touche se trouvant uniquement sur l'appareil → **<TOUCHE>**

Touche se trouvant uniquement sur la télécommande

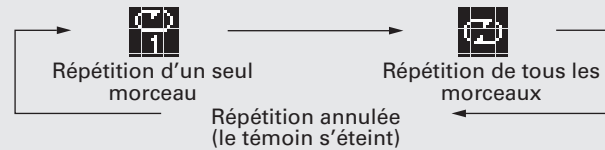
→ **[TOUCHE]**



Répétition de la lecture (Répétition)

Appuyez sur [REPEAT].

La lecture en mode Répétition débute.



[Éléments sélectionnables]

1 (Répétition d'un seul morceau) Seul 1 titre est lu de manière répétée.

ALL (Répétition de tous les morceaux) Tous les morceaux sont lus de manière répétée.

Répétition annulée (le témoin s'éteint) La lecture normale reprend.

Lecture aléatoire (Aléatoire)

1 En mode Arrêt appuyez sur [RANDOM].

Le témoin "☞" s'allume.

2 Appuyez sur <>|| ENTER> ou >||.

Les morceaux sont lus dans un ordre aléatoire.



Si vous appuyez sur [REPEAT] pendant la lecture aléatoire, lorsque la session en cours de lecture aléatoire se termine, une autre session démarre avec un ordre des pistes différent.

REMARQUE

La lecture de manière aléatoire ne peut être réglée ou annulée pendant la lecture.

❑ Pour annuler la lecture aléatoire

En mode Arrêt, appuyez sur [RANDOM].

Le témoin "☞" s'éteint.

Lecture des pistes dans un ordre personnalisé (Lecture du programme)

Vous pouvez programmer jusqu'à 25 pages.

1 En mode Arrêt, appuyez sur [PROGRAM].

Le témoin "Program" s'affiche.

2 Appuyez sur [NUMBER] (0 – 9, +10) pour choisir les plages.

[Exemple] Pour programmer la lecture des pages 3, 12, 7 dans ce même ordre:
Appuyez sur [PROGRAM], [3], [+10], [2], [7].

3 Appuyez sur <>|| ENTER> ou >||.

La lecture démarre dans l'ordre programmé.

❑ Pour vérifier l'ordre des plages programmées

En mode Arrêt, appuyez sur >>>|.

À chaque pression sur la touche, les numéros des pages sont affichés dans l'ordre de leur programmation.

❑ Pour effacer la dernière piste programmée

En mode Arrêt, appuyez sur [CLEAR].

À chaque pression sur la touche, les numéros des pages sont affichés dans l'ordre de leur programmation.

❑ Pour effacer une piste programmée à la fois

En mode arrêt de lecture, appuyez sur >>>| pour sélectionner le titre à effacer, puis appuyez sur [CLEAR].

❑ Suppression de toutes les pistes programmées

En mode Arrêt, appuyez sur [PROGRAM].



- Si vous appuyez sur [REPEAT] pendant la lecture programmée, les pistes sont reproduites de manière répétée dans l'ordre programmé.
- Si vous appuyez sur [RANDOM] pendant la lecture du programme, les morceaux programmés sont lus dans un ordre aléatoire.
- La programmation est effacée si l'on ouvre le tiroir de disque ou si l'on éteint l'appareil.

Lecture de fichiers MP3 et WMA

Cette section explique comment lire des fichiers MP3 et WMA enregistrés sur un CD-R ou un CR-RW. Pour plus de détails sur la façon de lire des fichiers enregistrés sur des médias différents des CD-R et CD-RW, consultez les sections suivantes.

- ❑ Lecture à partir d'un lecteur audio portable (☞ page 23)
- ❑ Lecture du contenu d'un dispositif mémoire USB (☞ page 18)
- ❑ Lecture iPod® (☞ page 17)
- ❑ Formats MP3 et WMA (☞ page 41)

Sur internet, de nombreux sites de distribution permettent de télécharger des fichiers musicaux au format MP3 ou WMA (Windows Media® Audio). Les (fichiers) musicaux téléchargés à partir de tels sites peuvent être enregistrés sur des disques CD-R ou CD-RW et lus sur cet appareil.

"Windows Media" et "Windows" sont des marques de commerce ou des marques de Microsoft Corporation déposées aux Etats-Unis et dans d'autres pays.

Lecture de fichiers

1 Placez un disque CD-R ou CD-RW contenant des fichiers musicaux au format MP3 ou WMA dans le tiroir (☞ page 3).

2 Appuyez sur [MODE] et sélectionnez "Dossier" ou "Disque".

Dossier ← → Disque

[A propos de l'affichage]

Lorsque "Dossier" est sélectionné..... "☞" s'affiche.
Lorsque "Disque" est sélectionné..... "☞" disparaît.

Dossier Tous les fichiers du dossier sélectionné sont reproduits.

Disque Après la lecture du dossier et des fichiers sélectionnés, tous les fichiers de tous les dossiers sont reproduits.

3 Utiliser $\Delta \nabla$ pour sélectionner le dossier à reproduire.

4 Utilisez [◀◀, ▶▶] ou $\triangleleft \triangleright$ pour sélectionner le fichier à reproduire.

5 Appuyez sur [▶/||], [ENTER] ou ◀▶/|| ENTER>.

❑ Pour changer le dossier ou le fichier pendant la lecture

Dossier

Utilisez $\Delta \nabla$ pour sélectionner le dossier, puis appuyez sur [ENTER] ou ◀▶/|| ENTER>.

Fichier

Utilisez $\triangleleft \triangleright$ pour sélectionner le fichier, puis appuyez sur [ENTER] ou ◀▶/|| ENTER>.

Utilisez aussi [◀◀, ▶▶] pour sélectionner le fichier ou utilisez [NUMBER] (0 – 9, +10) pour sélectionner le numéro du fichier.

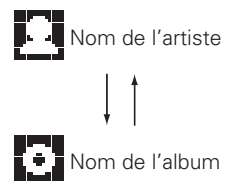
- Les numéros des dossiers et des fichiers s'affichent automatiquement dès que le disque est inséré.



- Les fichiers protégés par la législation sur les droits d'auteur ne peuvent pas être lus.
- En fonction du logiciel de gravure utilisé, il est possible que les données ne soient pas gravées correctement.
- En fonction des conditions d'enregistrement des disques, il est possible que certains disques ne puissent pas être lus correctement.

❑ Changement de l'affichage

Pendant la lecture, appuyez sur [DISPLAY].



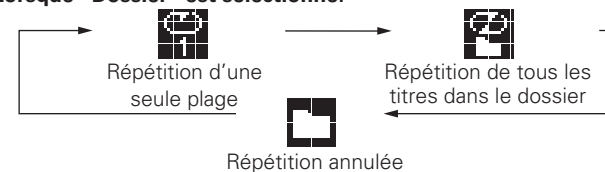
❑ Pour la lecture de manière répétée

Appuyez sur [REPEAT].

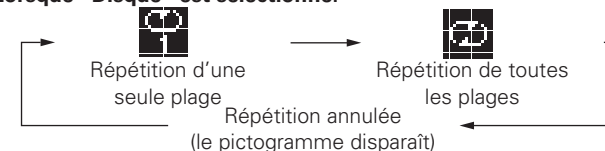
La lecture démarre en mode répétition correspondant.

- Les modes répétition sélectionnables diffèrent dans le "Dossier" et le "Disque".

Lorsque "Dossier" est sélectionné:



Lorsque "Disque" est sélectionné:



[Éléments sélectionnables]

Lorsque "Dossier" est sélectionné:

- ☞ Seul le titre sélectionné est lu de manière répétée.
- ☞ Tous les fichiers du dossier sélectionné sont reproduits de manière répétée.
- ☞ Le mode dossier lecture reprend.

Lorsque "Disque" est sélectionné:

"Répétition de la lecture (Répétition)" (☞ page 14)

❑ Programmer une lecture aléatoire

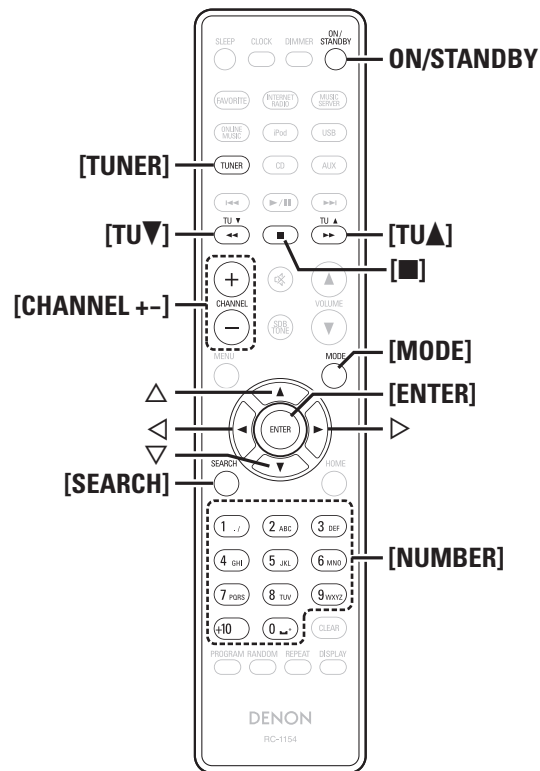
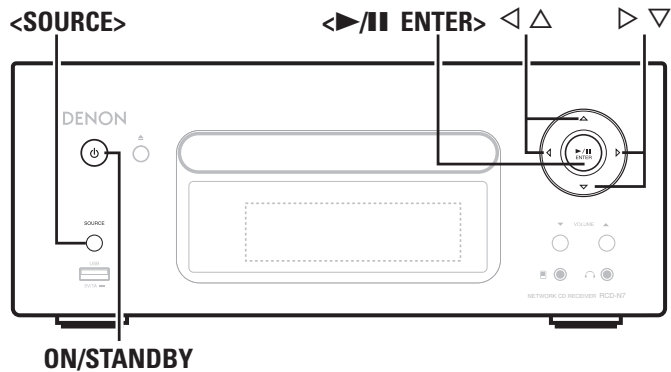
"Lecture aléatoire (Aléatoire)" (☞ page 14)



La lecture programmée n'est pas possible avec les disques MP3/WMA.

Symboles utilisés pour indiquer les touches dans ce manuel

- Touche se trouvant sur l'appareil et la télécommande → **TOUCHE**
 Touche se trouvant uniquement sur l'appareil → **<TOUCHE>**
 Touche se trouvant uniquement sur la télécommande → **[TOUCHE]**



Lecture TUNER

Réglage des stations radio

Connectez à l'avance l'antenne (☞ page 7).

1 Appuyez sur [TUNER] pour sélectionner la fréquence de réception.

AM ↔ FM

2 Accordez la station émettrice souhaitée. (FM/AM uniquement)

Lorsqu'une station est reçue, "FM" s'allume.

① Accord automatique (Syntonisation automatique)

Appuyez sur [MODE] pour allumer le témoin "AUTO" sur l'écran, puis utilisez [TU ▲, TU ▼] pour sélectionner la station que vous souhaitez écouter.

② Accord manuel (Syntonisation manuelle)

Appuyez sur [MODE] pour éteindre le témoin "AUTO" à l'écran, puis utilisez [TU ▲, TU ▼] pour sélectionner la station que vous voulez écouter.



- Si la source d'entrée est réglée sur un paramètre autre que "TUNER", appuyez sur [TUNER] pour basculer la source d'entrée sur "TUNER".
- La source d'entrée peut également être basculée sur "FM" ou "AM" à partir de **<SOURCE>** (☞ page 12).
- Si la station souhaitée ne peut pas être accordée automatiquement, accordez-la manuellement.
- Lorsque vous accordez les stations manuellement, maintenez [TU ▲, TU ▼] enfoncé pour changer les fréquences en continu.
- La proximité d'un téléviseur pendant la réception d'une station AM peut provoquer un ronflement. Dans ce cas, éloignez le plus possible l'unité du téléviseur.

☐ Pour arrêter la syntonisation automatique

Appuyez sur [TU ▲, TU ▼].

Préréglage automatique de stations FM (Préréglage Auto)

Au total, il est possible de préréglager 99 stations FM et AM sur cet appareil.

REMARQUE

Le préréglage automatique n'est pas possible avec les stations radio AM.

☐ Préréglage automatique avec la télécommande

Effectuez cette opération quand l'appareil est syntonisé sur une station FM.

1 Appuyez sur [SEARCH].

Le menu "Search" apparaît.

2 Utilisez ▲ ▼ pour sélectionner "Auto Preset" – "Start", puis appuyez sur [ENTER], <▶/|| ENTER> ou ▷. "Searching" s'affiche, suivi de "Complete".

Annulation de préréglage automatique

Appuyez sur [■].



Les stations radio dont le signal de réception est faible ne peuvent pas être automatiquement préréglées. Si vous souhaitez les préréglager, vous pouvez les syntoniser manuellement.

REMARQUE

Quand le préréglage automatique est en cours, les nouveaux préréglages annulent les anciens.

☐ Donner un nom aux stations des canaux préréglés

Le nom d'une station peut contenir jusqu'à 8 caractères.

1 Réglez le canal présélectionné que vous souhaitez nommer.

2 Appuyez de façon prolongée sur [ENTER] ou <▶/|| ENTER>.

L'écran de saisie du nom de station s'affiche.

3 Saisissez le nom de la station.

"Saisie de caractères" (☞ page 34)

4 Appuyez sur [ENTER] ou <▶/|| ENTER>.

Les caractères que vous avez entrés sont saisis.

- Pour donner un nom aux autres stations, recommencez les étapes 1 à 4.

Préréglage manuel des stations FM/AM

Au total, il est possible de préréglager 99 stations FM et AM sur cet appareil.

- 1 Réglez la station que vous souhaitez préréglager.**
- 2 Appuyez sur [ENTER] ou <▶/|| ENTER>.**
Le menu "Preset" apparaît.
- 3 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner "Add to Preset", puis appuyez sur [ENTER], <▶/|| ENTER> ou \triangleright .**
- 4 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner le numéro à préréglager, puis appuyez sur [ENTER] ou <▶/|| ENTER>.**
La fréquence et le mode de réception sont préréglés et l'écran affiche la saisie du nom de station.
- 5 Saisissez le nom de la station.**
"Saisie de caractères" (☞ page 34)
 - Si vous ne souhaitez pas saisir un nom de station, appuyez sur [ENTER] ou <▶/|| ENTER> sans rien insérer.
 - Si vous faites une erreur pendant la saisie, recommencez le processus. Ce que vous aurez saisi précédemment sera annulé.
- 6 Appuyez sur [ENTER] ou <▶/|| ENTER>.**
Les caractères que vous avez entrés sont saisis.
 - Pour donner un nom aux autres stations, recommencez les étapes 1 à 5.

Pour écouter des stations préréglées

Sélectionnez un numéro préréglé en appuyant sur [NUMBER] (0 – 9, +10) ou [CHANNEL + –].

Appel de stations enregistrées sur la Liste préréglée

- 1 Appuyez sur [ENTER] ou <▶/|| ENTER>.**
Le menu "Preset" apparaît.
- 2 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner "Call Preset", puis appuyez sur [ENTER], <▶/|| ENTER> ou \triangleright .**
La liste préréglée apparaît.
- 3 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner la liste préréglée, puis appuyez sur [ENTER], <▶/|| ENTER> ou \triangleright .**

Suppression de stations enregistrées sur la Liste préréglée

- 1 Appuyez sur [ENTER] ou <▶/|| ENTER>.**
Le menu "Preset" apparaît.
- 2 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner "Delete Preset", puis appuyez sur [ENTER], <▶/|| ENTER> ou \triangleright .**
La liste préréglée apparaît.
- 3 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner la liste préréglée, puis appuyez sur [ENTER], <▶/|| ENTER> ou \triangleright .**
- 4 Quand l'invite "Delete?" s'affiche, appuyez sur [ENTER] ou <▶/|| ENTER>.**

- Pour annuler l'opération, appuyez sur \triangleleft .



Lecture iPod®

Grâce à cet appareil, vous pouvez écouter de la musique sur un iPod. Il est aussi possible de commander l'iPod depuis l'unité principale ou depuis la télécommande.

Pour connaître les modèles d'iPod pris en charge, voir "Connexion d'un iPod" (☞ page 9).

☐ iPod® (☞ page 41)

Avant d'écouter un iPod

- 1 Appuyez sur ON/STANDBY.**
- 2 Chargez l'iPod sur le dock iPod de cet appareil.**
Lors du chargement de l'iPod sur le dock iPod de cet appareil, la source d'entrée bascule automatiquement sur "iPod" et la lecture du fichier commence.

REMARQUE

Cette fonction est activée 1 ou 2 minutes environ après la mise sous tension.

Lecture du contenu d'un iPod

- 1 Appuyez sur [MODE] pour sélectionner le mode d'affichage.**
Le mode change à chaque fois que la touche est enfoncée.
- Il y a deux modes pour la lecture des contenus enregistrés sur l'iPod.

| Mode | Mode Navigation | Mode Télécommande |
|------|--|--|
| | Présentation des informations de l'iPod sur l'affichage de cet appareil. | Présentation des informations de l'iPod sur l'affichage de l'iPod. |

- "Remote iPod" s'affiche sur cet appareil.

| Mode de lecture | | Mode Navigation | Mode Télécommande |
|---------------------------|------------------------------------|-------------------------|---------------------|
| Affichage de localisation | | Affichage de l'appareil | Affichage de l'iPod |
| Fichiers exécutables | Fichier audio | ✓ | ✓ |
| | Fichier vidéo | | ✓ |
| Touches d'activation | Télécommande et appareil principal | ✓ | ✓ |
| | iPod® | | ✓ |

- Le mode d'affichage par défaut est "Mode Navigation".

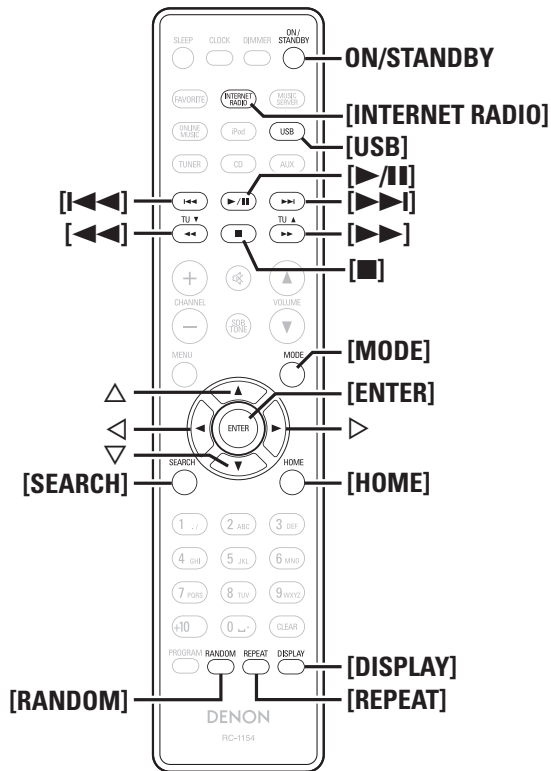
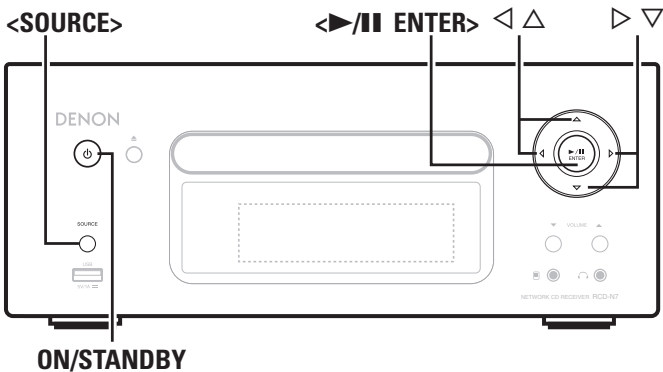
- 2 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner l'élément, puis appuyez sur [ENTER] ou <▶/|| ENTER> pour sélectionner le fichier de musique à écouter.**
- 3 Appuyez sur [▶/||] ou <▶/|| ENTER>.**
La lecture débute.

Symboles utilisés pour indiquer les touches dans ce manuel

Touche se trouvant sur l'appareil et la télécommande → **TOUCHE**

Touche se trouvant uniquement sur l'appareil → **<TOUCHE>**

Touche se trouvant uniquement sur la télécommande → **[TOUCHE]**



REMARQUE

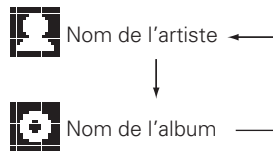
- L'iPod nano 1G et l'iPod video ne prennent pas en charge le mode télécommande.
- DENON ne peut pas être tenu responsable d'aucune perte de données iPod.
- Selon le type d'iPod et la version du logiciel, certaines fonctions peuvent ne pas être disponibles.

Relations entre la télécommande et les touches d'un iPod

| Touches de la télécommande | Touches iPod | Utilisation sur cet appareil |
|---------------------------------------|---------------------------------------|--|
| ▶/II | ▶II | Lecture de la page / Pause de la page. |
| ◀◀, ▶▶ | ◀◀, ▶▶ | Reprendre la page depuis le début/Passer à la page suivante. |
| ◀◀, ▶▶ (Appuyez de manière prolongée) | ◀◀, ▶▶ (Appuyez de manière prolongée) | Retour rapide de la page/Avance rapide de la page. |
| △, ▽ | Cliquez sur la roue de sélection | Sélectionnez un élément. |
| ENTER ou ▷ | Sélectionnez | Saisie de la sélection ou lecture de page. |
| MODE | - | Basculez entre le mode navigation et le mode télécommande. |
| REPEAT | - | Active la fonction Répétition. |
| RANDOM | - | Active la fonction Aléatoire. |
| ◀ | MENU | Affiche le menu ou revient au menu précédent. |
| ■ | - | Arrêt de lecture de la page. |
| HOME | - | Retour au menu principal. (en mode Navigation) |

Pour changer l'affichage

Pendant la lecture, appuyez sur [DISPLAY].
L'affichage change à chaque fois que la touche est enfoncée.



Pour déconnecter l'iPod

- 1 Appuyez sur ON/STANDBY pour mettre en veille.
- 2 Retirez l'iPod du dock iPod de cet appareil.



Lecture du contenu d'un dispositif mémoire USB

Lecture de musique ou de fichiers enregistrés sur un dispositif mémoire USB ou un iPod.

- Dispositif mémoire USB (page 42)
- Lecture du contenu d'un iPod (page 17)

Avant de lire un dispositif mémoire USB ou un iPod

- 1 Appuyez sur ON/STANDBY.
- 2 Branchez un dispositif de mémoire USB ou un câble de connexion iPod.
- 3 Appuyez sur <SOURCE> et △▽ pour sélectionner "USB", puis appuyez sur [ENTER], <>/II ENTER> ou ▷, ou appuyez sur [USB].

REMARQUE

Cette fonction est activée 1 ou 2 minutes environ après la mise sous tension.

Lecture des fichiers d'un dispositif mémoire USB

- 1 Utilisez △▽ pour rechercher l'élément ou le dossier, puis appuyez sur [ENTER], <>/II ENTER> ou ▷.
- 2 Utilisez △▽ pour sélectionner le fichier, puis appuyez sur [ENTER], <>/II ENTER>, ▷ ou [▶/II]. La lecture débute.



- Si le dispositif mémoire USB est divisé en plusieurs partitions, seule la partition initiale peut être sélectionnée.
- Cet appareil est compatible avec les fichiers MP3 conformes aux standards "MPEG-1 Audio Layer-3".

Lecture du contenu d'un dispositif mémoire USB

REMARQUE

- Notez que DENON ne pourra être tenu responsable de quelque manière que ce soit des problèmes survenant par rapport aux données enregistrées sur un dispositif mémoire USB lors de l'utilisation de cet appareil avec le dispositif mémoire USB en question.
- Les dispositifs mémoire USB ne fonctionnent pas via un hub USB.
- DENON ne garantit pas que les dispositifs mémoire USB fonctionnent ou soient alimentés. Si vous utilisez un disque dur portable USB pouvant être alimenté par un adaptateur CA, nous vous conseillons d'utiliser l'adaptateur CA correspondant.
- Il est impossible de connecter et d'utiliser un ordinateur via le port USB de cet appareil à l'aide d'un câble USB.

Utilisation d'un USB

| Touches de commande | Utilisation sur cet appareil |
|---------------------|--|
| | Lecture de la plage / Pause de la plage. |
| | Reprendre la plage depuis le début/Passer à la plage suivante. |
| | Sélectionnez un élément. |
| ENTER ou | Saisie de la sélection ou lecture de plage. |
| REPEAT | Active la fonction Répétition. |
| | Affiche le menu ou revient au menu précédent. |
| | Arrêt de lecture de la plage. |
| SEARCH | Recherche de caractères. * |
| HOME | Retour au menu principal. |

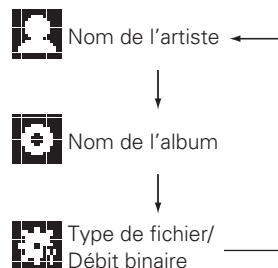
- **Répétition de la lecture (Répétition)** (🔧 page 14)

* Appuyez sur **[SEARCH]**, puis sur pour sélectionner la première lettre de votre recherche.

Si la liste ne se présente pas dans l'ordre alphabétique, il se peut que vous ne puissiez pas effectuer de recherche de caractères.

Pour changer l'affichage

Pendant la lecture, appuyez sur **[DISPLAY]**.



Lecture audio réseau

Suivez cette procédure pour écouter des stations de radio Internet ou des fichiers musicaux enregistrés sur un ordinateur.

- ❑ **A propos de la fonction radio Internet** (🔧 page 43)
- ❑ **Serveur de musique** (🔧 page 43)
- ❑ **A Propos de Napster** (🔧 page 43)
- ❑ **A Propos de Last.fm** (🔧 page 43)

Ecoute de radio Internet

1 Préparez la lecture.

- ① Vérifiez les conditions du réseau, puis mettez en marche cet appareil (🔧 page 11 "Mise sous tension").
- ② Effectuez les "Réglage du réseau [Network]" (🔧 page 28) si nécessaire.

2 Appuyez sur **[INTERNET RADIO]**.3 Utilisez pour sélectionner l'élément que vous voulez lire, puis appuyez sur **[ENTER]**, **ENTER** ou .

4 Répétez l'étape 3 jusqu'à ce que la liste des stations s'affiche.

La liste des stations s'affiche.

5 Utilisez pour sélectionner la station, puis appuyez sur **[ENTER]**, **ENTER** ou .

La lecture démarre lorsque le tampon atteint "100%".



- Il existe de nombreuses stations radio Internet, et la qualité des programmes qu'elles émettent, ainsi que le débit des pistes varient énormément. En général, plus le débit est élevé, meilleure est la qualité sonore, mais en fonction des lignes de communication et du trafic du serveur, les signaux audio transmis en ligne risquent d'être interrompus. A l'opposé, des débits inférieurs impliquent une qualité sonore moindre, mais également moins d'interruptions du son.
- "Server Full" ou "Connection Down" s'affiche si la station est saturée ou n'émet pas.
- Les noms des dossiers et des fichiers peuvent être affichés sur cet appareil en tant que titres. Les caractères qui ne peuvent pas être affichés sont remplacés par "." (point).
- Si vous appuyez sur **[DISPLAY]** l'affichage peut s'inverser entre du type de fichier ou du débit binaire et le nom de la station de radio.

Sélection de l'affichage

1 Appuyez sur **[DISPLAY]** pendant la réception d'une radio Internet.

2 Les informations de la station diffusée et le débit binaire du format du signal s'affichent.

Stations radio Internet lues récemment

Les stations radio Internet lues récemment peuvent être sélectionnées à partir de "Recently Played" dans le menu initial. 20 stations peuvent être enregistrées dans "Recently Played".

1 Utilisez pour sélectionner "Recently Played", puis appuyez sur **[ENTER]**, **ENTER** ou .

2 Utilisez pour sélectionner l'élément que vous voulez lire, puis appuyez sur **[ENTER]**, **ENTER** ou .

Recherche de stations par mot clé (chaîne alphabétique)

1 Utilisez pour sélectionner "Search by Keyword", puis appuyez sur **ENTER** ou .

- Pour la saisie de caractères, voir page 34.

2 Saisissez les caractères, puis appuyez sur **[ENTER]** ou **ENTER**.

Enregistrement de stations de radio Internet dans vos favoris

Vous pouvez enregistrer vos stations de radio préférées dans la liste de vos favoris. (🔧 page 23)

Symboles utilisés pour indiquer les touches dans ce manuel

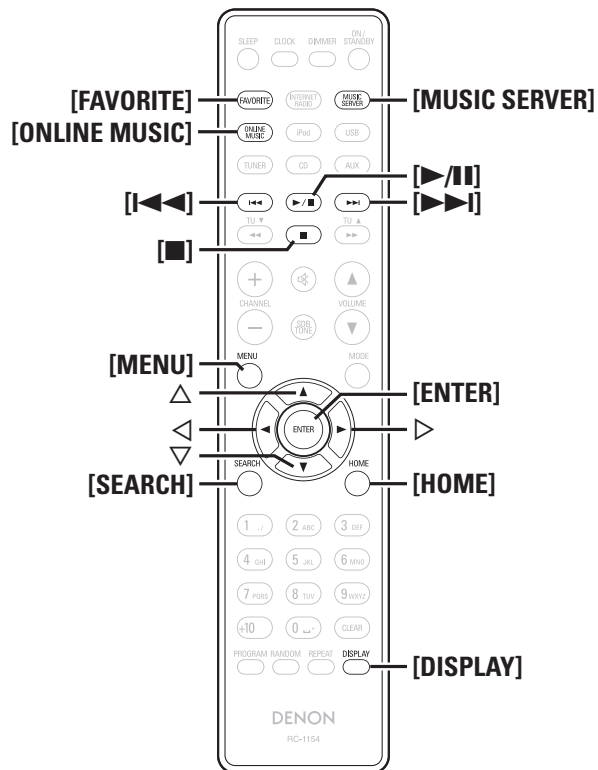
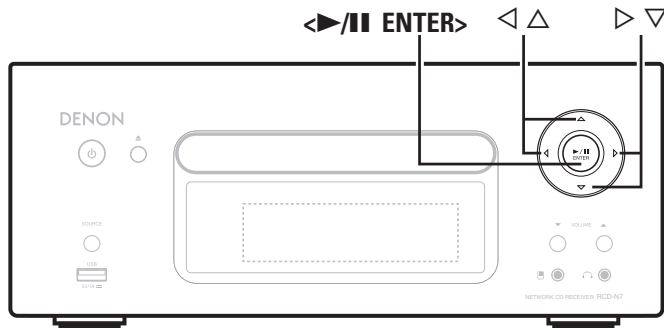
Touche se trouvant sur l'appareil et la télécommande

→ **TOUCHE**

Touche se trouvant uniquement sur l'appareil → **<TOUCHE>**

Touche se trouvant uniquement sur la télécommande

→ **[TOUCHE]**



❑ Fonctionnement de la radio Internet

| Touches de commande | Fonction |
|---------------------|---|
| MENU | Menu |
| △▽◀▶ | Utilisation du curseur |
| ENTER | Valider |
| SEARCH | Caractère * |
| HOME | Retour à la première page |
| ■ | Arrêt |
| FAVORITE | Enregistrer ou rappeler votre station de radio favorite dans la liste des favoris et supprimer cette station de la liste. |

* Appuyez sur **[SEARCH]**, puis sur ◀▶ pour sélectionner la première lettre de votre recherche.



Si la liste ne se présente pas dans l'ordre alphabétique, il se peut que vous ne puissiez pas effectuer de recherche de caractères.

Lecture de fichiers stockés sur un serveur de musique

Utilisez cette procédure pour lire des fichiers musicaux ou des listes de lecture.

1 Préparez la lecture.

- ① Vérifiez les conditions du réseau, puis mettez en marche cet appareil (☞ page 11 "Mise sous tension").
- ② Effectuez les "Réglage du réseau [Network]" (☞ page 28) si nécessaire.
- ③ Préparez l'ordinateur (☞ page 43 "Serveur de musique").

2 Appuyez sur **[MUSIC SERVER]**.

3 Utilisez △▽ pour sélectionner le serveur contenant le fichier à lire, puis appuyez sur **[ENTER]**, **<▶/|| ENTER>** ou ▶.

4 Utilisez △▽ pour rechercher l'élément ou le dossier, puis appuyez sur **[ENTER]**, **<▶/|| ENTER>** ou ▶.

5 Répétez l'étape 4 jusqu'à ce que le fichier s'affiche.

6 Utilisez △▽ pour sélectionner le fichier, puis appuyez sur **[ENTER]**, **<▶/|| ENTER>** ou ▶.

La lecture démarre lorsque le tampon atteint "100%".



- Les connexions au système requis et les réglages spécifiés doivent avoir été effectués afin de pouvoir lire les fichiers audio (☞ page 8).
- Avant de commencer, vous devez lancer le logiciel serveur de l'ordinateur et définir les fichiers comme contenu du serveur. Pour plus de détails, lire le mode d'emploi du logiciel serveur.
- L'ordre dans lequel les fichiers/plages sont affichés dépend des paramètres du serveur. Si les plages/fichiers ne sont pas affichés dans l'ordre alphabétique à cause des spécifications du serveur, il se peut que la recherche par la première lettre ne fonctionne pas correctement.
- Les fichiers WMA Lossless peuvent être lus avec un serveur prenant en charge la conversion de code, comme Windows Media Player Version 11.
- Utilisez **[DISPLAY]** pour naviguer entre l'affichage du nom de l'artiste, du type de fichier ou du débit binaire ou du titre de l'album.

❑ Lecture de fichiers enregistrés dans vos favoris

Les fichiers peuvent être préréglés, enregistrés dans vos favoris et lus en effectuant les mêmes opérations que pour les stations radio Internet (☞ page 23).

REMARQUE

- Lorsque vous effectuez les opérations décrites ci-dessous, la base de données du serveur de musique est mise à jour et il est possible que des fichiers musicaux préprogrammés ou sélectionnés comme favoris ne soient plus accessibles.
- Quand vous quittez le serveur de musique puis que vous le redémarrez.
- Quand des fichiers musicaux sont supprimés ou ajoutés au serveur de musique.
- Quand vous utilisez un serveur ESCIENT, placez le mot "ESCIENT" avant le nom du serveur.
- Vous ne pouvez pas enregistrer le préréglage.

Utilisation des serveurs de musique

| Touches de commande | Fonction |
|---------------------|---|
| MENU | Menu |
| △▽◀▶ | Utilisation du curseur / Recherche auto (cue, △▽) |
| ENTER | Valider |
| SEARCH | Caractère * |
| HOME | Retour à la première page |
| ▶/ | Lecture / Pause |
| ◀◀ ▶▶ | Recherche auto (cue) |
| ■ | Arrêt |
| FAVORITE | Enregistrer ou rappeler votre fichier favori dans la liste des favoris et supprimer le fichier de la liste. |

• Répétition de la lecture (Répétition) (🔧 page 14)

• Lecture aléatoire (Aléatoire) (🔧 page 14)

* Appuyez sur **[SEARCH]**, puis sur ◀▶ pour sélectionner la première lettre de votre recherche.

✎ Si la liste ne se présente pas dans l'ordre alphabétique, il se peut que vous ne puissiez pas effectuer de recherche de caractères.

Écoute de Last.fm

La radio Last.fm n'est pas disponible dans tous les pays. Pour plus d'informations, consultez la page www.last.fm/matériel. Vous devrez par ailleurs vous abonner. Faites-le dès aujourd'hui sur www.last.fm/ abonnement.

1 Préparez la lecture.

- Assurez-vous que cet appareil est connecté à Internet, puis mettez-le sous tension (🔧 page 11 "Mise sous tension").
- Si des réglages sont nécessaires, effectuez la procédure "Réglage du réseau [Network]" (🔧 page 28).

2 Appuyez sur **[ONLINE MUSIC]** puis sélectionnez "Last.fm".

- Si vous n'avez pas de compte Last.fm, appuyez sur ▽ pour sélectionner "I am new to Last.fm". Ensuite, appuyez sur **[ENTER]**, ◀▶/|| **ENTER** ou ▶.
- Créez un compte en suivant les instructions à l'écran.

3 Si vous avez un compte Last.fm, appuyez sur △▽ pour sélectionner "I have a Last.fm account". Ensuite, appuyez sur **[ENTER]**, ◀▶/|| **ENTER** ou ▶.

4 Utilisez △▽▶ pour saisir votre nom d'utilisateur et votre mot de passe.

- Pour la saisie de caractères, voir page 34.

5 Après avoir saisi votre nom d'utilisateur et votre mot de passe, sélectionnez "login", puis appuyez sur **[ENTER]** ou ◀▶/|| **ENTER**.

Si le nom d'utilisateur et le mot de passe correspondent, le menu principal de Last.fm s'affiche.

- Les types de caractères qui peuvent être saisis sont indiqués ci-dessous.

☐ Nom d'utilisateur

[Majuscules]

ABCDEFGHIJKLMN**OP**QRSTUVWXYZ

[Minuscules] abcdefghijklmnopqrstuvwxyz

[Symboles] _ -

[Chiffres] 0123456789

☐ Mot de passe

[Majuscules]

ABCDEFGHIJKLMN**OP**QRSTUVWXYZ

[Minuscules] abcdefghijklmnopqrstuvwxyz

[Symboles]

! # " \$ % & ' () * + , - . / : ; < = > ? @ [\] ^ _ { | } ~ (espace)

[Chiffres] 0123456789

6 Utilisez △▽ pour sélectionner le menu, puis appuyez sur **[ENTER]**, ◀▶/|| **ENTER** ou ▶.

Popular Stations : Pour écouter les artistes et les tags les plus populaires dans votre région.

You Recent Stations : Pour lire les stations que vous avez écoutées récemment.

Your stations : Vous pouvez lire des titres provenant des stations personnalisées suivantes ("Your Recommended Radio", "Your Library", "Your Neighborhood", "Your Friends' Radio", "Your Top Tags", "Your Top Artists").

Search Stations : Vous pouvez effectuer une recherche de station par artiste ou par tag.

7 Utilisez △▽ pour sélectionner une station, puis appuyez sur **[ENTER]**, ◀▶/|| **ENTER** ou ▶ ou ▶/|| pour démarrer la lecture.

La lecture débute.

8 Lorsque vous appuyez sur ▶ pendant la lecture, le menu suivant apparaît.

Love this track : Signaler vos coups de cœur vous permet d'améliorer vos recommandations sur Last.fm et vous pourrez en option les partager sur les réseaux sociaux les plus connus.

Ban this track : Si vous bannissez un titre, nous ne le diffuserons plus. Vous pouvez annuler ce choix sur le site Web Last.fm.

Scrobbling : Le "scrobbling" envoie sur votre compte Last.fm les titres que vous avez écoutés. Vous pourrez voir le classement des morceaux de musique que vous avez écoutés, obtenir des suggestions pour de nouvelles musiques et des recommandations pour des événements dans votre région, et partager vos goûts musicaux avec vos amis. Vous pouvez activer ou désactiver ce service en utilisant cette option. Plus vous "scrobblez", meilleures seront vos recommandations.

REMARQUE

- Le mot de passe ne doit pas avoir plus de 90 caractères.
- Appuyez sur **[HOME]** pour annuler l'entrée.



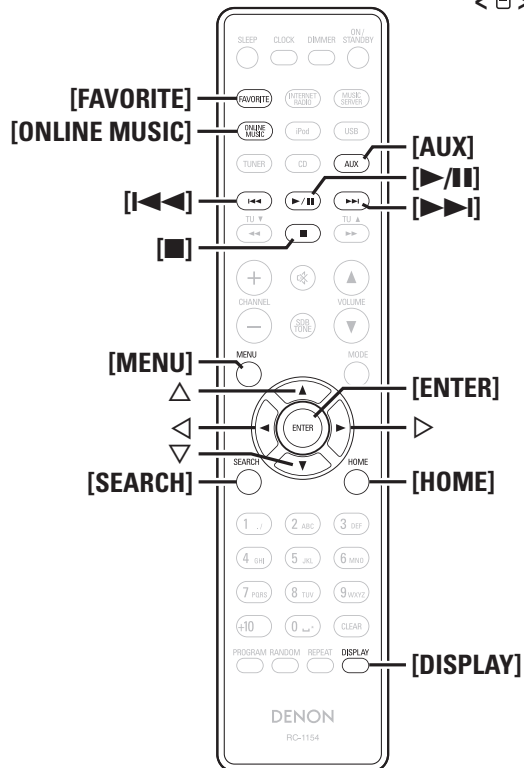
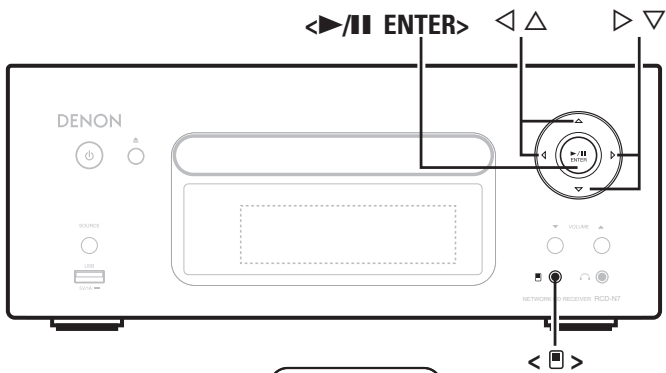
Utilisez **[DISPLAY]** pour naviguer entre l'affichage du nom de l'artiste, du type de fichier ou du débit binaire ou du titre de l'album.

Utilisation d'un Last.fm

| Touches de commande | Fonction |
|--|--|
| MENU | Menu |
| △▽◀▶ | Utilisation du curseur / Recherche auto (cue, ▽) |
| ENTER | Valider |
| HOME | Retour à la première page |
| ▶/ | Lecture |
| ▶▶ | Recherche auto (cue) |
| ■ (ou ▶/ ENTER (appareil principal)) | Arrêt |

Symboles utilisés pour indiquer les touches dans ce manuel

- Touche se trouvant sur l'appareil et la télécommande → **TOUCHE**
- Touche se trouvant uniquement sur l'appareil → **<TOUCHE>**
- Touche se trouvant uniquement sur la télécommande → **[TOUCHE]**



Écoute de Napster

Napster n'est pas disponible dans tous les pays.

1 Préparez la lecture.

- 1 Vérifiez les conditions du réseau, puis mettez en marche cet appareil (☞ page 11 "Mise sous tension").
- 2 Effectuez les "Réglage du réseau [Network]" (☞ page 28) si nécessaire..

2 Appuyez sur [ONLINE MUSIC] et sélectionnez "Napster".

3 Utilisez \blacktriangleleft \blacktriangleright pour entrer "Username" et "Password".

• Pour la saisie de caractères, voir page 34.

4 Après avoir entré "Username" et "Password", sélectionnez "login" puis appuyez sur [ENTER] ou $\blacktriangleleft/\blacktriangleright/\text{ENTER}>$.

Si "Username" et "Password" correspondent, le menu principal pour Napster s'affiche.

REMARQUE

- Le mot de passe ne doit pas avoir plus de 99 caractères.
- Appuyez sur [HOME] pour annuler l'entrée.

Recherche avec le menu Napster

1 Utilisez \blacktriangleleft \blacktriangleright pour sélectionner la recherche par élément ou dossier, puis appuyez sur [ENTER], $\blacktriangleleft/\blacktriangleright/\text{ENTER}>$ ou \blacktriangleright .

2 Répétez l'étape 1 jusqu'à ce que la plage s'affiche.

3 Utilisez \blacktriangleleft \blacktriangleright pour sélectionner l'élément de plage, puis appuyez sur [ENTER], $\blacktriangleleft/\blacktriangleright/\text{ENTER}>$ ou \blacktriangleright .

Saisie d'un caractère de recherche pour trouver la plage à écouter

1 Appuyez sur [SEARCH].

- Vous pouvez effectuer une recherche par le nom de l'artiste, le titre de l'album ou le titre du morceau dans la liste du menu.
- Il n'est pas possible d'effectuer une recherche sur l'écran de lecture.

2 Utilisez \blacktriangleleft \blacktriangleright pour sélectionner l'élément, puis appuyez sur [ENTER], $\blacktriangleleft/\blacktriangleright/\text{ENTER}>$.

L'écran de recherche s'affiche.

- Pour la saisie de caractères, voir page 34.

3 Saisissez les caractères, puis appuyez sur [ENTER] ou $\blacktriangleleft/\blacktriangleright/\text{ENTER}>$.

Enregistrement des plages dans My Napster Librar

1 Appuyez sur \blacktriangleright pendant la lecture de la plage que vous voulez enregistrer.

"Add to my library?" apparaît.

2 Appuyez sur [ENTER], $\blacktriangleleft/\blacktriangleright/\text{ENTER}>$ ou \blacktriangleright .

La plage est enregistrée dans library.

Lorsque vous appuyez sur \blacktriangleleft , l'enregistrement est supprimé et l'écran revient à la page précédente.

Écoute des plages enregistrées dans My Napster Library

1 Utilisez \blacktriangleleft \blacktriangleright pour sélectionner "My Napster Library", puis appuyez sur [ENTER], $\blacktriangleleft/\blacktriangleright/\text{ENTER}>$ ou \blacktriangleright .

2 Utilisez \blacktriangleleft \blacktriangleright pour sélectionner les informations ou la plage, puis appuyez sur [ENTER], $\blacktriangleleft/\blacktriangleright/\text{ENTER}>$.

Utilisez [DISPLAY] pour naviguer entre l'affichage du nom de l'artiste, du type de fichier ou du débit binaire ou du titre de l'album.

Utilisation d'un Napster

| Touches de commande | Fonction |
|---|--|
| MENU | Menu |
| \blacktriangleleft \blacktriangleright \blacktriangleleft \blacktriangleright | Utilisation du curseur / Recherche auto (cue, \blacktriangleleft \blacktriangleright) |
| ENTER | Valider |
| SEARCH | Menu Recherche |
| HOME | Retour à la première page |
| $\blacktriangleright/\text{II}$ | Lecture |
| \blacktriangleleft \blacktriangleright | Recherche auto (cue) |
| ■ | Arrêt |

- Répétition de la lecture (Répétition) (☞ page 14)
- Lecture aléatoire (Aléatoire) (☞ page 14)



Lecture à partir d'un lecteur audio portable

Votre lecteur audio portable peut être raccordé à la prise de portable pour lire des morceaux.

Lecture du contenu d'un lecteur audio portable

1 Branchez le lecteur audio portable sur (page 10 "Connexion à un lecteur portable").

La source d'entrée bascule automatiquement sur "Portable In".

2 Lancez l'écoute sur le lecteur audio portable.

Vous entendez le son du lecteur portable.

- Consultez également les instructions d'utilisation du lecteur audio portable.

REMARQUE

Lors de l'utilisation la prise du casque audio du lecteur portable, réglez le volume du lecteur portable à un niveau approprié.

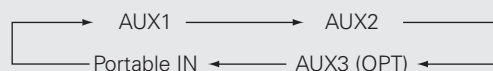


Écoute d'une source AUX

1 Préparez la lecture.

Vérifiez la connexion, puis mettez cet appareil sous tension.

2 Appuyez sur [AUX] pour sélectionner "Portable In", "AUX1", "AUX2" ou "AUX3".



- Si aucun lecteur audio portable n'est raccordé à la prise du portable, "Portable In" ne s'affiche pas lorsque vous appuyez sur [AUX].

3 Lancez la lecture à partir du composant connecté à cet appareil.



Fonction Favoris

Ce chapitre fournit des informations sur la fonction Favoris.

- La fonction Favoris vous permet d'enregistrer vos stations de radio et fichiers favoris dans la Liste des favoris pour vous permettre de rappeler et d'écouter ces stations ou fichiers immédiatement, quand vous le souhaitez.
- Les contenus que vous pouvez enregistrer et rappeler sont des stations de radio Internet, des serveurs de musique et des tuners.
- Vous pouvez enregistrer jusqu'à 50 éléments dans votre liste de favoris.
- Si vous essayez d'enregistrer une 51e station dans la liste des favoris, la dernière station (celle que vous utilisez le moins souvent) est automatiquement supprimée.
- Quand vous sélectionnez une station dans la liste des favoris, le haut de la liste s'affiche.

Enregistrement de stations de radio Internet, serveurs de musique et tuners dans la liste des favoris

1 Appuyez sur [FAVORITE] pendant la lecture de la station radio Internet, de tuners ou de fichier.

Le menu "Favorite" apparaît.

2 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "Add to Favorite", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER ou \blacktriangleright .

Quand la station, le serveur ou le tuner est enregistré, "Add to Favorite" s'affiche.

Appel de stations radio Internet, fichiers enregistrés ou tuners dans la liste des favoris

1 Appuyez sur [FAVORITE].

Le menu "Favorite" apparaît.

2 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "Call Favorite", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER ou \blacktriangleright .

La liste des favoris s'affiche.

3 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner la liste des favoris, puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER ou \blacktriangleright .

La fonction concernée est lancée et la lecture commence.

Suppression de stations radio Internet, fichiers enregistrés ou tuners dans la liste des favoris

1 Appuyez sur [FAVORITE].

Le menu "Favorite" apparaît.

2 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "Delete Favorite", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER ou \blacktriangleright .

La liste des favoris s'affiche.

3 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner la liste des favoris, puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER ou \blacktriangleright .

4 Quand l'invite "Delete?" s'affiche, appuyez sur [ENTER] ou \blacktriangleleft /|| ENTER.

- Pour annuler l'opération, appuyez sur \blacktriangleleft .

Opérations avancées



Symboles utilisés pour indiquer les touches dans ce manuel

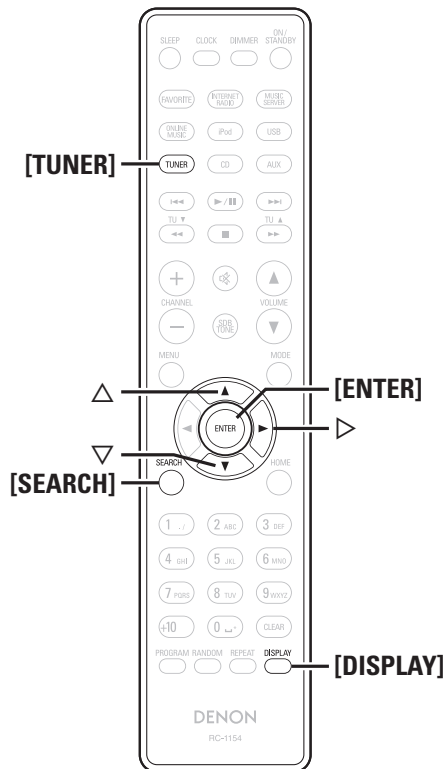
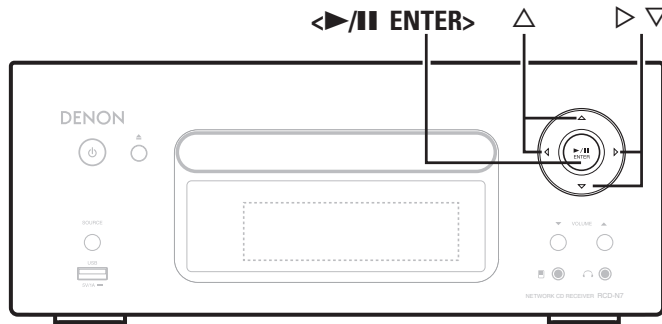
Touche se trouvant sur l'appareil et la télécommande

→ **TOUCHE**

Touche se trouvant uniquement sur l'appareil → **<TOUCHE>**

Touche se trouvant uniquement sur la télécommande

→ **[TOUCHE]**



Lecture TUNER

RDS (Système de Données Radio)

RDS (uniquement disponible avec la gamme FM) est un service radio qui permet à une station d'émettre simultanément des informations supplémentaires avec ses émissions ordinaires.

Cette unité permet de recevoir trois types d'informations RDS:

Recherche RDS

Cette fonction vous permet de syntoniser automatiquement des stations FM qui offrent le service RDS.

- 1** Appuyez sur **[TUNER]** pour sélectionner "FM".
- 2** Appuyez sur **[SEARCH]**.
- 3** Utilisez **△▽** pour sélectionner "RDS SEARCH", puis appuyez sur **[ENTER]**, **<▶/|| ENTER>** ou **▷**.
La recherche RDS commence automatiquement.
• Si aucune station RDS n'est trouvée, "No Program" s'affiche.

Affichage d'informations pendant la réception

Appuyez sur **[DISPLAY]** pendant la réception RDS pour afficher les informations de la page en cours.



*1 Fréquence

*2 Nom du service de programme

• Le nom de la station s'affiche si celui-ci est entré.

PTY (Type de programme)

PTY identifie le type de programme RDS.

Les types de programmes et leur affichage sont les suivants:

| | | | |
|-----------------|--------------------------|-----------------|-------------------------|
| NEWS | Actualités | WEATHER | Météo |
| AFFAIRS | Questions d'actualité | FINANCE | Finances |
| INFO | Informations | CHILDREN | Programmes pour enfants |
| SPORT | Sports | SOCIAL | Questions sociales |
| EDUCATE | Education | RELIGION | Religion |
| DRAMA | Spectacles | PHONE IN | Tribune téléphonique |
| CULTURE | Culture | TRAVEL | Voyages |
| SCIENCE | Sciences | LEISURE | Loisirs |
| VARIED | Divers | JAZZ | Jazz |
| POP M | Musique pop | COUNTRY | Musique country |
| ROCK M | Musique rock | NATION M | Musique nationale |
| EASY M | Musique légère | OLDIES | Musiques du passé |
| LIGHT M | Musique classique légère | FOLK M | Musique folk |
| CLASSICS | Musique classique | DOCUMENT | Documentaire |
| OTHER M | Autres musiques | | |

Recherche PTY

Cette fonction vous permet de trouver des stations RDS qui émettent un type de programme spécifique (PTY).

Pour lire une description de chaque type de programme, consultez la section "PTY (Type de programme)".

- 1** Appuyez sur **[TUNER]** pour sélectionner "FM".
- 2** Appuyez sur **[SEARCH]**.
- 3** Utilisez **△▽** pour sélectionner "PTY SEARCH", puis appuyez sur **[ENTER]**, **<▶/|| ENTER>** ou **▷**.
- 4** Utilisez **△▽** pour appeler le type de programme souhaité, puis appuyez sur **[ENTER]**, **<▶/|| ENTER>** ou **▷**.
La recherche PTY commence automatiquement.
• Si aucun programme du type spécifié n'est trouvé, "No Program" s'affiche.

TP (Programmes de trafic routier)

TP identifie les stations qui émettent des informations sur le trafic routier.

Vous pouvez ainsi recevoir des informations actualisées concernant le trafic routier dans la région où vous vous trouvez.

Recherche TP

Cette fonction vous permet de trouver des stations RDS qui émettent des émissions d'information sur le trafic routier (TP).

1 Appuyez sur [TUNER] pour sélectionner "FM".

2 Appuyez sur [SEARCH].

3 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "TP SEARCH", puis appuyez sur [ENTER], \leftarrow /|| ENTER ou \rightarrow .

La recherche TP commence automatiquement.

- "No Program" s'affiche lorsqu'il n'y a pas de station d'informations trafic.

RT (Texte Radio)

RT permet aux stations RDS d'émettre des messages textes qui apparaissent sur l'affichage.



- Lorsque le mode RT est activé alors qu'une station RDS qui ne propose pas de service RT est syntonisée, "NO TEXT" apparaît sur l'affichage.
- Le mode RT ne peut pas être activé dans la bande AM ou pour les stations FM ne proposant pas d'émissions RDS.

REMARQUE

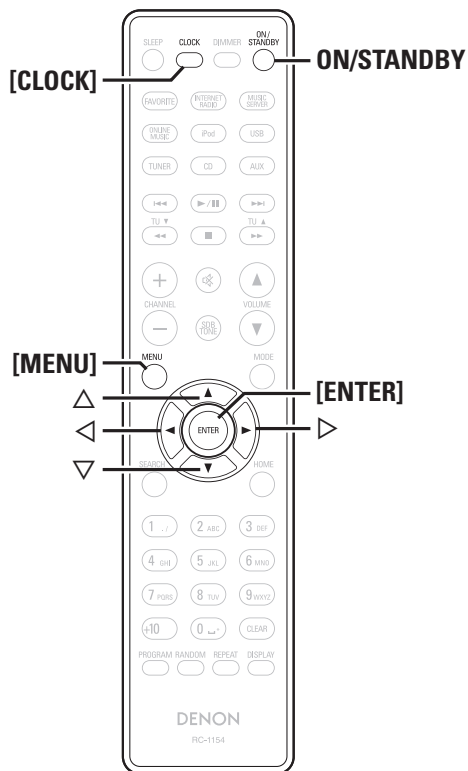
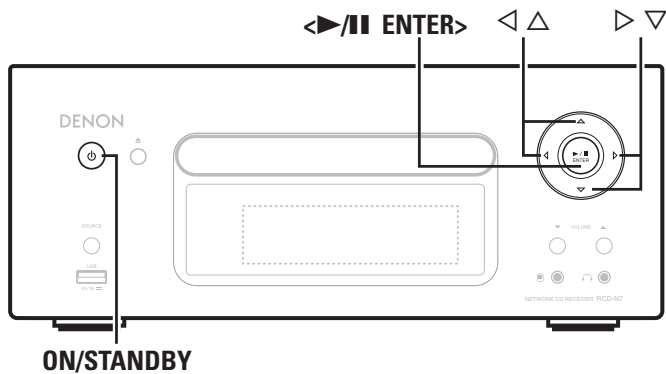
Les opérations décrites ci-dessous en sélectionnant "RDS Search" ne sont pas disponibles dans les zones qui ne peuvent pas recevoir d'émission RDS.

Carte des menus

| Réglages | Éléments détaillés | Description | Page | | |
|---|----------------------------|---|---|---|----|
| [Timer] 1/3 Once Everyday | Once | Set Time (hh:mm) | Pour régler l'heure de la minuterie Une-fois qui se déclenche à une heure spécifique. | 26 | |
| | | Source (xxx) | Pour régler la source de lecture (source d'entrée) de la minuterie Une-fois qui se déclenche à une heure spécifique. | 26 | |
| | | Volume (xx) | Pour régler le volume de lecture de la minuterie Une-fois qui se déclenche à une heure spécifique. | 26 | |
| | Everyday | Set Time (hh:mm) | Pour régler la minuterie quotidienne qui se déclenche tous les jours. | 26 | |
| | | Source (xxx) | Pour régler la source de lecture (source d'entrée) de la minuterie quotidienne qui se déclenche tous les jours. | 26 | |
| | | Volume (xx) | Pour régler le volume de lecture de la minuterie quotidienne qui se déclenche tous les jours. | 26 | |
| [Clock] 1/3 Auto Adjust Manual Adjust | Auto Adjust | Time Zone | Pour régler le fuseau horaire local (pour le réglage automatique). | 27 | |
| | | Summer Time | Pour paramétrer l'heure d'été (pour le réglage automatique). | 27 | |
| | | Adjust Now | Pour obtenir l'heure actuelle. | 27 | |
| | Manual Adjust | Pour régler l'horloge manuellement. | 27 | | |
| | Network | Network First Setup | | Pour effectuer les réglages réseau à l'aide d'une fenêtre de style Assistant. | - |
| | | Network First Setup | | Pour effectuer les réglages de la connexion par câble. | 28 |
| [Network] 1/9 Network First Setup Connecting | Connection | Wired | DHCP | Pour effectuer le réglage DHCP. | 28 |
| | | | IP Address | Pour programmer l'adresse IP. | 28 |
| | | | Subnet Mask | Pour programmer le masque de sous-réseau. | 28 |
| | | | Gateway | Effectuer le réglage de passerelle. | 28 |
| | | | Primary DNS | Pour régler le DNS principal. | 28 |
| | | | Secondary DNS | Pour régler le DNS secondaire. | 28 |
| | | | Proxy | Pour régler le proxy. | 29 |
| | Connection | Pour effectuer un test de connexion. | 28 | | |
| | Wireless | Search Access Point | Pour sélectionner et paramétrer les connexions sans fil à partir de la liste des points d'accès. | 29 | |
| | | WPS | Pour paramétrer la connexion sans fil à l'aide du protocole WPS. | 29 | |
| | | Manual Setting | Pour paramétrer la connexion sans fil manuellement. | 30 | |
| | Last.fm Account | | Pour refaire le paramétrage du compte Last.fm. | 21 | |
| | Napster Account | | Pour refaire le paramétrage du compte Napster. | 22 | |
| | Last.fm Display | | Pour désactiver l'affichage de Last.fm sur le menu. | 30 | |
| | | Pour démarrer ou arrêter le mode fête. | 31 | | |
| Party Mode | Party Mode Function | Pour activer/désactiver le party mode. | 31 | | |
| | Party Start Level | Pour régler le volume utilisé pour le mode fête. | 31 | | |
| | | Pour effectuer d'autres réglages du réseau. | - | | |
| Other Network | Network Standby | Pour activer la fonction réseau tandis que l'appareil est veille. | 32 | | |
| | PC Language | Pour sélectionner la langue à utiliser pour afficher les sites Internet. | 32 | | |
| | Friendly Name Edit | Pour éditer un nom affiché sur Internet. | 32 | | |
| | Network Status | Pour afficher l'état de 10 produits DENON au maximum branchés sur le même réseau. | 32 | | |
| Network Info. | | Pour afficher différentes valeurs de réglage du réseau. | - | | |
| [Other] 1/5 Auto Standby Screen Saver | Auto Standby | | Pour régler le mode Auto Standby afin de passer automatiquement en mode veille quand aucune opération n'est effectuée. | 33 | |
| | Screen Saver | | Pour activer l'économiseur d'écran. | 33 | |
| | Speaker Optimize | | Pour effectuer le réglage du filtre afin d'optimiser la réponse d'enceintes vendues en option si elles sont raccordées. | 33 | |
| | Firmware Update | | Pour démarrer la mise à jour du micrologiciel. | 33 | |

Symboles utilisés pour indiquer les touches dans ce manuel

- Touche se trouvant sur l'appareil et la télécommande → **TOUCHE**
 Touche se trouvant uniquement sur l'appareil → **<TOUCHE>**
 Touche se trouvant uniquement sur la télécommande → **[TOUCHE]**



Réglage de la minuterie [Timer]

Cet appareil peut lire en utilisant la fonction de minuterie de lecture (minuterie quotidienne, minuterie Une-fois).

- La minuterie de cet appareil ne prend pas en charge les paramètres de temps de sortie pour la lecture de minuterie.

❑ Fonctionnement de la minuterie lorsque les différents réglages se chevauchent

Lorsque la minuterie "Une-fois" et la minuterie quotidienne sont toutes les deux programmées (minuterie de veille non programmée)

- La lecture démarre automatiquement à la première des heures de départ programmées pour l'une ou l'autre des minuteries.



Si l'heure actuelle n'est pas réglée, passez au mode de réglage de minuterie pour obtenir le mode de réglage de l'heure.

Réglage du minuteur quotidien et du minuteur unique

• Minuterie quotidienne ("EVERY DAY")

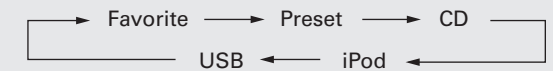
La lecture démarre aux heures programmées chaque jour.

• Minuterie Une-fois ("ONCE")

La lecture démarre une seule fois aux heures programmées.

- Appuyez sur **[MENU]**.
Active le mode réglages du menu, puis le menu apparaît sur l'affichage. (☞ page 25 "Carte des menus")
- Utilisez Δ ∇ pour sélectionner "Timer", puis appuyez sur **[ENTER]**, **<▶/|| ENTER>** ou **▶**.
- Utilisez Δ ∇ pour sélectionner le mode minuterie, puis utilisez \triangleleft \triangleright pour sélectionner "On" ou "Off", puis appuyez sur **[ENTER]**, ou **<▶/|| ENTER>**.
- Utilisez Δ ∇ pour sélectionner "Set Time", puis appuyez sur **[ENTER]**, **<▶/|| ENTER>** ou **▶**.
- Utilisez Δ ∇ pour sélectionner "hours"-"minutes" pour régler l'heure de déclenchement de la minuterie, puis appuyez sur **[ENTER]**, **<▶/|| ENTER>** ou **▶**.
- Utilisez Δ ∇ pour sélectionner "Source", puis appuyez sur **[ENTER]**, **<▶/|| ENTER>** ou **▶**.

7 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner la source, puis appuyez sur **[ENTER]**, **<▶/|| ENTER>** ou **▶**.



8 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner "Volume", puis appuyez sur **[ENTER]**, **<▶/|| ENTER>** ou **▶**.

9 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner "0 - 60", puis appuyez sur **[ENTER]**, **<▶/|| ENTER>** ou **▶**.

10 Appuyez sur **ON/STANDBY** pour régler l'alimentation sur veille.

Le mode veille du minuteur est défini et le voyant d'alimentation orange est allumé.

REMARQUE

- Si l'appareil ou la télécommande ne sont pas utilisés pendant 90 minutes ou plus lorsque la minuterie fonctionne, le mode veille est activé.
- Si vous utilisez la lecture de minuterie sur un iPod touch ou un iPhone, réglez l'iPod touch ou l'iPhone en mode veille. Si l'alimentation est coupée via l'opération d'extinction, la lecture de minuterie ne peut pas être utilisée. Pour plus de détails sur le mode veille de l'iPod touch ou de l'iPhone, voir les manuels d'instruction des produits ou les pages Web correspondantes.

❑ Réglage marche/arrêt de la minuterie

Effectuez les opérations de "Réglage de la minuterie [Timer]" (☞ page 26).

- Quand le réglage "OFF" est sélectionné, la minuterie est désactivée mais les réglages restent identiques.

❑ Vérification du réglage de la minuterie

Effectuez les opérations de "Réglage de la minuterie [Timer]" (☞ page 26).

❑ Changement du réglage de la minuterie

Effectuez les opérations de "Réglage de la minuterie [Timer]" (☞ page 26).

❑ Changement du réglage pendant le réglage de la minuterie

Appuyez sur \triangleleft . Les réglages repassent à l'étape précédente. Affichez le réglage que vous souhaitez changer, puis effectuez le réglage de votre choix.



Réglage automatique de l'horloge [Clock]

Vous pouvez régler automatiquement l'horloge de cet appareil en utilisant Internet.



Pour utiliser cette fonction, l'appareil doit être connecté à Internet.

Réglage du fuseau horaire

Utilisez la procédure suivante pour sélectionner votre heure standard locale (fuseau horaire).

1 Appuyez sur [MENU].
Active le mode réglages du menu, puis le menu apparaît sur l'affichage. (☞ page 25 "Carte des menus")

2 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "Clock" – "Auto Adjust" – "Time Zone", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .
Le menu "Time Zone" apparaît.

3 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner votre fuseau horaire, puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .
Le réglage est saisi.

Réglage de l'heure d'été

Utilisez la procédure suivante pour régler l'heure d'été si elle existe dans votre pays.

1 Appuyez sur [MENU].
Active le mode réglages du menu, puis le menu apparaît sur l'affichage. (☞ page 25 "Carte des menus")

2 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "Clock" – "Auto Adjust" – "Summer Time", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .
Le menu "Summer Time" apparaît.

3 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "Off (0H)" ou "On (+1H)", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .
Le réglage est saisi.

Réglage auto

Utilisez la procédure suivante pour réaliser le réglage automatique de l'horloge.

1 Appuyez sur [MENU].
Active le mode réglages du menu, puis le menu apparaît sur l'affichage. (☞ page 25 "Carte des menus")

2 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "Clock" – "Auto Adjust" – "Adjust Now", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .
L'opération de réception de l'heure actuelle commence.

- L'heure actuelle s'affiche pendant plusieurs secondes quand elle est reçue avec succès.
- Si l'heure actuelle n'est pas reçue correctement, le message "Connection Failed" s'affiche.

Réglage de l'heure actuelle (Réglage manuel) (Affichage 24 h)

1 Appuyez sur [MENU].
Active le mode réglages du menu, puis le menu apparaît sur l'affichage. (☞ page 25 "Carte des menus")

2 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "Clock" – "Manual Adjust", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .

3 Utilisez Δ / ∇ pour régler les "heures".

4 Appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .

5 Utilisez Δ / ∇ pour régler les "minutes".

6 Appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .
L'heure actuelle est définie.

Vérification de l'heure actuelle lorsque l'alimentation est activée

Appuyez sur [CLOCK].

Appuyez une fois de plus et l'affichage revient comme à l'origine.

Vérification de l'heure actuelle lorsque l'alimentation est réglée sur veille

Appuyez sur [CLOCK].

L'heure actuelle s'affiche pendant environ 30 secondes.

REMARQUE

L'heure ne peut pas être réglée en mode veille. Mettez d'abord l'appareil en marche.

Symboles utilisés pour indiquer les touches dans ce manuel

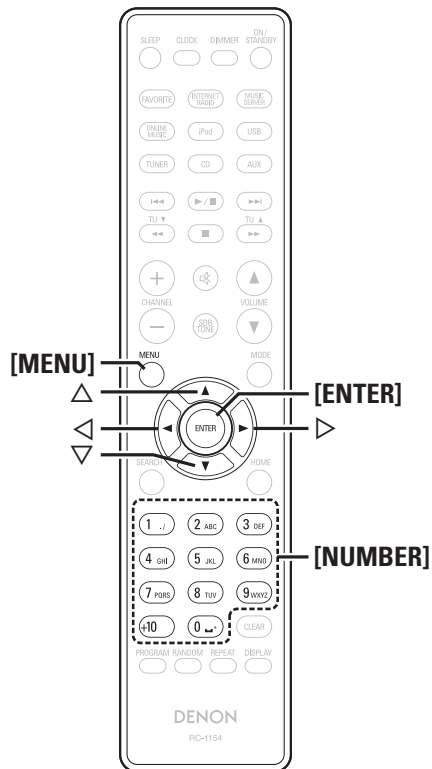
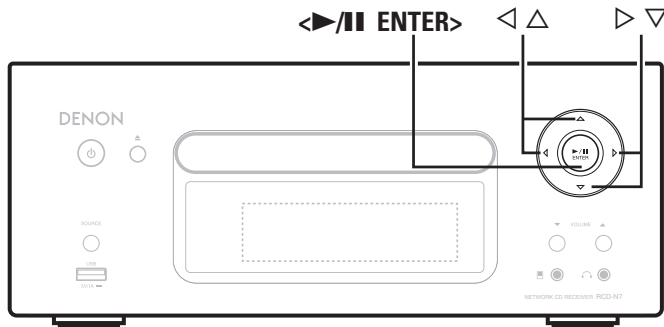
Touche se trouvant sur l'appareil et la télécommande

→ **TOUCHE**

Touche se trouvant uniquement sur l'appareil → **<TOUCHE>**

Touche se trouvant uniquement sur la télécommande

→ **[TOUCHE]**



Réglage du réseau [Network]

Connexion au réseau local sans fil

Cet appareil exécute automatiquement le réglage de l'adresse IP et les autres réglages lorsqu'il est utilisé avec la fonction DHCP d'un routeur à haut débit.

Lorsque cet appareil est connecté à un réseau sans la fonction DHCP, effectuez les réglages de l'adresse IP, etc., dans le "Connexion au réseau (DHCP=Désactivé)" (☞ page 28).

REMARQUE

Si vous effectuez les réglages manuellement, vérifiez le contenu des réglages avec l'administrateur du réseau.

Connexion au réseau

1 Branchez le câble LAN.

(☞ page 8 "Connexion à un réseau domestique (LAN)")

2 Mettez cet appareil sous tension.

(☞ page 11 "Mise sous tension")

3 Appuyez sur [MENU].

Active le mode réglages du menu, puis le menu apparaît sur l'affichage. (☞ page 25 "Carte des menus")

4 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "Network" – "Connection" – "DHCP (Off)", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /[ENTER] ou \blacktriangleright .

Le menu "DHCP" apparaît.

• Une fois la connexion réseau réglée sur "DHCP (On)", passez à l'étape 6.

5 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "On", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /[ENTER] ou \blacktriangleright .

Le menu "Connection" apparaît.

6 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "Connection", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /[ENTER] ou \blacktriangleright .

La connexion démarre.

• Une fois la connexion établie avec succès, le message "Succeeded" s'affiche. Si la connexion échoue, le message "Failed" s'affiche.

REMARQUE

Vous devrez peut-être régler la connexion réseau manuellement, en fonction du fournisseur d'accès Internet que vous utilisez. Pour régler la connexion manuellement, utilisez la procédure de réglage "Connexion réseau (DHCP=Off)".

Connexion au réseau (DHCP=Désactivé)

1 Suivez les étapes 1 à 4 de la procédure "Connexion réseau" et sélectionnez "Off" à l'étape 5. Le menu "Connection" apparaît.

2 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "IP Address", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /[ENTER] ou \blacktriangleright . Le menu de saisie de l'"IP Address" apparaît.

3 Utilisez Δ / ∇ / \blacktriangleright ou [NUMBER] (0 – 9) pour saisir l'adresse puis appuyez sur [ENTER] ou \blacktriangleleft /[ENTER].

4 Utilisez Δ / ∇ / \blacktriangleright ou [NUMBER] (0 – 9) pour saisir l'adresse du masque de sous-réseau, de la passerelle, du DNS principal et du DNS secondaire.

5 Après avoir saisi toutes les adresses requises, suivez l'étape 6 de la procédure "Connexion réseau" pour vous connecter à Internet.

□ Paramètres du proxy

Utilisez ce réglage pour réaliser une connexion internet avec un serveur proxy.

1 Appuyez sur [MENU].

Active le mode réglages du menu, puis le menu apparaît sur l'affichage. (☞ page 25 "Carte des menus")

2 Utilisez $\Delta \nabla$ pour sélectionner "Network" – "Connection" – "Proxy", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .

Le menu de réglage "Proxy" apparaît.

3 Si "Proxy(On)" s'affiche, passez à l'étape 5. Si "Proxy(Off)" s'affiche, appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .

Le menu de réglage "Proxy" (marche/arrêt) apparaît.

4 Utilisez $\Delta \nabla$ pour sélectionner "On", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .

Le menu de réglage "Proxy" apparaît.

5 Utilisez $\Delta \nabla$ pour sélectionner "Proxy(Address)" ou "Proxy(Name)", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .

Le menu de réglage "Select Type" apparaît.

- Indiquez si le Proxy est une adresse de serveur ou un nom de domaine.

6 Utilisez $\Delta \nabla$ pour sélectionner "Address" ou "Name", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .

Le menu de réglage "Proxy" apparaît.

7 Utilisez $\Delta \nabla$ pour sélectionner "Address" ou "Name", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .

Le menu de saisie de l'"Address" ou du "Name" apparaît.

- Saisissez une adresse de serveur ou un nom de domaine.

8 Utilisez $\Delta \nabla \triangleright$ ou [NUMBER] (0 – 9) pour saisir l'adresse ou le nom puis appuyez sur [ENTER] ou \blacktriangleleft /|| ENTER>.

Le menu de réglage "Proxy" apparaît.

9 Utilisez $\Delta \nabla$ pour sélectionner "Port", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .

Le menu de saisie "Port" apparaît.

10 Utilisez $\Delta \nabla \triangleright$ ou [NUMBER] (0 – 9) pour saisir le port puis appuyez sur [ENTER] ou \blacktriangleleft /|| ENTER>.

Les réglages du serveur proxy sont terminés.

Connexion à un réseau local sans fil

Si vous avez annulé "Network First Setup" ou modifié l'environnement réseau, sélectionnez "Menu" – "Network" – "Network First Setup".

□ Recherche de point d'accès (réseau local sans fil)

1 Pour installer une antenne tige.

Si un câble LAN est connecté, déconnectez-le.

2 Mettez cet appareil sous tension.

(☞ page 11 "Mise sous tension")

3 Appuyez sur [MENU].

Active le mode réglages du menu, puis le menu apparaît sur l'affichage. (☞ page 25 "Carte des menus")

4 Utilisez $\Delta \nabla$ pour sélectionner "Network" – "Connection" – "Search Access Point", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .

Le point d'accès sélectionné est affiché.

5 Utilisez les commandes $\Delta \nabla$ pour sélectionner le point d'accès puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .

Si le point d'accès n'est pas détecté automatiquement, utilisez la procédure "Configuration manuelle" (☞ page 30).

6 Si le point d'accès que vous avez sélectionné à l'étape 5 utilise le cryptage, entrez la même clé de cryptage (en l'absence de cryptage, passez à l'étape 7).

Utilisez $\Delta \nabla \triangleleft \triangleright$ pour saisir le code ("Key", clé de cryptage), puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright . Entrez la même clé de cryptage que celle du point d'accès.

- Les types de caractères qui peuvent être saisis sont indiqués ci-dessous.

| | |
|--------------|--|
| [Majuscules] | ABCDEFGHIJKLMN OPQRSTUVWXYZ |
| [Minuscules] | abcdefghijklmn opqrstuvwxyz |
| [Symboles] | ! " # \$ % & ' () * + , - . / : ; < = > ? @ [\] ^ _ ' { } ~ |
| [Chiffres] | 0123456789 (espace) |

- Si la configuration de la connexion internet ne contient aucun paramètre de sécurité, cette étape est inutile.

7 Utilisez la commande ∇ pour sélectionner "Connection" puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .

La connexion au réseau débute.

- Cet appareil règle automatiquement la configuration réseau grâce à la fonction DHCP.
- Pour réaliser une connexion réseau sans fonction DHCP, procédez au réglage dans les connexions réseau (DHCP = désactivé) (☞ page 28).

□ Configuration WPS (méthode bouton-poussoir)

1 Appuyez sur [MENU].

Active le mode réglages du menu, puis le menu apparaît sur l'affichage. (☞ page 25 "Carte des menus")

2 Utilisez $\Delta \nabla$ pour sélectionner "Network" – "Connection" – "WPS" – "Push Button", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .

3 Utilisez $\Delta \nabla$ pour sélectionner "Enter", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .

Appuyez sur le bouton WPS du routeur et sur le bouton Entrée de l'appareil.

4 Quand la connexion est établie avec le point d'accès, "Succeeded" s'affiche.

□ Configuration WPS (méthode code PIN)

1 Appuyez sur [MENU].

Active le mode réglages du menu, puis le menu apparaît sur l'affichage. (☞ page 25 "Carte des menus")

2 Utilisez $\Delta \nabla$ pour sélectionner "Network" – "Connection" – "WPS" – "PIN code", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .

Le point d'accès sélectionné est affiché.

3 Utilisez $\Delta \nabla$ pour sélectionner le point d'accès, puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER>, ou \blacktriangleright .

Le code PIN s'affiche.

4 Sélectionnez ce code PIN pour accéder au registre.

Quand la connexion est établie avec le point d'accès, "Succeeded" s'affiche.

Symboles utilisés pour indiquer les touches dans ce manuel

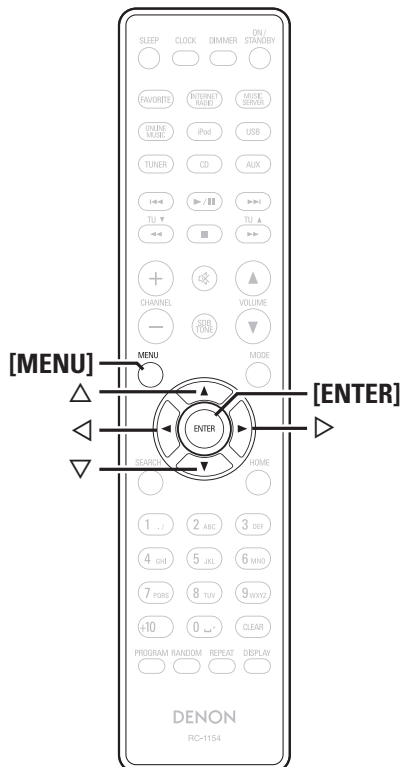
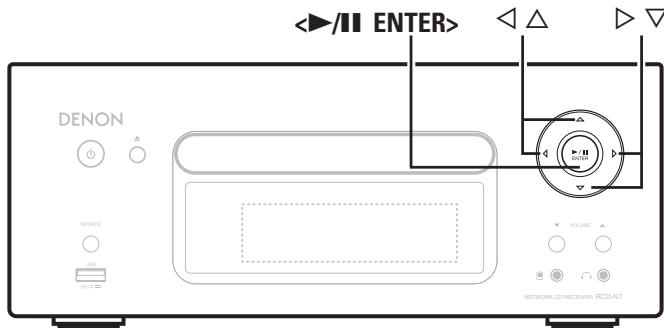
Touche se trouvant sur l'appareil et la télécommande

→ **TOUCHE**

Touche se trouvant uniquement sur l'appareil → **<TOUCHE>**

Touche se trouvant uniquement sur la télécommande

→ **[TOUCHE]**



Configuration manuelle

1 Appuyez sur [MENU].

Active le mode réglages du menu, puis le menu apparaît sur l'affichage. (☞ page 25 "Carte des menus")

2 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner "Network" – "Connection" – "Manual setting", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER ou \blacktriangleright .

3 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner "SSID", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER ou \blacktriangleright .

4 Utilisez le Δ ∇ \blacktriangleleft \blacktriangleright pour entrer le nom du réseau sans fil (SSID) puis appuyez sur [ENTER] ou \blacktriangleleft /|| ENTER.

• Les types de caractères qui peuvent être saisis sont indiqués ci-dessous.

[Majuscules]

ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ

[Minuscules]

abcdefghijklmnopqrstuvwxyz

[Symboles] ! " # \$ % & ' () * + , - . / : ; < = > ? @ [\] ^ _ ' { | } ~

[Chiffres] 0123456789 (espace)

5 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner "Security", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER ou \blacktriangleright .

6 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner les éléments suivants, puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER ou \blacktriangleright .

• **None** : Sélectionnez si la connexion n'est pas cryptée. Peut aussi être utilisé sans cryptage, mais le cryptage est conseillé pour améliorer la sécurité.

• **WEP / WPA(TKIP) / WPA(AES) / WPA2(TKIP) / WPA2(AES)** : Sélectionnez la méthode de cryptage en fonction du cryptage réglé pour le point d'accès que vous utilisez.

7 Utilisez Δ ∇ pour saisir le code "Key" (clé de cryptage), puis appuyez sur [ENTER] ou \blacktriangleleft /|| ENTER.

Entrez la même clé de cryptage que celle du point d'accès.

- Si la configuration de la connexion internet ne contient aucun paramètre de sécurité, cette étape est inutile.
- Pendant la connexion à un réseau crypté "WEP", réglez le point d'accès "Touche/Déf." sur "1".

8 Utilisez la commande ∇ pour sélectionner "Connexion" puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER ou \blacktriangleright .

La connexion au réseau débute.

- Cet appareil règle automatiquement la configuration réseau grâce à la fonction DHCP.

Last.fm Display

Permet de décider d'afficher ou non le choix Last.fm dans le menu.

1 Appuyez sur [MENU].

Active le mode réglages du menu, puis le menu apparaît sur l'affichage. (☞ page 25 "Carte des menus")

2 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner "Network" – "Last.fm Display", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER ou \blacktriangleright .

"Last.fm Display" s'affiche.

3 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner "Display" ou "Hidden", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER ou \blacktriangleright .

Display : Affichage des éléments propres à Last.fm.

Hidden : Éléments propres à Last.fm non affichés.

Fonction mode fête

Une seule source d'entrée (radio Internet, serveur musical ou iPod DIRECT) peut être lue sur différents produits DENON équipés de la fonction mode fête et connectés en réseau.

Le mode fête consiste en un organisateur et jusqu'à quatre participants. Si une unité lance le mode fête en tant qu'organisateur, quatre appareils au plus, sur lesquels la fonction mode fête est activée, sont associés automatiquement à la fête en tant que participants. "Party Mode Function" doit être réglé d'avance sur "ON" pour utiliser la fonction mode fête.

☐ Réglage de la fonction du mode fête

1 Appuyez sur [MENU].

Active le mode réglages du menu, puis le menu apparaît sur l'affichage. (☞ page 25 "Carte des menus")

2 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "Network" – "Party Mode" – "Party Mode Function", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER ou \blacktriangleright .

Le menu "P-Mode Function" apparaît.

3 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "On" ou "Off", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER ou \blacktriangleright .

On : Activez la fonction du mode fête.

Off : Désactivez la fonction du mode fête.

☐ Lancer le mode fête en tant qu'organisateur

1 Appuyez sur [MENU].

Active le mode réglages du menu, puis le menu apparaît sur l'affichage. (☞ page 25 "Carte des menus")

2 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "Network" – "Party Mode" – "Start Party", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER ou \blacktriangleright .

- Un message d'erreur s'affiche quand vous n'êtes pas connecté à un réseau.
- La source d'entrée bascule automatiquement sur "Internet Radio" et les participants sont automatiquement sélectionnés.

3 Écoutez la station désirée.

Annulation du mode fête

1 Appuyez sur [MENU].

Active le mode réglages du menu, puis le menu apparaît sur l'affichage. (☞ page 25 "Carte des menus")

2 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "Network" – "Party Mode" – "Stop Party", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER ou \blacktriangleright .

"Exit Party Mode?" s'affiche sur l'écran de menu.

3 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "Yes", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER ou \blacktriangleright .

"Attendees P.Off?" s'affiche.

4 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "Yes" ou "No", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER ou \blacktriangleright .

Yes : L'alimentation des participants est coupée et le mode fête s'annule.

No : Le mode fête s'annule sans couper l'alimentation des participants.

☐ Participer au mode fête en tant que participant

- Lorsque l'organisateur lance le mode fête, quatre participants au plus sont automatiquement sélectionnés. Aucune intervention n'est nécessaire.
- Lorsqu'un appareil devient participant, **Party Mode Attendee** apparaît sur l'affichage. La source d'entrée "Internet Radio" est activée automatiquement et la même source d'entrée que celle de l'organisateur est lue.
- Si le nombre de participants est inférieur à quatre, un appareil peut rejoindre le mode fête après qu'il ait été lancé. Pour participer au mode fête, réalisez l'opération décrite ci-dessous.

1 Appuyez sur [MENU].

Active le mode réglages du menu, puis le menu apparaît sur l'affichage. (☞ page 25 "Carte des menus")

2 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "Network" – "Party Mode" – "Start Party", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER ou \blacktriangleright .

- Un message d'erreur s'affiche quand vous n'êtes pas connecté à un réseau.

Annulation du mode fête

1 Appuyez sur [MENU].

Active le mode réglages du menu, puis le menu apparaît sur l'affichage. (☞ page 25 "Carte des menus")

2 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "Network" – "Party Mode" – "Stop Party", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER ou \blacktriangleright .

"Exit Party Mode?" s'affiche sur l'écran de menu.

3 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "Yes", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER ou \blacktriangleright .

Dans ce cas, les autres appareils restent en mode fête.



"Last.fm", "Napster" et "USB" ne sont pas disponibles en mode Party. Il ne peut y avoir qu'un seul organisateur dans le réseau. Pour former un nouveau mode fête, annulez d'abord le mode fête actuel.

☐ Réglage du niveau début fête

Effectuez les réglages du niveau de volume lorsque le mode fête est activé.

1 Appuyez sur [MENU].

Active le mode réglages du menu, puis le menu apparaît sur l'affichage. (☞ page 25 "Carte des menus")

2 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "Network" – "Party Mode" – "Party Start Level", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER ou \blacktriangleright .

- **Last** : Le même volume que celui réglé avant le démarrage du mode fête.
- **00** : Mettez toujours le son en sourdine lorsque le mode fête est activé.
- **01 – 60dB** : Démarrez le mode party avec votre volume préféré.



Cette option peut être réglée lorsque "Party Mode Function" est défini sur "ON".

Symboles utilisés pour indiquer les touches dans ce manuel

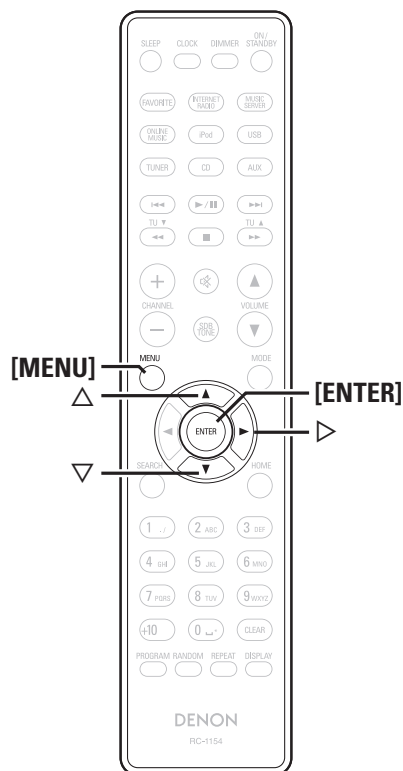
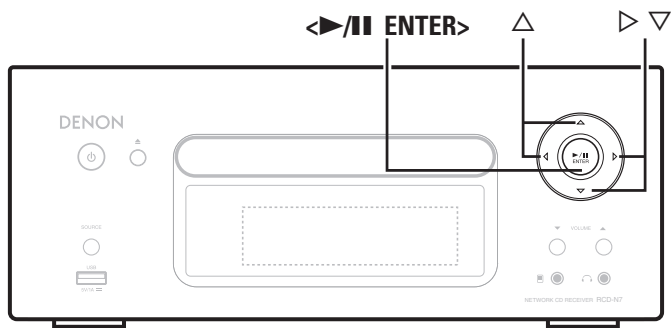
Touche se trouvant sur l'appareil et la télécommande

→ **TOUCHE**

Touche se trouvant uniquement sur l'appareil → **<TOUCHE>**

Touche se trouvant uniquement sur la télécommande

→ **[TOUCHE]**



Autre réseau

Veille réseau

Permet de paramétrer la fonction réseau pour qu'elle soit activée ou désactivée en mode veille.

1 Appuyez sur [MENU].

Active le mode réglages du menu, puis le menu apparaît sur l'affichage. (☞ page 25 "Carte des menus")

2 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner "Network" – "Other Network" – "Network Standby", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /[ENTER] ou \blacktriangleright .

Le menu "Network Standby" apparaît.

3 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner "On", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /[ENTER] ou \blacktriangleright .

On : Raccourcit le délai d'établissement de la connexion réseau.

- La consommation d'énergie en mode veille sera plus importante. (Consommation: 3 W)
- Le mode veille du réseau est défini et le voyant d'alimentation rouge s'allume.

Off : La consommation d'énergie pendant le mode veille sera réduite au minimum. (Consommation: 0,3 W)

- Il faudra un peu plus longtemps pour établir la connexion réseau.
- Il s'agit du réglage par défaut.

Langage de l'ordinateur

Sélectionner la langue de votre environnement informatique.

1 Appuyez sur [MENU].

Active le mode réglages du menu, puis le menu apparaît sur l'affichage. (☞ page 25 "Carte des menus")

2 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner "Network" – "Other Network" – "PC Language", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /[ENTER] ou \blacktriangleright .

Le menu de réglage "PC Language" apparaît.

3 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner le langage de l'environnement de votre ordinateur, puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /[ENTER] ou \blacktriangleright .

Nom convivial

Le nom convivial (ou pseudo) est le nom par lequel cet appareil est désigné sur le réseau.

1 Appuyez sur [MENU].

Active le mode réglages du menu, puis le menu apparaît sur l'affichage. (☞ page 25 "Carte des menus")

2 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner "Network" – "Other Network" – "Friendly Name Edit", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /[ENTER] ou \blacktriangleright .

Le menu "Friendly Name Edit" apparaît.

3 Choisissez un nom facile à mémoriser.

Pour la méthode de saisie des caractères, voir "Saisie de caractères" (☞ page 34)

État du réseau

Affiche jusqu'à 10 produits DENON branchés sur le même réseau.

- **Friendly Name / Party Mode Status / Model Name / Power ON / Standby / Select Source / Volume Level**

Réglage des autres paramètres [Other]

Veille automatique

Lorsque la veille automatique est réglée sur ON, l'appareil entre automatiquement en mode veille après environ 30 minutes de mode stop en continu sans aucune opération.

- Le réglage par défaut est "OFF".

1 Appuyez sur [MENU].

Active le mode réglages du menu, puis le menu apparaît sur l'affichage. (☞ page 25 "Carte des menus")

2 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "Other" – "Auto Standby", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .

3 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "On", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .

Le réglage est saisi.

REMARQUE

Dans les situations suivantes, la fonction de veille automatique n'est pas opérationnelle.

- Pendant la lecture d'un CD ou en pause.
- Lorsqu'un iPod ou un dispositif mémoire USB est connecté au port USB de cet appareil. Lorsqu'un iPod est branché au dock iPod de l'appareil.
- Lorsque la source est "TUNER", "AUX1", "AUX2" ou "AUX3".
- Lorsque la source d'entrée est "Portable In" et qu'un dispositif est connecté à la prise Portable In.
- Lorsque la source d'entrée est "AUX3" et qu'un signal est saisi.
- Lorsque la source d'entrée est "INTERNET RADIO", "MUSIC SERVER" ou "ONLINE MUSIC", et qu'un câble Ethernet est branché au connecteur NETWORK.

Économiseur d'écran

Utilisez la procédure suivante pour régler l'économiseur d'écran.

1 Appuyez sur [MENU].

Active le mode réglages du menu, puis le menu apparaît sur l'affichage. (☞ page 25 "Carte des menus")

2 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "Other" – "Screen Saver", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .

Le menu "Screen Saver" apparaît.

3 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "ON", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .

Utilisation d'un filtre d'optimisation

Un filtre d'optimisation adapté aux propriétés des enceintes (SC-N7, vendu séparément) peut être utilisé.

1 Appuyez sur [MENU].

Active le mode réglages du menu, puis le menu apparaît sur l'affichage. (☞ page 25 "Carte des menus")

2 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "Other" – "Speaker Optimize", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .

Le menu "Speaker Optimize" apparaît.

3 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "ON", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .

ON : La réponse est optimisée pour les enceintes (SC-N7, vendu séparément).

OFF : La réponse est plate.

Mise à jour du micrologiciel

- Pour utiliser ces fonctions, votre système doit avoir les spécifications et les réglages nécessaires à une connexion Internet large bande (☞ page 8).
- Exécutez la mise à jour du micrologiciel au moins 2 minutes après la mise sous tension de cet appareil.

1 Appuyez sur [MENU].

Active le mode réglages du menu, puis le menu apparaît sur l'affichage. (☞ page 25 "Carte des menus")

2 Utilisez Δ / ∇ pour sélectionner "Other" – "Firmware Update", puis appuyez sur [ENTER], \blacktriangleleft /|| ENTER> ou \blacktriangleright .

[Éléments sélectionnables]

Check for Update : Permet de vérifier s'il existe des mises à jour pour le firmware. Vous pouvez aussi vérifier la durée approximative d'une opération d'actualisation.

Start : Effectuez le processus de mise à jour.

- Si la mise à jour échoue, le réglage se relance automatiquement, mais si la mise à jour est toujours impossible, l'un des messages ci-dessous s'affiche. Si l'affichage ressemble à celui ci-dessous, vérifiez les réglages et l'environnement réseau, puis mettez à jour à nouveau.

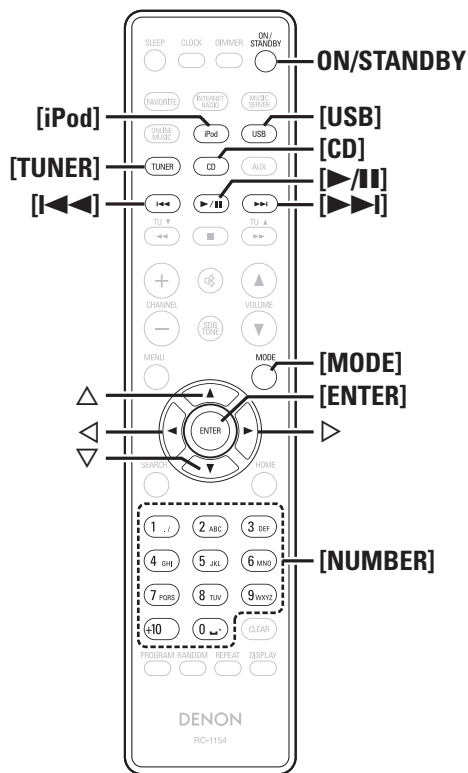
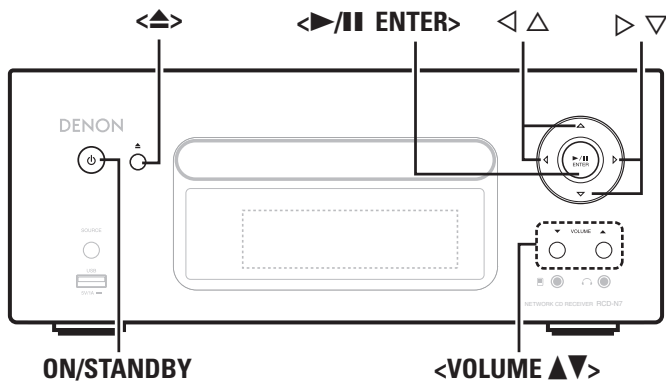
| Affichage | Description |
|------------------------|--|
| Updating fail | Echec de la mise à jour. |
| Login failed | Echec de la connexion au serveur. |
| Server is busy | Le serveur est occupé. Attendez, puis réessayez. |
| Connection fail | Echec de connexion au serveur. |
| Download fail | Le téléchargement du micrologiciel a échoué. |

[Remarques concernant l'utilisation de "Firmware Update"]

- Ne coupez pas le courant avant la fin de la mise à jour.
- Même avec une connexion Internet à large bande, il faut environ 20 minutes pour effectuer la mise à jour.
- A partir du moment où la mise à jour démarre et ceci jusqu'au terme de l'opération, il est impossible d'effectuer les opérations habituelles.
- En outre, la mise à jour du micrologiciel peut réinitialiser les données de sauvegarde pour les paramètres, etc. définis pour cet appareil.
- Si la mise à jour échoue, débrancher et rebrancher le cordon d'alimentation. "Update retry" apparaît à l'écran et la mise à jour redémarre à partir du point où elle s'est interrompue. Si l'erreur persiste, contrôlez le réseau.

Symboles utilisés pour indiquer les touches dans ce manuel

- Touche se trouvant sur l'appareil et la télécommande → **TOUCHE**
- Touche se trouvant uniquement sur l'appareil → **<TOUCHE>**
- Touche se trouvant uniquement sur la télécommande → **[TOUCHE]**



Autres fonctions

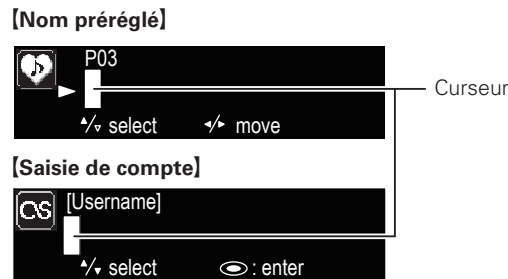
Saisie de caractères

Vous pouvez changer les noms si vous le souhaitez en utilisant "Preset Name" (page 16), "Napster Account" (page 22), "Last.fm account" (page 21) et en saisissant les caractères souhaités pour les fonctions de réseau.

Il existe trois méthodes de saisie des caractères, comme indiqué ci-dessous.

| Méthode | Applications |
|---|--|
| Utilisation des touches numériques | <ul style="list-style-type: none"> • Fonctionnement avec la télécommande. • Des caractères multiples sont attribués à une touche. À chaque appui, le caractère change. |
| Utilisation des curseurs | <ul style="list-style-type: none"> • Fonctionnement avec la télécommande ou l'appareil principal. • Utilisez ▲▼◀▶ et [ENTER] ou <▶/ ENTER> pour saisir les caractères. |

□ Affichage d'un écran d'entrée



Utilisation des touches numériques

- 1 Affichez l'écran pour saisir les caractères.
- 2 Placez le curseur sur le caractère à modifier avec ◀▶ puis appuyez sur [NUMBER] (0 – 9) jusqu'à ce que le caractère choisi s'affiche.

• Les types de caractères qui peuvent être saisis sont indiqués ci-dessous.

| | | | |
|-------|-----------------|-------|---|
| 1 . / | 1 . @ - _ / : ~ | 6 MNO | m n o M N O 6 |
| 2 ABC | a b c A B C 2 | PQRS | p q r s P Q R S 7 |
| 3 DEF | d e f D E F 3 | TUV | t u v T U V 8 |
| 4 GHI | g h i G H I 4 | WXYZ | w x y z W X Y Z 9 |
| 5 JKL | j k l J K L 5 | 0 | 0 (espace) ! " # \$ % & ' () * + ; , < = > ? [\] ^ _ { } ~ |

- Vous pouvez modifier le type de caractère en appuyant sur [MODE] de pendant l'entrée du caractère.
- Pour saisir les caractères attribués à une touche numérique sans interruption, appuyez sur ▶ pour déplacer le curseur vers la droite après la saisie d'un caractère, puis saisissez le caractère suivant.
- Pour saisir les caractères attribués à des touches séparées, appuyez sans interruption sur la touche numérique. Le curseur se déplace automatiquement vers la position suivante. Le caractère saisi est alors enregistré.

- 3 Recommencez l'étape 2 pour changer le nom, puis appuyez sur [ENTER] ou <▶/|| ENTER> pour l'enregistrer.

Exemple: Pour passer la source d'entrée de "POPS" à "ROCK"

- ① Placez le curseur sur "P". ▶ POPS
- ② Appuyez sur ^{PQRS}7 sept fois. ▶ ROPS
- ③ Appuyez deux fois sur ▶. "R" est automatiquement enregistré, et le curseur se positionne sur "P". ▶ ROPS
- ④ Appuyez sur ^{ABC}2 six fois. "P" devient "C". ▶ ROC S
- ⑤ Appuyez sur ▶. "C" est enregistré, et le curseur se positionne sur "S". ▶ ROC S
- ⑥ Appuyez sur ^{JKL}5 cinq fois. "S" devient "K". ▶ ROCK
- ⑦ Appuyez sur [ENTER] ou <▶/|| ENTER> pour enregistrer le nom de la source d'entrée.

Utilisation des curseurs

1 Affichez l'écran pour saisir les caractères.

2 Utilisez ◀ ▶ pour placer le curseur sur le caractère que vous voulez modifier.

3 Utilisez △ ▽ pour modifier le caractère.

- Les types de caractères qui peuvent être saisis sont indiqués cidessous.

| | |
|---------------------|--|
| [Majuscules] | ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ |
| [Minuscules] | abcdefghijklmnopqrstuvwxyz |
| [Symboles] | ! " # \$ % & ' () * + , - . / : ; < = > ? @ [\] ^ _ ' { } ~ |
| [Chiffres] | 0123456789 (espace) |

- Vous pouvez modifier le type de caractère en appuyant sur **[MODE]** de pendant l'entrée du caractère.

Autres touches

- Appuyez sur [◀◀] pour supprimer un caractère.
- Appuyez sur [▶▶] pour saisir un espace.

4 Recommencez l'étape 2 et 3 pour changer le nom, puis appuyez sur **[ENTER]** ou **<▶/|| ENTER>** pour l'enregistrer.

Mode Alimentation automatique

En mode veille, il suffit d'appuyer sur une des touches autre que su **ON/STANDBY** pour mettre l'appareil sous tension. L'opération correspondante est alors exécutée.

- **<▶>**..... Le tiroir du disque s'ouvre.
- **[▶/||]**..... La lecture "CD", "iPod" ou "USB" démarre.
- **[TUNER]**..... La lecture du tuner démarre.
- **[CD]**..... La source commute sur "CD" et la lecture du disque commence.
- **[iPod]**..... La source passe sur "iPod" et le dispositif mémoire iPod démarre la lecture.
- **[USB]**..... La source passe sur "USB" et le dispositif mémoire USB démarre la lecture.

Mémoire Dernière fonction

Cette fonction mémorise les paramètres tels qu'ils étaient réglés avant le dernier déclenchement du mode Veille. Lorsque l'alimentation est de nouveau activée, les paramètres sont restaurés à leur valeur précédant immédiatement le mode veille.

Initialisation du microprocesseur

Réalisez cette procédure si l'affichage est anormal ou si vous ne parvenez pas à réaliser des opérations. Lorsque le microprocesseur est réinitialisé, tous les paramètres sont réinitialisés à leurs valeurs par défaut.

1 Débranchez le cordon d'alimentation.

2 Branchez le cordon d'alimentation à une prise de courant en appuyant sur **<VOLUME ▲>** et **<VOLUME ▼>** simultanément.
"Initialized" s'affiche.



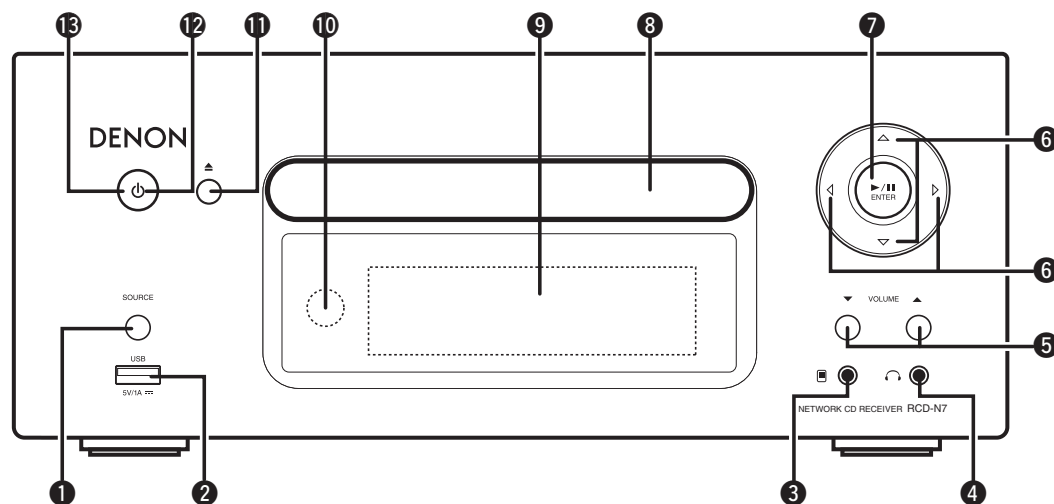
Si "Initialized" ne clignote pas à l'étape 2, reprenez à l'étape 1.

Informations

Nomenclature des pièces et des fonctions

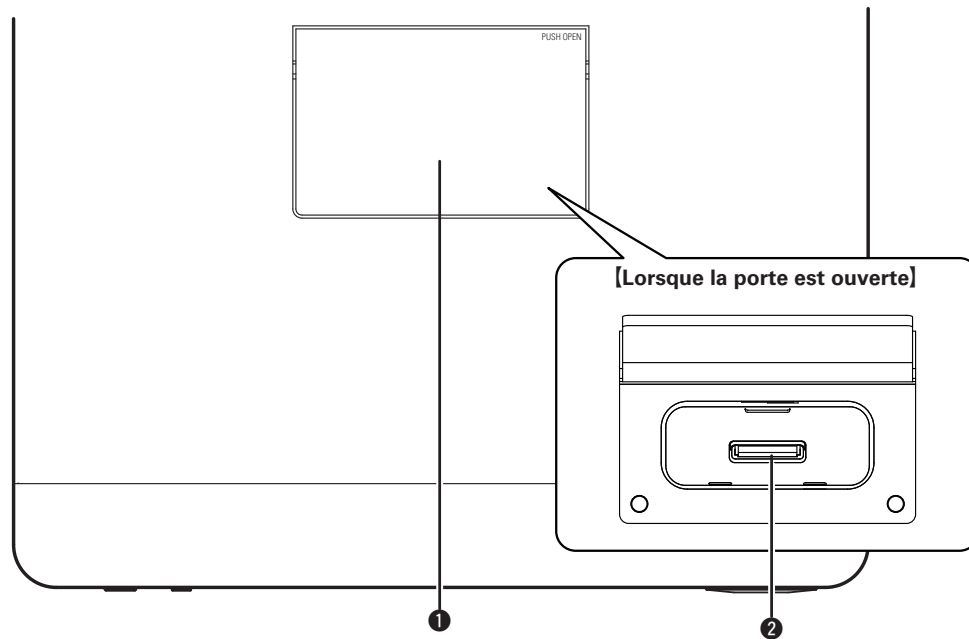
Pour les touches qui ne sont pas décrites ici, lire la page indiquée entre parenthèses ().

Panneau avant



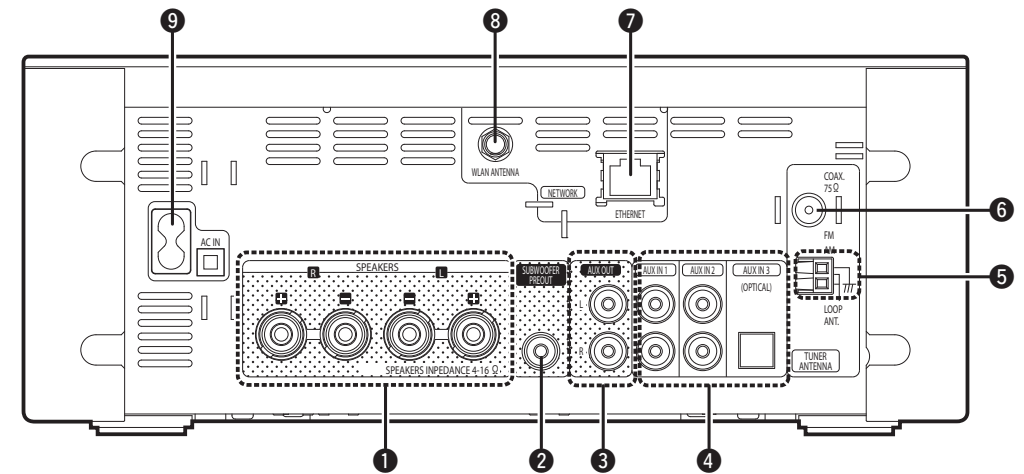
- | | |
|---|--|
| <p>1 Touche SOURCE (12) Pour sélectionner la source d'entrée.</p> <p>2 Port USB (9) Utilisé pour raccorder un iPod ou des dispositifs mémoire USB.</p> <p>3 Prise d'entrée portables () (23) Utilisée pour raccorder les périphériques audio portables.</p> <p>4 Prise du casque audio () (13) Utilisée pour brancher un casque.</p> <p>5 Touche d'augmentation/diminution du volume (VOLUME ▲▼) (12) Permet d'ajuster le volume sonore.</p> <p>6 Touches du curseur (△▽< >) (12)</p> | <p>7 Touche Lecteur/Pause/ENTER (▶/ /ENTER) (13)</p> <p>8 Tiroir de disque (3) Plateau servant à insérer un disque compact.</p> <p>9 Affichage Affiche le statut de lecture, les réglages, etc.</p> <p>10 Capteur de télécommande (4)</p> <p>11 Touche Ouvrir/Fermer le tiroir (▲) (13) Utilisée pour ouvrir/fermer le plateau de disque.</p> <p>12 Témoin d'alimentation (11)</p> <p>13 Touche d'alimentation (ON/STANDBY) (11)</p> |
|---|--|

Panneau supérieur



- ❶ Station d'accueil d'iPod (9)
 ❷ Port de connexion dock (9)

Panneau arrière

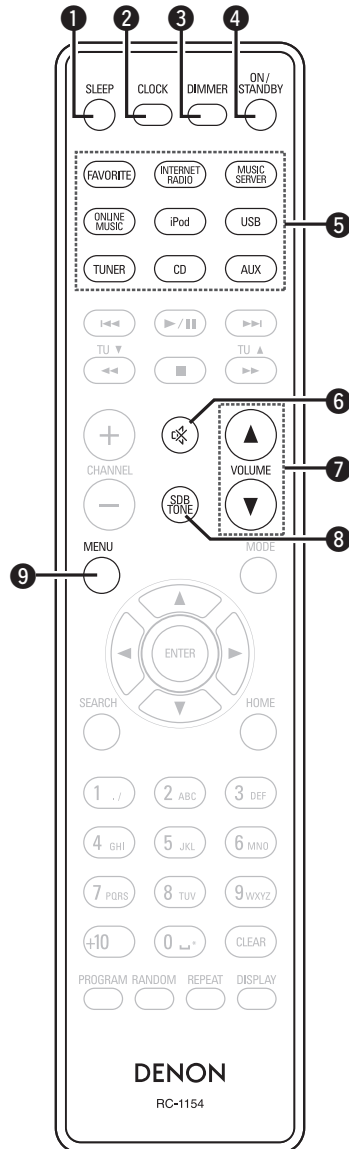


- ❶ Bornes de sortie de l'enceinte (5)
 Raccordez-les aux enceintes.
- ❷ Borne SUBWOOFER PRE OUT (5)
 Raccordez-la à la prise d'entrée d'une enceinte d'extrêmes graves auto-amplifiée.
- ❸ Bornes AUX OUT (6)
 Branchez-y un pré-amplificateur de puissance externe.
- ❹ Bornes AUX IN (6)
 Raccordez ces bornes à un appareil audio analogique/numérique.
- ❺ Borne d'antenne AM (7)
 Branchez-y l'antenne AM fournie.
- ❻ Borne d'antenne FM (7)
 Branchez-y l'antenne FM fournie. Raccordez une antenne externe si la réception est mauvaise.
- ❼ Borne ETHERNET (8)
- ❽ Borne WLAN ANTENNA (8)
- ❹ Prise CA (AC IN) (10)
 Branchez-y le cordon d'alimentation secteur fourni.

Télécommande

Cette section décrit les touches permettant de lire chaque source.

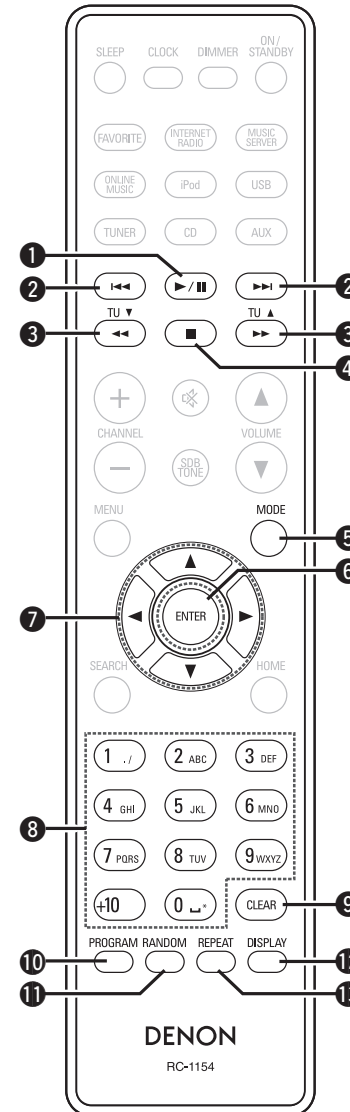
☐ Touches utilisables pour toutes les sources (CD, TUNER, iPod, USB et NETWORK)



- ❶ Touche SLEEP (13)
- ❷ Touche CLOCK (27)
- ❸ Touche DIMMER (13)
- ❹ Touche ON/STANDBY (11)
- ❺ Touches de sélection de source d'entrée... (12)
- ❻ Touche MUTE (12)
- ❼ Touches de contrôle du volume principal (VOLUME) (12)
- ❽ Touche SDB/TONE (12)
- ❾ Touche MENU (26 – 33)

☐ Touches utilisables avec les CD

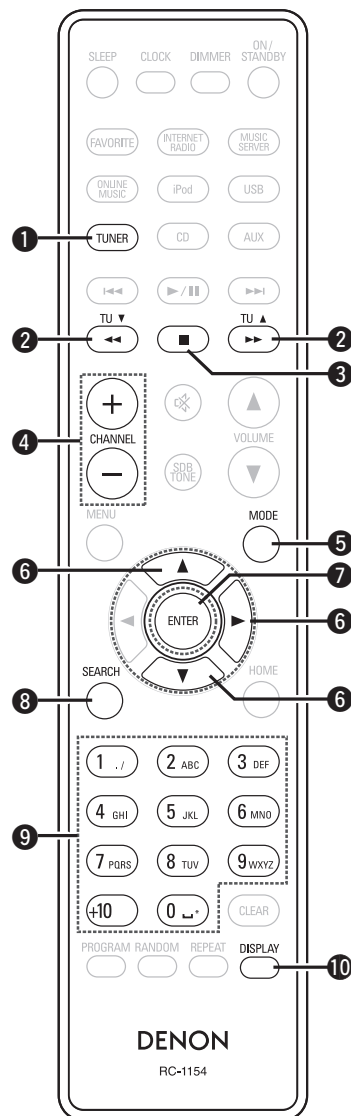
Les touches listées dans "Touches utilisables pour toutes les sources" peuvent être utilisées.



- ❶ Touche lecteur/pause (▶/⏸) (13)
- ❷ Touche de saut arrière/saut avant (⏮, ⏭) (13)
- ❸ Touche de retour rapide/avance rapide (⏪, ⏩) (13)
- ❹ Touche Stop (■) (13)
- ❺ Touche MODE (15)
- ❻ Touche ENTER (13)
- ❼ Touches curseurs (⬆, ⬇, ⬅, ⬇) (15)
- ❽ Touches numérotées (13)
- ❾ Touche CLEAR (14)
- ❿ Touche PROGRAM (14)
- ⓫ Touche RANDOM (14)
- ⓬ Touche DISPLAY (13)
- ⓭ Touche REPEAT (14)

☐ Touches utilisables avec le tuner

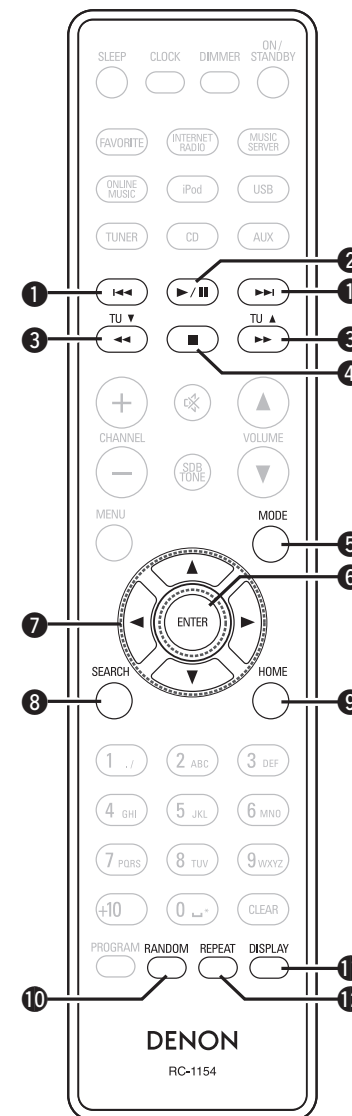
Les touches listées dans "Touches utilisables pour toutes les sources" peuvent être utilisées.



- 1 Touche TUNER (16)
- 2 Touches TUNING (TU ▲, TU ▼) (16)
- 3 Touche Stop (■) (16)
- 4 Touches de canal (+, -) (17)
- 5 Touche MODE (16)
- 6 Touches curseurs (▲▼▷◁) (16)
- 7 Touche ENTER (16)
- 8 Touche SEARCH (16)
- 9 Touches numérotées (17)
- 10 Touche DISPLAY (24)

☐ Touches utilisables avec un iPod ou un dispositif mémoire USB

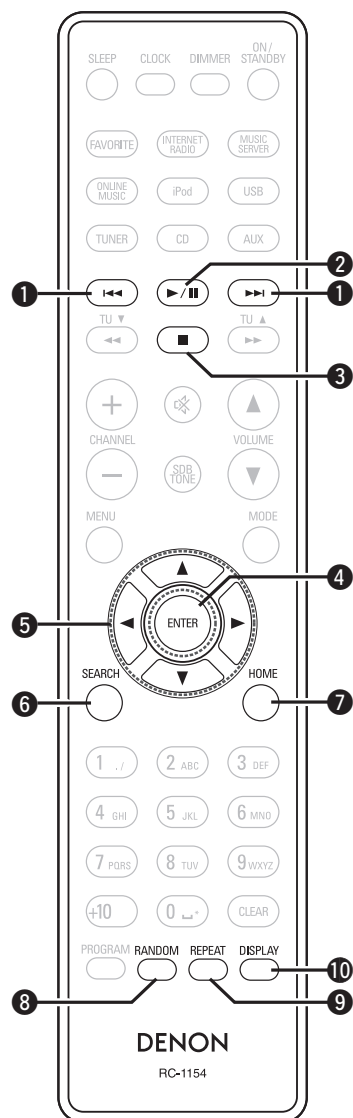
Les touches listées dans "Touches utilisables pour toutes les fonctions" peuvent être utilisées.



- 1 Touche de saut arrière/saut avant (◀◀, ▶▶) (18)
- 2 Touche lecteur/pause (▶/||) (17)
- 3 Touche de Retour rapide/avance rapide (◀◀, ▶▶) (18)
- 4 Touche Stop (■) (18)
- 5 Touche MODE (17)
- 6 Touche ENTER (17)
- 7 Touches curseurs (▲▼▷◁) (17)
- 8 Touche SEARCH (19)
- 9 Touche HOME (18)
- 10 Touche RANDOM (18)
- 11 Touche DISPLAY (18)
- 12 Touche REPEAT (18)

☐ Touches fonctionnant avec le réseau

Les touches listées dans "Touches utilisables pour toutes les fonctions" peuvent être utilisées.



- ❶ Touche de saut arrière/saut avant (|◀◀, ▶▶|) (21)
- ❷ Touche lecteur/pause (▶/||) (21)
- ❸ Touche Stop (■) (20)
- ❹ Touche ENTER (19)
- ❺ Touches curseurs (△▽◀▶) (19)
- ❻ Touche SEARCH (20)
- ❼ Touche HOME (20)
- ❽ Touche RANDOM (21)
- ❾ Touche REPEAT (21)
- ❿ Touche DISPLAY (19)

MP3 et WMA

Formats MP3 et WMA

Les disques CD-R et CD-RW créés dans le format décrit ci-dessous peuvent être reproduits.

Format du logiciel de gravure

ISO9660 niveau 1

Pendant la gravure à un format différent, il n'est pas possible de lire le disque correctement.

Nombre maximal de fichiers et de dossiers reproductibles

Nombre total de dossiers et fichiers : 512

Nombre de dossiers : 256

Format de fichier

MPEG-1 Audio Layer-3

WMA (Windows Media Audio)

Donnée tag

ID3-Tag (Ver. 1,x et 2,x)

META-Tag

(Compatible avec les noms du titre, de l'artiste et de l'album)

| Fichiers MP3/WMA lisibles | | | |
|---------------------------|-----------------------------|---------------|-----------|
| Format de fichier | Fréquence d'échantillonnage | Débit binaire | Extension |
| MP3 | 32, 44.1, 48 kHz | 32 ~ 320 kbps | .mp3 |
| WMA | 32, 44.1, 48 kHz | 64 ~ 192 kbps | .wma |



- Veillez à donner l'extension ".MP3" ou ".WMA" aux fichiers. Les fichiers avec d'autres extensions ou sans extension ne peuvent être reproduits.
- Les fichiers Mac OS X affectés d'un nom de fichier commençant par "_" ne sont pas des données musicales et ne peuvent pas être lus.
- Vos enregistrements ne doivent être utilisés que dans un but personnel et ne doivent pas être utilisés dans d'autres objectifs sans le consentement du détenteur des droits tel que le prévoient les lois sur le copyright.

iPod®



"Made for iPod" and "Made for iPhone" mean that an electronic accessory has been designed to connect specifically to iPod, or iPhone, respectively, and has been certified by the developer to meet Apple performance standards.

Apple is not responsible for the operation of this device or its compliance with safety and regulatory standards.

Please note that the use of this accessory with iPod or iPhone may affect wireless performance.

iPhone, iPod, iPod classic, iPod nano, iPod shuffle, and iPod touch are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.

- Les utilisateurs individuels sont autorisés à utiliser des iPhone, iPod, iPod classic, iPod nano, iPod shuffle, et iPod touch pour la copie privée et la lecture de contenu non protégé par droits d'auteur et de contenu dont la copie et la lecture est permise par la loi. La violation des droits d'auteur est interdite par la loi.

REMARQUE

- DENON ne peut pas être tenu responsable d'aucune perte de données iPod.
- Selon le type d'iPod et la version du logiciel, certaines fonctions peuvent ne pas être disponibles.
- Lorsque vous raccordez un iPhone au port USB de cet appareil, éloignez l'iPhone de 20 cm au moins de cet appareil. Et si vous laissez l'iPhone plus près de cet appareil et qu'un appel téléphonique est reçu par l'iPhone, il est possible que cet appareil génère du bruit.

Dispositif mémoire USB

Information importante

Un dispositif mémoire USB peut être connecté au port USB de cet appareil pour lire des fichiers audio enregistrés sur le dispositif mémoire USB.

Les fichiers stockés sur un iPod peuvent aussi être lus si l'iPod est connecté directement au port USB de cet appareil. Voir "Connexion d'un iPod" (page 9).

- Seuls les dispositifs mémoire USB conformes aux standards de classe de stockage de masse et MTP (Media Transfer Protocol) peuvent être lus sur cet appareil.
- Cet appareil est compatible avec les dispositifs mémoire USB au format "FAT16" ou "FAT32".



Si le nombre de fichiers enregistrés dans un dispositif mémoire USB dépasse 1 000, l'accès peut ralentir.

[Formats compatibles]

| | Dispositifs mémoire USB *1 |
|---|----------------------------|
| WMA (Windows Media Audio) | ✓ *2 |
| MP3 (MPEG-1 Audio Layer-3) | ✓ |
| WAV | ✓ |
| MPEG-4 AAC | ✓ *3 |
| FLAC (Free Lossless Audio Codec) | ✓ |

*1 USB

- Cet appareil est compatible avec les standards MP3 ID3-Tag (Ver. 2).
- Cet appareil est compatible avec les tags META WMA.
- Débit de quantisation du format WAV: 16 bits.

*2 Les fichiers protégés par copyright peuvent être lus sur certains lecteurs portables compatibles avec MTP.

*3 Seuls les fichiers non protégés par copyright peuvent être lus sur cet appareil.

Le contenu téléchargé sur les sites Internet payants est protégé par copyright. Les fichiers encodés au format WMA et gravés sur un CD, etc., à partir d'un ordinateur, risquent également d'être protégés par copyright, en fonction des paramètres de l'ordinateur.

[Formats compatibles]

| | Fréquence d'échantillonnage | Débit binaire | Extension |
|---|-----------------------------|---------------|------------------------|
| WMA (Windows Media Audio) | 32/44.1/48 kHz | 48 – 192 kbps | .wma |
| MP3 (MPEG-1 Audio Layer-3) | 32/44.1/48 kHz | 32 – 320 kbps | .mp3 |
| WAV | 32/44.1/48 kHz | – | .wav |
| MPEG-4 AAC | 32/44.1/48 kHz | 16 – 320 kbps | .aac/ .m4a/ .mp4 |
| FLAC (Free Lossless Audio Codec) | 32/44.1/48/96 kHz | – | .flac |

Audio réseau

Information importante

❑ A propos de la fonction radio Internet

- La radio Internet renvoie aux émissions radio diffusées via Internet. Vous pouvez recevoir des stations radio Internet en provenance du monde entier.
- Cet appareil est équipé des fonctions radio Internet suivantes:
 - Vous pouvez sélectionner les stations par genre et par région.
 - Vous pouvez pré-régler jusqu'à 56 stations radio Internet.
 - Vous pouvez écouter les stations radio Internet au format MP3 et WMA (Windows Media Audio).
 - Vous pouvez enregistrer vos stations radio préférées en accédant au site exclusif de radio Internet DENON à partir du navigateur Internet d'un ordinateur.
- La fonction est conçue pour les utilisateurs privés, vous devez donc fournir votre adresse MAC ou e-mail.
Adresse Internet exclusive: <http://www.radiodenon.com>
- Le service de base de données des stations radio peut être interrompu sans avertissement préalable.
- La liste des radios Internet de cet appareil est créée à l'aide d'un service de base de données de stations radio (vTuner). Ce service de base de données propose une liste éditée et créée pour cet appareil.

❑ Serveur de musique

Cette fonction vous permet de lire des fichiers audio et des listes de lecture (m3u, wpl) enregistrés sur un ordinateur (serveur Musique) connecté à cet appareil via un réseau.

La fonction de lecture audio en réseau de cet appareil permet la connexion au serveur à l'aide d'une des technologies suivantes.

- Windows Media Player Network Sharing Service
- Windows Media DRM10

[Formats compatibles]

| | Radio Internet | Serveur média * 1 |
|---|----------------|-------------------|
| WMA (Windows Media Audio) | ✓ | ✓ |
| MP3 (MPEG-1 Audio Layer-3) | ✓ | ✓ |
| WAV | | ✓ |
| MPEG-4 AAC | | ✓ * 2 |
| FLAC (Free Lossless Audio Codec) | | ✓ |

Vous devez utiliser un serveur ou un logiciel serveur compatible avec la diffusion dans les formats correspondants pour lire des fichiers audio et image via un réseau.

* 1 Music server

- Cet appareil est compatible avec les standards MP3 ID3-Tag (Ver. 2).
- Cet appareil est compatible avec les tags META WMA.
- Débit de quantisation du format WAV: 16 bits.

* 2 Seuls les fichiers non protégés par copyright peuvent être lus sur cet appareil.

Le contenu téléchargé sur les sites Internet payants est protégé par copyright. Les fichiers encodés au format WMA et gravés sur un CD, etc., à partir d'un ordinateur, risquent également d'être protégés par copyright, en fonction des paramètres de l'ordinateur.

[Formats compatibles]

| | Fréquence d'échantillonnage | Débit binaire | Extension |
|---|-----------------------------|---------------|------------------------|
| WMA (Windows Media Audio) | 32/44.1/48 kHz | 48 – 192 kbps | .wma |
| MP3 (MPEG-1 Audio Layer-3) | 32/44.1/48 kHz | 32 – 320 kbps | .mp3 |
| WAV | 32/44.1/48 kHz | – | .wav |
| MPEG-4 AAC | 32/44.1/48 kHz | 16 – 320 kbps | .aac/ .m4a/ .mp4 |
| FLAC (Free Lossless Audio Codec) | 32/44.1/48/96 kHz | – | .flac |

❑ A Propos de Napster

Napster est un service de distribution musicale par abonnement mensuel fourni par Napster LLC. Ce service permet aux usagers de télécharger et de lire les morceaux musicaux qu'ils veulent écouter sur cet appareil. Avant de pouvoir utiliser Napster, vous devez aller sur le site internet de Napster depuis votre PC pour créer votre compte et vous inscrire en tant que membre. Pour plus de détails, connectez-vous au site suivant:

http://www.napster.com/choose/index_default.html

❑ A Propos de Last.fm

Last.fm apprend vos goûts... et vous propose un moyen génial pour découvrir de nouvelles musiques.

Votre nouveau récepteur DENON Network CD est très intelligent. Vous avez la possibilité de créer un profil Last.fm gratuit lorsque vous utilisez pour la première fois votre récepteur DENON Network CD. Vous conserverez ainsi magiquement la trace de tous les titres que vous entendez.

Lorsque vous vous inscrivez sur www.last.fm, vous pouvez voir le classement de vos artistes préférés, consulter des milliers de critiques, de biographies et d'œuvres, et obtenir des recommandations pour des concerts à ne pas manquer dans votre région.

En vous abonnant pour une somme modique, vous pourrez profiter d'un choix illimité de stations de radio personnalisées sans publicité. Pour plus de détails, rendez-vous dès aujourd'hui sur www.last.fm/abonnement.

Votre abonnement vous donne également accès à la radio Last.fm sur une très grande gamme de produits musicaux, dont votre récepteur DENON Network CD. Cette fonction n'est pas disponible dans tous les pays. Pour en savoir plus, visitez la page www.last.fm/matériel.

Explication des termes

A

AES (Advanced Encryption Standard)

Il s'agit d'un standard de cryptage de nouvelle génération qui remplace les standards DES et 3DES actuels, appelé à être couramment appliqué à l'avenir dans les LAN sans fil grâce à son haut niveau de sécurité. Il utilise l'algorithme "Rijndael" conçu par deux cryptographes belges pour diviser les données en blocs de longueur fixe et crypter chaque bloc. Il supporte des longueurs de données de 128, 192 et 256 bits, ainsi que des longueurs de clé de 128, 192 et 256 bits, permettant une sécurité de cryptage extrêmement élevée.

C

Circuit de protection

Cette fonction est destinée à prévenir les dommages aux composants sur secteur lorsqu'une anomalie, surcharge ou surtension par exemple, survient pour une raison quelconque.

Dans cet appareil, le témoin d'alimentation clignote et l'appareil passe en mode veille lorsqu'une anomalie se produit.

Clé WEP (clé réseau)

Il s'agit d'une information de clé utilisée pour le cryptage des données pendant leur transfert. Sur cet appareil, la même clé WEP est utilisée pour le cryptage et le décryptage des données et il est donc nécessaire de définir la même clé WEP sur les deux appareils afin de pouvoir établir la communication entre eux.

D

Débit binaire

Ce terme exprime la quantité de données vidéo/audio enregistrées sur un disque lue en 1 seconde.

DLNA

DLNA et DLNA CERTIFIED sont des marques commerciales et/ou des marques de service de Digital Living Network Alliance.

Certains contenus risquent d'être incompatibles avec les autres produits DLNA CERTIFIED™.

F

Finaliser

Il s'agit d'un processus permettant la lecture de disques CD enregistrés à l'aide d'un enregistreur, par d'autres lecteurs.

Fréquence d'échantillonnage

L'échantillonnage consiste à effectuer une lecture d'une onde sonore (signal analogique) à intervalles réguliers et à exprimer la hauteur de l'onde lors de chaque lecture dans un format numérisé (produisant un signal numérique).

Le nombre de lectures effectuées en une seconde est appelée "fréquence d'échantillonnage". Plus cette valeur est grande, plus le son reproduit est proche du son original.

I

IEEE 802.11b

Il s'agit d'un standard LAN sans fil défini par le groupe de travail 802 qui établit les standards de technologie LAN à l'IEEE (Institute of Electrical and Electronics Engineers) des Etats-Unis. Il utilise la bande 2,4 GHz accessible librement sans licence de fréquence radio (bande ISM) et permet des communications à une vitesse maximale de 11 Mbps.

- La valeur indiquée ci-dessus correspond à la valeur maximale théorique du standard LAN sans fil et il n'indique pas le véritable taux de transfert des données.

IEEE 802.11g

Il s'agit d'un autre standard LAN sans fil défini par le groupe de travail 802 qui établit les standards de technologie LAN à l'IEEE (Institute of Electrical and Electronics Engineers) des Etats-Unis et qui est compatible IEEE 802.11b. Il utilise également la bande 2,4 GHz, mais permet des communications à une vitesse maximale de 54 Mbps.

- La valeur indiquée ci-dessus correspond à la valeur maximale théorique du standard LAN sans fil et il n'indique pas le véritable taux de transfert des données.

Impédance des enceintes

C'est une valeur de résistance en courant alternatif, indiquée en Ω (ohms). Une puissance supérieure peut être obtenue avec cette valeur plus faible.

M

MP3 (MPEG Audio Layer-3)

Il s'agit d'un format de compression des données audio normalisé au plan international qui utilise la norme de compression vidéo "MPEG-1". Il compresse le volume de données à environ un onzième de sa taille initiale tout en conservant une qualité de son équivalente à celle d'un CD musical.

MPEG (Moving Picture Experts Group), MPEG-2, MPEG-4

Ce sont les noms de différentes normes de format de compression numérique utilisées pour le codage des signaux vidéo et audio. Les normes vidéo sont notamment "MPEG-1 Video", "MPEG-2 Video", "MPEG-4 Visual", "MPEG-4 AVC". Les normes audio sont notamment "MPEG-1 Audio", "MPEG-2 Audio", "MPEG-4 AAC".

N

Noms de réseaux (SSID: Security Set Identifier)

Lors de la formation de réseaux LAN sans fil, des groupes sont formés pour empêcher les interférences, le vol de données, etc. Ce groupement est effectué par "SSID" ou "Security Set Identifiers". Pour une sécurité plus poussée, une clé WEP est définie et le transfert de signaux n'est possible que si le SSID et la clé WEP correspondent.

T

TKIP (Temporal Key Integrity Protocol)

Il s'agit d'une clé de réseau utilisée pour WPA. L'algorithme de cryptage est le RC4, le même que celui du WEP, mais le niveau de sécurité est accru par le changement de la clé de réseau utilisée pour le cryptage de chaque paquet.

V

vTuner

Il s'agit d'un serveur de contenu en ligne pour la radio Internet. Notez que des frais d'utilisation sont compris dans les coûts de mise à niveau. Pour plus de détails sur ce service, rendez-vous sur le site cidessous.

Site Internet vTuner: <http://www.radiodeno.com>

Ce produit est protégé par certains droits sur la propriété intellectuelle de Nothing Else Matters Software and BridgeCo. L'utilisation ou la distribution d'une telle technologie hors de ce produit est interdite sans une licence de Nothing Else Matters Software and BridgeCo ou d'un subsidiaire agréé.

W

Wi-Fi®

La certification Wi-Fi garantit une interopérabilité testée et approuvée par l'Alliance Wi-Fi, un groupe de certification de l'interopérabilité entre les appareils LAN sans fil.

Windows Media DRM

Il s'agit d'une technologie de protection des droits d'auteur conçue par Microsoft.

Les fournisseurs de contenu utilisent la technologie de gestion des droits numérique pour Windows Media contenue dans cet appareil (WM-DRM) pour protéger l'intégrité de leur contenu (Contenu sécurisé) afin d'empêcher l'utilisation illégale de leur propriété intellectuelle, y compris les droits d'auteur. Cet appareil utilise le logiciel WM-DRM pour lire le contenu sécurisé (logiciel WM-DRM). Si la sécurité du logiciel WM-DRM de cet appareil a été compromise, les détenteurs du contenu sécurisé (détenteurs du contenu sécurisé) peuvent demander à ce que Microsoft révoque le droit du logiciel WM-DRM à acquérir de nouvelles licences pour copier, afficher et/ou lire un contenu sécurisé. La révocation n'altère pas la capacité du logiciel WM-DRM à lire les contenus non protégés.

Une liste de révocation du logiciel WM-DRM est envoyée à votre appareil si vous téléchargez un contenu sécurisé en provenance d'Internet ou de votre PC.

Microsoft peut également, en accord avec cette licence, télécharger une liste de révocation sur votre appareil au nom des détenteurs du contenu sécurisé.

Windows Media Player Ver. 11

Il s'agit d'un lecteur multimédia distribué gratuitement par Microsoft Corporation.

Il peut être utilisé pour lire des listes de lecture créées avec Windows Media Player Ver. 11, ainsi que des fichiers aux formats WMA, DRM WMA, MP3 et WAV.

WMA (Windows Media Audio)

Il s'agit de la technologie de compression audio mise au point par la société Microsoft.

Les données WMA peuvent être codées à l'aide de Windows Media® Player version 7, 7.1, Windows Media® Player pour Windows® XP et la série Windows Media® Player 9.

Pour coder les fichiers WMA, utilisez uniquement les applications autorisées par la société Microsoft. Si vous utilisez une application non autorisée, le fichier peut ne pas fonctionner correctement.

WPA (Wi-Fi Protected Access)

Il s'agit d'un standard de sécurité établi par l'Alliance Wi-Fi. Outre le SSID (nom de réseau) et la clé WEP (clé de réseau), il utilise également une fonction d'identification de l'utilisateur et un protocole de cryptage pour renforcer la sécurité.

WPA2 (Wi-Fi Protected Access 2)

Il s'agit d'une nouvelle version de WPA établie par l'Alliance Wi-Fi, compatible avec un cryptage AES plus sûr.

WPA-PSK/WPA2-PSK (Pre-Shared Key)

Il s'agit d'un système simple d'authentification mutuelle lorsqu'une chaîne de caractères prédéfinis correspond au point d'accès et au client du LAN sans fil.

WPS (Wi-Fi Protected Setup)

Il s'agit d'une norme établie par Wi-Fi Alliance pour faciliter la configuration des connexions sans fil LAN et des dispositifs de sécurité.

Deux méthodes sont possibles : Par bouton-poussoir et avec code PIN (numéro d'identification personnel).

Dépistage des pannes

En cas de problème, vérifiez d'abord les éléments suivants:

- 1. Toutes les connexions sont-elles correctes ?**
- 2. Avez-vous suivi les instructions du manuel ?**
- 3. Les autres composants fonctionnent-ils correctement ?**

Si l'appareil ne fonctionne pas normalement, vérifiez les éléments listés ci-dessous. Si cela ne résout pas le problème, l'appareil peut être défectueux.

Dans ce cas, débranchez immédiatement l'alimentation. Contactez votre fournisseur DENON.

[Général]

| Symptôme | Cause | Solution | Page |
|---|---|---|----------------|
| L'appareil ne fonctionne pas correctement. | <ul style="list-style-type: none"> Un bruit externe ou une interférence provoque le dysfonctionnement de l'appareil. | <ul style="list-style-type: none"> Réinitialisez le microprocesseur. | 35 |
| L'affichage ne s'allume pas et il n'y a aucun son après la mise sous tension. | <ul style="list-style-type: none"> Le cordon d'alimentation n'est pas branché correctement. | <ul style="list-style-type: none"> Vérifiez les connexions sur le panneau arrière de l'appareil et la connexion du cordon d'alimentation à la prise de courant | 10 |
| L'affichage s'allume mais il n'y a aucun son. | <ul style="list-style-type: none"> La source sélectionnée ne correspondent pas. Le volume est réglé au minimum. La coupure audio est activée (MUTE). | <ul style="list-style-type: none"> Sélectionnez la source appropriée. Réglez le niveau du volume. Désactivez MUTE. | 12 12 12 |
| L'affichage est éteint. | <ul style="list-style-type: none"> L'atténuateur est réglé sur "OFF". | <ul style="list-style-type: none"> Choisissez un réglage autre que "OFF". | 13 |
| Interruption soudaine de l'alimentation. Le témoin POWER rouge clignote. (Clignote à intervalles de 0,5 seconde) | <ul style="list-style-type: none"> Les fils des enceintes se touchent ou un fil touche le panneau arrière de l'appareil, ce qui active le circuit de protection. | <ul style="list-style-type: none"> Débranchez d'abord le cordon d'alimentation, puis torsadez les fils ou appliquez-y une prise et reconnectez. | 5 |
| Interruption soudaine de l'alimentation. Le témoin POWER rouge clignote. (Clignote à intervalles de 0,25 seconde) | <ul style="list-style-type: none"> L'appareil est endommagé. | <ul style="list-style-type: none"> Eteignez l'appareil et contactez un centre technique DENON. | - |
| Interruption soudaine de l'alimentation. Le témoin POWER rouge clignote. (Clignote à intervalles de 2 seconde) | <ul style="list-style-type: none"> Circuit de protection activé à cause de l'augmentation de la température interne. | <ul style="list-style-type: none"> Coupez l'alimentation, attendez que l'appareil refroidisse, puis remettez-le en marche. Placez l'appareil dans un lieu bien ventilé. | 6 IV |

| Symptôme | Cause | Solution | Page |
|---|---|--|----------|
| Le son du téléviseur n'est pas reproduit. | <ul style="list-style-type: none"> Des signaux audio numériques différents de MIC linéaire canal 2 ne peuvent pas être reproduits à travers la borne AUX IN 3 (OPTICAL) de cet appareil. | <ul style="list-style-type: none"> Lorsque vous essayez de définir des signaux audio numériques différents de MIC linéaire canal 2 sur cet appareil, réglez le paramètre de sortie audio numérique du téléviseur sur MIC canal 2. Pour plus de détails, voir les instructions d'utilisation du téléviseur. | – |
| "No Network Connection" s'affiche. | Le réseau n'est pas correctement configuré. | <ul style="list-style-type: none"> Exécutez "Network First Setup". Sélectionnez une source autre que la fonction réseau. | 25 12 |

[Télécommande]

| Symptôme | Cause | Solution | Page |
|---|---|---|------|
| L'appareil ne fonctionne pas correctement lorsque la télécommande est utilisée. | <ul style="list-style-type: none"> Les piles sont usagées. | <ul style="list-style-type: none"> Insérez des piles neuves. | 4 |
| | <ul style="list-style-type: none"> La télécommande est trop éloignée de l'appareil. | <ul style="list-style-type: none"> Rapprochez-vous. | 4 |
| | <ul style="list-style-type: none"> Il y a un obstacle entre la télécommande et l'appareil. | <ul style="list-style-type: none"> Supprimez l'obstacle. | – |
| | <ul style="list-style-type: none"> Les piles de la télécommande ont été insérées sans respecter leur polarité, comme indiqué dans leur compartiment. | <ul style="list-style-type: none"> Insérez de nouveau les piles en respectant leur polarité, comme indiqué dans leur compartiment. | 4 |
| | <ul style="list-style-type: none"> Le capteur de la télécommande est exposé à une lumière excessive (soleil, lampe fluorescente, etc.). | <ul style="list-style-type: none"> Déplacez l'appareil dans un endroit où le capteur de la télécommande n'est pas exposé à une lumière vive. | 4 |

[CD]

| Symptôme | Cause | Solution | Page |
|--|--|--|------|
| "Unsupported" est affiché bien qu'un CD soit chargé. | <ul style="list-style-type: none"> Le disque n'est pas chargé correctement. | <ul style="list-style-type: none"> Remettre le disque en place. | 3 |
| La lecture du disque ne commence pas lorsque ►/II es enfoncée. | <ul style="list-style-type: none"> Le disque est sale ou rayé. | <ul style="list-style-type: none"> Nettoyer le disque ou le remplacer. | 3 |
| Une partie spécifique du disque n'est pas lue. | <ul style="list-style-type: none"> Le disque est sale ou rayé. | <ul style="list-style-type: none"> Nettoyer le disque ou le remplacer. | 3 |
| Impossible de lire un CD-R ou un CD-RW. | <ul style="list-style-type: none"> Le disque n'a pas été finalisé. Les conditions d'enregistrement du disque sont mauvaises ou la qualité du disque est médiocre. | <ul style="list-style-type: none"> Finaliser le disque puis le lire. | 3 |
| | | <ul style="list-style-type: none"> Utiliser un disque correctement enregistré. | – |
| Impossible de lire les fichiers MP3 et WMA. | <ul style="list-style-type: none"> Les formats, les extensions ou les paramètres de fichiers effectués lors de la création du disque ne sont pas compatibles avec cet appareil. | <ul style="list-style-type: none"> Créez des disques dont les formats, les extensions ou les paramètres de fichiers sont compatibles avec cet appareil. | 41 |

[Tuner]

| Symptôme | Cause | Solution | Page |
|--|---|--|--------|
| Un bruit continu est perceptible pendant l'écoute des stations FM. | <ul style="list-style-type: none"> Le câble de l'antenne n'est pas branché correctement. | <ul style="list-style-type: none"> Vérifiez et connectez le câble d'antenne correctement. | 7 |
| | | <ul style="list-style-type: none"> Utilisez une antenne extérieure. | – |
| Un sifflement ou bruit continu est perceptible pendant l'écoute des stations AM. | <ul style="list-style-type: none"> Il peut s'agir d'une interférence émise par le téléviseur ou une station radio. | <ul style="list-style-type: none"> Éteignez le téléviseur. Changez la position et la direction de l'antenne à boucle AM. | – 7 |

[Radio Internet/Serveur médias/iPod/USB dispositif mémoire]

| Symptôme | Cause | Solution | Page |
|--|---|--|----------|
| Quand le dispositif mémoire USB est connecté, "USB" n'est pas affiché utilisateur. | <ul style="list-style-type: none"> L'appareil ne reconnaît pas la présence de ce dispositif mémoire USB. Un dispositif mémoire USB connecté n'est pas conforme aux normes de stockage. Le dispositif mémoire USB connecté ne peut pas être reconnu par l'appareil. | <ul style="list-style-type: none"> Vérifiez la connexion. | 9 |
| | | <ul style="list-style-type: none"> Connectez un dispositif mémoire USB conforme aux normes de stockage ou MTP. Cela n'est pas une anomalie interne. DENON ne garantit pas que tous les dispositifs mémoire USB fonctionneront ou seront alimentés. | – |
| | <ul style="list-style-type: none"> Le dispositif mémoire USB est connecté à un concentrateur USB. | <ul style="list-style-type: none"> Connectez directement le dispositif mémoire USB au port USB de l'appareil. | – |
| | <ul style="list-style-type: none"> Une source d'entrée différente de "iPod" ou "USB" est sélectionnée. Le câble n'est pas branché correctement. | <ul style="list-style-type: none"> Commutez la INPUT sur "iPod" ou "USB". Reconnectez. | 17 9 |
| Les fichiers du dispositif mémoire connecté ne s'affichent pas. | <ul style="list-style-type: none"> Le dispositif mémoire USB n'est pas au format FAT16 ou FAT32. Le dispositif mémoire USB est divisé en partitions. | <ul style="list-style-type: none"> Réglez le format sur FAT16 ou FAT32. Pour plus d'informations, veuillez consulter les instructions d'utilisation du dispositif mémoire USB. | – |
| | | <ul style="list-style-type: none"> Quand le dispositif mémoire USB est divisé en partitions, seule la partition supérieure peut être sélectionnée. | – |
| | <ul style="list-style-type: none"> Les fichiers sont enregistrés dans un format incompatible. Le fichier que vous tentez de lire est protégé par des droits d'auteur. | <ul style="list-style-type: none"> Enregistrez les fichiers dans un format compatible. Cet appareil ne peut pas lire des fichiers protégés par des droits d'auteur. | 42 42 |
| La Radio internet ne fonctionne pas. | <ul style="list-style-type: none"> Le câble Ethernet n'est pas correctement branché ou le réseau est déconnecté. La station de radio émet dans un format incompatible. | <ul style="list-style-type: none"> Vérifiez l'état des connexions. | 8 |
| | | <ul style="list-style-type: none"> Cet appareil ne peut lire les programmes des stations de radio Internet qu'en format MP3 et WMA. | 43 |
| | <ul style="list-style-type: none"> Le pare-feu du routeur ou de l'ordinateur est activé. La station de radio n'émet aucun signal. L'adresse IP est erronée. | <ul style="list-style-type: none"> Vérifiez les paramètres du pare-feu du routeur ou de l'ordinateur. | – |
| | | <ul style="list-style-type: none"> Choisissez une station de radio qui émet actuellement. Vérifiez l'adresse IP de l'appareil. | 19 25 |

| Symptôme | Cause | Solution | Page | |
|--|---|---|---|-------------------|
| Impossible de lire les fichiers stockés sur un ordinateur. | <ul style="list-style-type: none"> Le format des fichiers stockés est incompatible. Vous tentez de lire un fichier protégé par le droit d'auteur. L'appareil est connecté à l'ordinateur par un câble USB. | <ul style="list-style-type: none"> Enregistrez les fichiers dans un format compatible. Cet appareil ne peut pas lire les fichiers protégés par le droit d'auteur. Le port USB de l'appareil ne peut pas être utilisé pour une connexion à un ordinateur. | 43 43 – | |
| | | <ul style="list-style-type: none"> Le pare-feu du routeur ou de l'ordinateur est activé. L'ordinateur n'est pas allumé. Le serveur est éteint. L'adresse IP de l'appareil est erronée. | <ul style="list-style-type: none"> Vérifiez les paramètres du pare-feu du routeur ou de l'ordinateur. Allumez l'ordinateur. Lancez le serveur. Vérifiez l'adresse IP de l'appareil. | – – – 25 |
| | | <ul style="list-style-type: none"> La station de radio n'émet aucun signal. La station de radio n'est pas en service actuellement. | <ul style="list-style-type: none"> Patientez et essayez plus tard. Il est impossible de se connecter à des stations de radio qui ne sont plus en service. | – |
| Les stations de radio pré-réglées ou enregistrées dans les favoris sont inaccessibles. | <ul style="list-style-type: none"> La station de radio n'émet aucun signal. | <ul style="list-style-type: none"> Patientez et essayez plus tard. | – | |
| Certaines stations de radio affichent les indications "Serveur saturé" ou "Connexion interrompue" lorsqu'elles sont indisponibles. | <ul style="list-style-type: none"> La station de radio est saturée ou n'émet aucun signal. | <ul style="list-style-type: none"> Patientez et essayez plus tard. | – | |
| Le son est entrecoupé pendant l'écoute. | <ul style="list-style-type: none"> Le débit du réseau est lent, les lignes de communication ou la station de radio sont saturées. | <ul style="list-style-type: none"> Il ne s'agit pas d'une défaillance. Lorsque vous écoutez une station de radio à haut débit binaire, le son peut être entrecoupé, en fonction des conditions de communication. | – | |
| La qualité du son est médiocre ou le son contient des interférences. | <ul style="list-style-type: none"> Le débit binaire du fichier lu est bas. | <ul style="list-style-type: none"> Il ne s'agit pas d'une défaillance. | – | |

[Last.fm]

| Symptôme | Cause | Solution | Page |
|---|---|---|------|
| Connexion à Last.fm impossible ("Subscription required" s'affiche.) | <ul style="list-style-type: none"> • Erreur d'authentification lors de la connexion. • Si un utilisateur non abonné y accède. Ou lorsque la limite d'écoute le dépasse. | <ul style="list-style-type: none"> • Saisissez les nom d'utilisateur et mot de passe corrects et réessayez de vous connecter. • Vous devez être un abonné payant à Last.fm pour y accéder. Visitez le site www.last.fm/subscribe pour une mise à niveau. | – |
| Lecture de musique impossible. ("Library empty" s'affiche.) | <ul style="list-style-type: none"> • Aucune donnée audio à lire. | <ul style="list-style-type: none"> • Visitez le site www.last.fm/download et installez le Scrobbler pour ajouter la musique que vous avez lue sur votre profil et activer la fonction. | – |
| Lecture de musique impossible. ("No more tracks" s'affiche.) | <ul style="list-style-type: none"> • Une fois que la lecture de tous les morceaux de la liste d'écoute est terminée. | <ul style="list-style-type: none"> • Sélectionnez une autre liste d'écoute. | – |
| Accès à Last.fm impossible. ("No network Connection" s'affiche.) | <ul style="list-style-type: none"> • Accès au réseau impossible. | <ul style="list-style-type: none"> • Vérifiez l'environnement réseau. | 8 |
| Accès à Last.fm impossible. ("Not available in your country" s'affiche.) | <ul style="list-style-type: none"> • Vous accédez au réseau depuis un pays où la radio Last.fm n'est pas disponible. | <ul style="list-style-type: none"> • La radio Last.fm n'est pas disponible dans tous les pays. Veuillez vérifier sur www.last.fm/hardware pour de plus amples informations. | – |
| Connexion à Last.fm impossible. ("Incorrect user or password" s'affiche.) | <ul style="list-style-type: none"> • Le nom d'utilisateur ou le mot de passe saisis pour l'authentification lors de la connexion est incorrect. | <ul style="list-style-type: none"> • Saisissez le nom d'utilisateur correct et le mot de passe pour tenter à nouveau d'ouvrir la session. | – |
| Création et enregistrement d'un compte impossibles. ("Try another username" s'affiche.) | <ul style="list-style-type: none"> • Le nom d'utilisateur est déjà pris. | <ul style="list-style-type: none"> • Saisissez un autre nom d'utilisateur pour créer et enregistrer le compte. | – |

[Napster]

| Symptôme | Cause | Solution | Page |
|---|--|---|------|
| Connexion à Napster impossible. ("Subscription required" s'affiche.) | <ul style="list-style-type: none"> • Erreur d'authentification lors de la connexion. • Si un utilisateur non abonné y accède. Ou bien que la limite d'écoute le dépasse. | <ul style="list-style-type: none"> • Saisissez les nom d'utilisateur et mot de passe corrects et réessayez de vous connecter. | – |
| Connexion à Napster impossible. ("Incorrect Username or Password" s'affiche.) | <ul style="list-style-type: none"> • Le nom d'utilisateur ou le mot de passe saisis pour l'authentification lors de la connexion est incorrect. | <ul style="list-style-type: none"> • Saisissez les nom d'utilisateur et mot de passe corrects et réessayez de vous connecter. • Vérifiez si le nom d'utilisateur pour Napster est correctement saisi. Entrez de nouveau le mot de passe. (Le mot de passe n'est pas affiché.) http://www.napster.com/choose/index_default.html | – |

[LAN sans fil]

| Symptôme | Cause | Solution | Page |
|---|--|---|--------|
| Impossible de se connecter au réseau. | <ul style="list-style-type: none"> • Les réglages du SSID de la clé de réseau (WEP) sont incorrects. | <ul style="list-style-type: none"> • Faites correspondre les réglages réseau avec les réglages de cet appareil. | 29, 30 |
| | <ul style="list-style-type: none"> • La réception est médiocre et les signaux ne peuvent pas être captés. | <ul style="list-style-type: none"> • Réduisez la distance du point d'accès au LAN sans fil, ôtez les obstacles et améliorez la visibilité, puis réessayez de vous connecter. Eloignez-vous également des fours micro-ondes et des points d'accès d'autres réseaux. | – |
| | <ul style="list-style-type: none"> • Présence de nombreux réseaux, les canaux utilisables se chevauchent. | <ul style="list-style-type: none"> • Sélectionnez un canal pour le point d'accès différent de ceux utilisés pour les autres réseaux. Vous pouvez également vous connecter à l'aide d'un câble réseau. | – |
| Le son lu est interrompu ou ne peut être reproduit. | <ul style="list-style-type: none"> • Le routeur est hors tension. | <ul style="list-style-type: none"> • Mettez le routeur sous tension. | – |
| | <ul style="list-style-type: none"> • Présence de nombreux réseaux, les canaux utilisables se chevauchent. | <ul style="list-style-type: none"> • Sélectionnez un canal pour le point d'accès différent de ceux utilisés pour les autres réseaux. Vous pouvez également vous connecter à l'aide d'un câble réseau. | – |

Spécifications

❑ Lecteur CD

| | |
|----------------------------------|--------|
| • Performance audio | |
| Rapport signal sur bruit (1 kHz) | 100 dB |
| Gamme dynamique (1 kHz) | 100 dB |
| Distorsion harmonique (1 kHz) | 0,01 % |

❑ Ampli audio

| | |
|---|--|
| Puissance nominale: | Entraînement 2-canaux 65 W + 65 W (4 Ω/ohms, 1 kHz, T.H.D. 0,7 %) |
| Puissance dynamique: | 80 W + 80 W (4 Ω/ohms) |
| Distorsion de haute fréquence: | 0,1 % (Puissance de sortie nominale: -3 dB), 4 Ω/ohms, 1 kHz |
| Sensibilité/impédance d'entrée | |
| AUX1, AUX2 | 200 mV/32 kΩ |
| Entrée Portable | 110 mV/24 kΩ |
| Réponse en fréquence (5 W, 8 Ω) | |
| Entrée AUX | 5 Hz à 20 kHz (± 3 dB) |
| Distorsion harmonique (1 kHz, 5 W, 8 Ω) | |
| Entrée AUX | 0,05 % |
| Rapport signal sur bruit (10 W, 8 Ω, IHF-A) | |
| Entrée AUX | 86 dB |

❑ Tuner

| | |
|--|------------------|
| • Tuner FM | |
| Plage des fréquences pouvant être reçues | 87,5 à 108,0 MHz |
| Rapport signal sur bruit (mono) | 65 dB |
| Sensibilité (Signal sur bruit 30 dB) | 9 dBμV (IHF) |
| • Tuner AM | |
| Plage des fréquences pouvant être reçues | 522 à 1 611 kHz |
| Rapport signal sur bruit | 40 dB |
| Sensibilité (Signal sur bruit 20 dB) | 55 dBμV/m |

❑ Section Horloge

| | |
|-------------------|--------------------------------|
| Méthode d'horloge | Environ 1 – 2 minutes par mois |
|-------------------|--------------------------------|

❑ LAN sans fil

| | |
|--|---|
| Type de réseau (standards LAN sans fil) | Conforme à IEEE 802,11b Conforme à IEEE 802,11g (Conforme à Wi-Fi®)* |
| Taux de transfert | DS-SS : 11/5,5/2/1 Mbps (commutation automatique) OFDM : 54/48/36/24/18/12/9/6 Mbps (commutation automatique) |
| Sécurité | SSID (nom du réseau) Clé WEP (clé réseau) (64/128 bits) WPA-PSK (TKIP/AES) WPA2-PSK (TKIP/AES) |
| Gamme de fréquence utilisée | 2 412 MHz ~ 2 472 MHz |
| Nbre de canaux | Conforme IEEE 802,11b : 13 canaux (DS-SS) (dont un est utilisé) Conforme IEEE 802,11g : 13 canaux (OFDM) (dont un est utilisé) |

❑ Alimentation

| | |
|--|-----------------|
| Tension d'alimentation/fréquence | CA 230 V, 50 Hz |
| Consommation électrique | 65 W |
| Consommation électrique en mode de veille | 0,4 W |

❑ Divers

| | |
|----------------------------|--------------------------------|
| Dimensions externes | 280 (L) x 112 (H) x 299 (P) mm |
| Poids | 4,3 kg |

- * La conformité à la norme Wi-Fi® confirme une interopérabilité testée et prouvée par "Wi-Fi Alliance", un groupe de certification de l'interopérabilité des dispositifs LAN sans fil.
- Dans un but d'amélioration continue, les spécifications et la conception du produit peuvent être modifiées sans préavis.

Index

A

| | |
|-----------------------------|--------|
| Accessoires | 2 |
| AES | 30, 44 |
| Antenne à boucle AM | 7 |
| Antenne intérieure FM | 7 |

B

| | |
|------------|----|
| BASS | 12 |
|------------|----|

C

| | |
|------------------------------------|----------------|
| Câble | |
| Câble audio | 5, 6, 9, 10 |
| Câble avec prise à broche | 5 |
| Câble d'enceinte | 5 |
| Câble Ethernet | 8 |
| Câble optique | 6 |
| Mini câble stéréo | 6 |
| Caractères | 29, 30, 34, 35 |
| Carte des menus | 25 |
| Casque audio | 13 |
| Circuit de protection | 6, 44 |
| Connexion | |
| Antenne | 7 |
| Cordon d'alimentation | 10 |
| Dispositif mémoire USB | 9 |
| Enceinte | 5 |
| Enregistrement des composant | 6 |
| iPod | 9 |
| Lecteur audio portable | 10 |
| Réseau | 8 |
| TV | 6 |

D

| | |
|---------------------|----------------|
| Débit binaire | 41, 42, 43, 44 |
| DLNA | 44 |

E

| | |
|---------------------------|----|
| Économiseur d'écran | 33 |
|---------------------------|----|

F

| | |
|-----------------------------------|----------------|
| Finaliser | 3, 44 |
| Fréquence d'échantillonnage | 41, 42, 43, 44 |
| Friendly Name Edit | 32 |

I

| | |
|-------------------------------|-------|
| IEEE 802.11b | 44 |
| IEEE 802.11g | 44 |
| Impédance des enceintes | 5, 44 |

L

| | |
|---------------------------------|--------|
| Last.fm | 21 |
| Last.fm Display | 30 |
| Lecture | |
| Aléatoire | 14 |
| Audio réseau | 19, 43 |
| AUX | 23 |
| CD | 13 |
| Dispositif mémoire USB | 18, 42 |
| Émissions FM/AM | 16 |
| Fichier | 15 |
| iPod | 17 |
| Lecteur audio portable | 23 |
| Napster | 22 |
| Programme | 14 |
| Radio Internet | 19 |
| Répétée | 14 |
| L'heure actuelle | 11, 27 |
| Liste des favoris | 23 |
| Luminosité de l'affichage | 13 |

M

| | |
|------------------------------------|----------------|
| Minuterie | 26 |
| Minuterie sommeil | 13 |
| Mise à jour du micrologiciel | 33 |
| Mode fête | 31 |
| Mode Navigation | 17 |
| Mode Télécommande | 17 |
| MP3 | 15, 42, 43, 44 |
| MPEG | 44 |
| MPEG-4 AAC | 42 |

N

| | |
|------------------------------|----|
| Napster | 22 |
| Network Standby | 32 |
| Noms de réseaux (SSID) | 44 |

P

| | |
|-------------------------|----|
| Panneau arrière | 37 |
| Panneau avant | 36 |
| Panneau supérieur | 37 |
| PC Language | 32 |
| Préréglage Auto | 16 |
| PTY | 24 |

R

| | |
|---|------------|
| Radio Internet | 19 |
| RDS | 24 |
| Réglages | |
| Clock | 27 |
| Network | 28, 29, 30 |
| Other | 33 |
| Timer | 26 |
| Réinitialisation du microprocesseur | 35 |
| RT | 25 |

S

| | |
|----------------------------|----|
| Saisie de caractères | 34 |
| SDB | 12 |
| Serveur de musique | 20 |
| Source d'entrée | 12 |
| Sourdine | 12 |
| Speaker optimize | 33 |
| Subwoofer | 5 |

T

| | |
|--------------------|---------------|
| Télécommande | 4, 38, 39, 40 |
| Piles | 4 |
| TKIP | 44 |
| Tonalité | 12 |
| TP | 25 |
| TREBLE | 12 |

V

| | |
|--------------------------|--------|
| Veille automatique | 33 |
| Volume | 12 |
| vTuner | 43, 44 |

W

| | |
|------------------------------------|----------------|
| WEP Key | 30, 44 |
| Wi-Fi | 44 |
| Windows Media DRM | 43, 44 |
| Windows Media Player Ver. 11 | 20, 44 |
| WMA | 15, 42, 43, 44 |
| WPA | 30, 45 |
| WPA2 | 30, 45 |
| WPA-PSK/WPA2-PSK | 30, 45 |
| WPS | 30, 45 |



DENON

www.denon.com

D&M Holdings Inc.
Printed in China 5411 10540 005D